



Ustanovitelji: obč. konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Sk. Loka in Trzin — Izdaja CP Gorenjski tisk Kranj. Glavni urednik Anton Miklavčič — Odgovorni urednik Albin Učakar

# GLAS

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik. Od 1. januarja 1958 kot poltednik. Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko. Od 1. januarja 1964 kot poltednik, in sicer ob sredah in sobotah

GLASILO SOCIALISTICNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO

## Uspešno enoletno delo

Marijan Bizjak, novi predsednik sveta gorenjskih občin

S četrtkovno osmo sejo sveta gorenjskih občin na Jesenicah je bilo končano enoletno delo posvetovalnega in koordinacijskega organa, ki je bil ustanovljen, da obravnava vsa pomembna vprašanja za vso Gorenjsko. Čeprav na seji niso posebej ocenjevali enoletnega dela, lahko vseeno ugotovimo, da je bilo uspešno. Res, da zgolj število sej (osem) ne more biti merilo za delo, vendar je svet na vseh sejah obravnaval več pomembnih vprašanj in na mnogih področjih začrtal enotno politiko in delo tudi pri ukrepanju. Zato lahko pričakujemo, da bo ta najvišji posvetovalni organ na Gorenjskem v prihodnje na podlagi delovnih izkušenj lahko še učinkoviteje obravna-

val skupna vprašanja in usklajeval glede nekaterih vprašanj za zdaj še različna stališča.

Da bo delo v prihodnje še kvalitetnejše, napovedujejo tudi nekatere spremembe, ki so jih na četrtkovi seji vnesli v statut sveta. Tako bo svet imel v prihodnje pet stalnih komisij: za družbeno ekonomski in samoupravni razvoj Gorenjske, za notranje zadeve in narodno obrambo, za socialno varstvo in zdravstvo ter zaposlovanje, za kulturo, prosveto, izobraževanje in telesno kulturo in komisijo za gospodarstvo in finance. Razen tega so na seji v statut vnesli še dve novosti. Svet bo imel v prihodnje poleg predsednika še podpredsednika in profesionalne-

ga tajnika. O slednjem so imeli nekateri člani različna mnenja, nazadnje pa so se sporazumeli, da je enoletno delo pokazalo, da je za kvalitetno in še boljše delovanje mesto profesionalnega tajnika utemeljeno.

Ker traja mandat predsednika sveta eno leto in je sedanjemu predsedniku Stanku Kajdižu ta dolžnost prenehala, so na seji za novega predsednika sveta izvolili podpredsednika sveta pa je bil izvoljen dosednji predsednik sveta in predsednik radovljiške občinske skupščine Marijana Bizjaka, za podpredsednika sveta pa je bil izvoljen dosednji podpredsednik sveta in predsednik radovljiške občinske skupščine Stanko Kajdiž.

Na seji so tudi sklenili, da bo svet že na prihodnji seji obravnaval priprave in izvajanje različnih samoupravnih in drugih dogovorov, za kar bodo gradivo do 15. maja pripravili občinski sindikalni sveti. Menili so tudi, da bi bilo treba v delovni program sveta med drugim vključiti tudi obravnavo nekaterih negativnih družbenih pojavov in delo davčnih služb in obravnavo o stikih z zamejstvom.

Nazadnje so obravnavali problematiko invalidov in borcev NOV na Gorenjskem in nato ostro obsodili zločinski napad na naše veleposlaništvo v Stockholmu.

A. Zalar



Oglejte si bogato izbiro

konfekcije v Blagovnici — KRANJ Kokra, Kranj

V prodaji najnovejši modeli ženskih plaščev, kostimov in kril za pomlad kot tudi moških oblek, suknjičev, hlač, plaščev in še druge prvovrstne konfekcije za vsak okus

Za obisk se priporoča

BLAGOVNICA KOKRA, KRANJ

## Štipendije

Problem vse večjega pomanjkanja strokovnih kadrov na domala vseh področjih našega družbenega in gospodarskega razvoja nas z resnimi in občutnimi posledicami opozarja in svari. Stara praksa omahovanja in negotovega odlašanja pri podeljevanju štipendij se nam neverjetno slabo obrestuje in že krepko maščuje. Podeljevanje štipendij zaradi samega podeljevanja, simboličen znesek nekaterih štipendij v popolnem neskladju z življenjskimi potrebami študentov in učencev, nesoglasje med potrebami našega gospodarstva in željami ter hotenji proslincev za štipendije so bile stalne in značilne slabosti dosedanje, povsem nenačrtne politike štipendiranja.

Kako zelo smo pri tem grešili in kako zelo zavirali nadaljnji uspešni razvoj našega gospodarskega in družbenega sistema, lahko spoznamo na vsakem koraku. Delovne organizacije in kolektivi uvažajo novo tehnologijo in modernizirajo proizvodnjo, toda ob tako velikem pomanjkanju strokovnjakov ostajajo v stiski in nemočni. Prav zaradi tega že postavljajo pod nujno zaposlitev več strokovnjakov, več šolanih ljudi. Ob raznih variantah čimhitrejšega odpravljanja nezaželenih posledic je obveljala najboljša in najbolj smotrna: sistematično, načrtno štipendiranje in kreditiranje. Torej nagrajevanje, ki bi privabilo več dobrih dijakov in učencev, ki bi se, seznanjeni s področji dela, zavestno odločali za tiste smeri študija in se usmerjali v tiste poklice, kjer nam strokovnega kadra primanjkuje.

Osnutek družbenega dogovora, ki ga sprejemajo v obravnavo občinske skupščine, uveljavlja novi cenzus višine štipendij. Družbeni dogovor o štipendiranju in kreditiranju veleva take zneske, ki bodo v skladu z življenjskimi potrebami in se bodo vsako leto tudi povečevali glede na porast življenjskih stroškov. Vsekakor pa velja: štipendije in kredite naj bi dobivali tisti študentje, ki bodo v slabšem materialnem položaju, oddaljeni od kraja šolanja in bodo dosegli boljši učni uspeh. Pomembno pa je tudi to, da bodo štipendije podeljevali predvsem tistim, ki se bodo odločali in usmerjali v deficitarne stroke.

Po družbenem dogovoru naj bi bila letošnja višina štipendije ob prispevku staršev za študente 710 din, za dijake pa 640 din. V prispevku staršev pa se računa polovica dohodka na člana družine in otroški dodatek. Razliko med višino letošnje štipendije in prispevku staršev pa bi kot štipendijo dodeljevale tista podjetja in organizacije, ki bodo štipendije pač javno razpisale.

D. Sedej

## Aktualni problemi gospodarstva

Gorenjska, 9. aprila — Med dvodnevni obiskom v Sloveniji sta člana zveznega izvršnega sveta inž. Marko Bulc in Dragiša Djoković danes obiskala tudi Gorenjsko. O vplivih stabilizacijskih ukrepov

na gorenjsko gospodarstvo sta se najprej pogovarjala v industriji gumljevih, usnjenih in kemičnih izdelkov Sava v Kranju, v kranjski Iskri in nazadnje še v tovarni Elan v Begunjah. A. Z.

Manj gostov - več prenočitev 7. stran

Aprilsko sporočilo 1941 8. stran

Koroški umetniki v Kranju 9. stran

Trda kokrška vsakdanjost 13. stran

X. SPOMLADANSKI SEJEM OD 10. DO 19. APRILA



**KRANJ**

● Na zadnji, 20. seji v tej mandatni dobi se bo v ponedeljek popoldne sestala izvršni odbor občinske konference socialistične zveze. Tokrat bodo pregledali pripravljeno gradivo za sejo občinske konference SZDL in se pogovorili o nekaterih organizacijskih pripravah na konferenco. Razpravljali pa bodo tudi o predlogu žirije za podeljevanje priznanj OF in o programu javnih razprav o ustavnih spremembah. A. Z.

● V soboto, 3. aprila, je skupina mladincev iz kranjske Iskre obiskala svoje tovariše v tovarni Konus v Slovenskih Konjicah, kamor jih je povabil tamkajšnji mladinski aktiv. Kranjčani so si najprej ogledali tovarno, nato pa sta se sestala predsedstva obeh mladinskih aktivov. Po srečanju je bilo športno tekmovanje ter družabna prireditev. — jk

**KAMNIK**

● Pred kratkim je bila seja predsedstva občinske konference zveze mladine Kamnik, na kateri so razpravljali o programu praznovanja dneva mladosti. Beseda je tekla tudi o organizaciji štafete mladosti, o pripravah na konferenco o telesni kulturi in o ustanovitvi komisije za splošni ljudski odbor pri predsedstvu občinske konference ZMS.

Po vseh šolah bodo razpisali tekmovanje za najboljši spis in risbo z naslovom Mejniki revolucije. Od najboljših spisov bodo natisnili knjigo v tisoč izvodih in jo razposlali po šolah.

Na dan mladosti 25. maja bo javna oddaja v kino dvorani z naslovom Spoznavajmo domači kraj. Prav tako bo tistega dne tradicionalni troboj mladincev in mladink iz Kamnika, Domžal in Sentjurja pri Celju v streljanju, šahu, krosu, nogometu, rokometu in namiznem tenisu. J. V.

**RADOVLJICA**

● Na pobudo komisije za odnose in sodelovanje z zamejskimi Slovenci pri občinski konferenci socialistične zveze se je v sredo popoldne sestala širša politični aktiv radovljiske občine. Na posvetu je o problemih zamejskih Slovencev na Koroškem govoril predsednik zveze slovenskih organizacij v Celovcu dr. Zwitter Franc.

● Radovljica, 9. aprila — Popoldne je bila volilna konferenca občinske organizacije zveze mladine. Po sprejetju pravil občinske konference zveze mladine so razpravljali o delu organizacij ZM v občini med dvema občinskima konferencama in o prihodnjih nalogah. Izvolili so tudi novo vodstvo občinske organizacije zveze mladine. A. Z.

**ŠKOFJA LOKA**

● Na zadnji seji predsedstva ObSS pred nekaj dnevi so se pogovarjali o razpravah v zvezi s sprejemom splošnega družbenega dogovora in samoupravnem sporazumevanju. Dogovorili so se, da bodo pripravili širša posvetovanja ob pomoči ljudi, ki delajo v republiških institucijah. Povabili bodo politične delavce iz delovnih organizacij, predstavnike samoupravnih organov in vodilne uslužbence ter vse zainteresirane občane. Namen razprave je vzbuditi zanimanje za izdelavo kvalitetnih dogovorov in samoupravnih sporazumov. Posvetovanje bo v drugi polovici aprila. — lb

**TRŽIČ**

● Skoraj istočasno kot v Kranju so tudi Tržičani začeli s pripravami za enomesečno obsežno akcijo skrbi za čistočo na vsem območju občine. Prvega sestanka pred dobrim tednom se je udeležilo 31 predstavnikov zdravstvene službe, občinske skupščine in inšpekcijskih služb, delovnih organizacij in društev. Pretresli so najbolj akutne probleme snage v občini in se odločili, da napravijo načrt dela. Da pa le-ta ne bi bil zgolj enomesečna kampanjska akcija, so se odločili, da bo zajemal poleg intenzivnejšega programa v mesecu čistoče (med 15. aprilom in 15. majem) tudi program za celotno letošnje leto in za dolgoročne alčije.

Navzoči so imenovali posebno komisijo, v kateri so predstavniki sanitarne inšpekcije in zdravstvene službe, občinske skupščine, komunalnega in stanovanjskega podjetja, turističnega društva in krajevnih skupnosti, za predsednika komisije pa so izvolili Mirka Majerja.

Ta komisija se je prvič sestala preteklo sredo in sprejela obsežen načrt za takojšen začetek akcije. Ta predvideva razgovore s predstavniki krajevnih skupnosti in delovnih organizacij o konkretnih oblikah skrbi za ureditev okolice, precejšnje dolžnosti oziroma doslednejše izpolnjevanje le-teh pričakuje tudi od komunalnega podjetja. Namestili bodo večje število košaric za odpadke pred lokali. Ustrezna predavanja in obveščanje prebivalstva o poteku akcije je prevzel lokalni radio, z različnimi dejavnostmi pa se bo vključila tudi šolska mladina. Posebno skrb bodo posvetili olepšavi mesta in okolice (obnova pročelij, okrasitev oken, balkonov in teras s cveticami ter ureditev reklamnih napisov), za kar bo skrbelo turistično društvo. To društvo je razpisalo tudi lepe nagrade za učence, ki se bodo v tej akciji najbolj izkazali: brezplačne izlete po ožji domovini. — ok

**Posvetovanje o družbeni samozaščiti**

Odbor za družbenopolitični sistem in notranjo politiko pri republiškem zboru republiške skupščine in republiška komisija za državno varnost menita, da je treba pregledati, kako se izvajajo sklepi in priporočila o civilni zaščiti, ki jih je pred dobre pol leta sprejela republiška skupščina. Na podlagi takšnega mnenja je bilo v četrtek dopoldne na Jesenicah posvetovanje o družbeni samozaščiti. Posvetovanje je pripravil Medobčinski svet ZK za Gorenjsko,

udeležili pa so se ga predstavniki vodstev gorenjskih družbenopolitičnih organizacij in predsedniki gorenjskih občinskih skupščin ter predstavniki uprave javne varnosti Kranj.

Na posvetu je uvodoma pojasnil sklepe in priporočila republiške skupščine in dosedanje delo Martin Košir, predstavnik službe državne varnosti pa je obrazložil vlogo in orisal naloge službe pri organizaciji in delu družbene samozaščite. Ob tem je bilo

ugotovljeno, da je za zdaj v Sloveniji le malo občin odroma občinskih skupščin obravnavalo dokumente republike. Menili so tudi, da je treba poživiti dejavnost in izvajanje programov v vseh družbenopolitičnih organizacijah, delovnih organizacijah, samoupravnih skupnostih itd. Posebno nalogo pri tem pa imajo socialistična zveza, sindikati, sveti za narodno obrambo in sveti za notranje zadeve pri občinskih skupščinah, šole, delavske univerze in drugi. A. Z.

**Javne razprave**

V torek se bodo v kranjski in radovljiški občini začele javne razprave o predlaganih ustavnih spremembah. V Kranju se bodo sestali sekretarji organizacij zveze komunistov, predsedniki sindikalnih organizacij in predsedniki krajevnih organizacij SZDL, kjer se bodo med drugim dogovorili o organizaciji in poteku javnih razprav na terenu. V Radovljici pa se bo ta dan sestala širša družbenopolitični aktiv, kjer bo ustavne spremembe pojasnjeval član predsedstva re-

publiške konference socialistične zveze Božo Kovač.

V radovljiški občini so se že sporazumeli, da bodo javne razprave v krajevnih organizacijah socialistične zveze trajale od 15. do 25. aprila. Ta čas bodo namreč na terenu tudi delovne konference krajevnih organizacij socialistične zveze. Občinski sindikalni svet pa bo poskrbel, da bodo javne razprave stekle tudi v delovnih organiza-

cijah. Program javnih razprav so začrtali tako, da bodo v krajevnih organizacijah v glavnem obravnavali sistemске spremembe v ustavi, v delovnih organizacijah pa bodo podrobneje obravnavali ekonomske spremembe.

O pripombah, mnenjih in vprašanjih na terenu in v delovnih organizacijah pa bo nazadnje razpravljala še družbenopolitični zbor ali občinska skupščina. A. Z.

**Štafeta mladosti na Gorenjskem**

Letošnja štafeta mladosti s pozdravi predsedniku Titu bo v torek potovala po Gorenjski. Z Vrščica jo bodo v Kranjsko goro prinesli mladi planinci, od koder bo ob 8. uri nadaljevala pot skozi Mojstrano proti Jesenicam. Po 10-minutnem postanku na Jesenicah jo bodo mladi izročili mladincem radovljiške občine. Po 20-minutnem programu, ki se bo začel v Radovljici ob 9.55 bodo štafeto palico ponesli proti Tržiču, kamor bo štafeta prispela ob 11.45. V Kranju bo štafeta ob 12.40 nadaljevala pot proti Ljubljani, kamor bo prispela ob 13.20.

**Skupščina občine Jesenice**

razpisuje na podlagi 13. člena zakona o sodiščih splošne pristojnosti (Uradni list SRS št. 20-220/65) prosto mesto

**sodnika**

pri Občinskem sodišču na Jesenicah

Kandidati, ki izpolnjujejo pogoje za sodnika, predpisane v 40. členu temeljnega zakona o sodiščih splošne pristojnosti (Uradni list SFRJ št. 7-82/65) naj se prigrasijo komisiji za volitve in imenovanja Skupščine občine Jesenice v 30 dneh po objavi.

Komisija za volitve in imenovanja Skupščine občine Jesenice

**Obveščamo potrošnike gradbenega materiala, da prodajamo vse vrste peska in gramoza.**

Naročila sprejemamo vsak dan od 6. do 14. ure v komerciali uprave podjetja v Kranju, Mladinska 1, tel. 21475.

Se priporočamo!

Komunalni servis Kranj

**SLOVENTJALE**

**5% popust  
•• kredit**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**POHIŠTVO**



## Potrošniki!

**Mercator**

Če si želite opremiti vaš dom, potem se odločite za nakup v blagovnici Mercator v Trziču.

Velika izbira spalnic, dnevnih sob, kuhinj ter drobnega sobnega pohištva, pralnih strojev, hladilnikov, štedilnikov itd.

Nakup je možen na potrošniško posojilo do 1.000.000 S din brez porokov ter brezplačno dostavo na dom.

**Za vaš dom dobite vse pri Mercatorju**



Zrebanje bo v Škofji Loki 18. avgusta

## Veliko nagradno žrebanje

GORENJSKE KREDITNE BANKE

Za vlagatelje, ki do 31. 7. 1971 vložijo na hranilno knjižico ali devizni račun

- 2000 din — vezano na eno leto
- 1000 din — vezano na dve leti
- obnovijo v navedenem času rok vezave

Za vsak navedeni polog en žrebni listek

Za večji polog več žrebnih listkov

## Prva nagrada

# AUSTIN 1300

- 5 denarnih nagrad po 2000 din
- 5 denarnih nagrad po 1500 din
- 10 denarnih nagrad po 1000 din
- 10 denarnih nagrad po 800 din
- 10 denarnih nagrad po 600 din
- 10 denarnih nagrad po 400 din
- 49 denarnih nagrad po 100 din

Hranilne vloge obrestujemo:

- navadne 6 %
- vezane nad 1 leto 7 %
- vezane nad 2 leti 7,5 %

Sredstva na deviznih računih obrestujemo:

- navadne 5,5 % v devizah
- 0,5 % v dinarjih
- vezane nad 1 leto 7,5 % v devizah

# Novosti iz kmetijske mehanizacije

Sodeč po napovedih bo že na letošnjem spomladanskem sejmu v Kranju (odprt bo danes ob 10. uri) prevladovala kmetijska mehanizacija. Obiskovalci bodo lahko prvič videli nekatere kmetijske stroje, ki jih proizvajajo podjetja v Italiji, Nemčiji in Švici. Izvedeli smo tudi, da se je prav v zadnjih dneh število razstavljalcev od prvotnih 65 povečalo na 91, od tega bo posredno (prek uvoznikov) ali neposredno sodelovalo 20 tujih firm. Razstavljalci kmetijskih strojev (stroje bo moč kupiti v dinarjih ali devizah) pa razen tega obljublajo, da bodo med sejmom prikazali delovanje posameznih strojev. Razstavljalci avtomobilov pa so povedali, da bo na sejmu moč videti tudi nekatere nove vrste tujih avtomobilov.

Glede popustov pa tole: Za vse razstavljene izdelke, ki bodo naprodaj, je za 2 odstotka zmanjšan občinski prometni davek. Posamezni razstavljalci oziroma proizvajalci bodo odobrvali še poseben popust. Občinski prometni davek ne bo zmanjšan za 2 odstotka le za prodajo avtomobilov. A. Z.

## Znižanje in podražitev

Pod predsedstvom Mitje Ribičiča je bila v sredo v Beogradu seja zveznega izvršnega sveta. Na zasedanju je bil najprej sprejet predlog skupščinske komisije o izločitvi ostanka državnega kapitala iz sredstev bivših državnih bank. Zato bo ustanovljena posebna komisija, ki bo do konca aprila pripravila predloge za to izločitev.

Zvezni izvršni svet bo predlagal zvezni skupščini spremembe in dopolnitve temeljnega zakona o ugotavljanju in delitvi dohodka. Republike naj bi bile v prihodnje pristojne tudi za določanje podrobnejših načel in meril pri delitvi dohodka in osebnih dohodkov.

Ko so razpravljali o znižanju carin za uvoz osebnih avtomobilov in avtomobilskih delov, so sprejeli predlog, da

se carine za uvoz osebnih avtomobilov znižajo na 40 odstotkov, za uvoz kompletnih sestavnih delov za montažo na 35 odstotkov in za uvoz delov in motorjev za proizvodnjo osebnih avtomobilov na podlagi dolgoročne proizvodnje na 25 odstotkov. Tako so carine za uvoz avtomobilov in avtomobilskih delov za 10 odstotkov nižje od dosedanjih.

Zaradi težav tekstilne, usnjarske in gumarske industrije je zvezni izvršni svet sprejel tudi predlog zveznih sekretariatov za gospodarstvo, za finance in za zunanjo trgovino ter zvez. zavoda za cene, da se na račun znižanja maloprodajnega prometnega davka ustrezno zvišajo prodajne cene za tekstil, usnjene in gumijaste izdelke. Razen tega pa se cene tem izdelkom zvišajo za 3 do 5 odstotkov.

## Največja Murkina razstava

Murka Lesce bo danes v festivalni dvorani na Bledu odprla največjo razstavo, kar jih je do zdaj pripravilo v različnih krajih na Gorenjskem to podjetje. Na več kot 800 kvadratnih metrih bo prek deset znanih proizvajalcev pohištva prikazalo nove proizvodne programe za leto in prihodnje leto. Razen tega pa bo na razstavi (izdelke bodo tudi prodajali) velika izbira angleških tapet. Obiskovalci bodo lahko izbirali tudi med različnimi novimi vzorci zavese in preprog. Kupcem bodo na razstavi zavese tudi brezplačno sešili. Pri nakupu raz-

ličnih izdelkov pa bodo obiskovalcem pomagali tudi strokovnjaki. Posebej pa velja omeniti, da bo podjetje Gorenje iz Velenja tokrat prikazalo letošnji proizvodni program, v katerem so: pralni stroji, štedilniki, hladilniki in TV sprejemniki.

Od proizvajalcev pohištva bodo s svojimi izdelki sodelovali: Meblo, Brest, Marles, Stol, Alpes, Krasoprema, Stol Miren, Garant in nekaj proizvajalcev iz sosednjih republik. Razstava bo odprta vsak dan (tudi ob nedeljah in med prvomajskimi prazniki) do 5. maja.

**SLOVENIJALES**  
5% popust  
•• kredit

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu  
**POHIŠTVO**

# Ne manj kot 200 din!

Na pravkar končanih skupščinah krajevnih združenj borcev NOB po škofjeloški občini — združenj je 29 z okroglo 3000 člani — so veliko govorili o zgodovinski dejavnosti, o spomenikih in obeležjih. V nekaterih krajih pa so že začeli zbirati denar in se pripravljati na razvitje svojih praporov. To velja zlasti za Davčo, Sv. Lenart in Leskovo. Tako hočejo vsaj ob 30-letnici vstaje proslaviti nekdanje dogodke.

Kot so na seji sekretariata občinskega zbora ZZB ocenjevali letošnje skupščine, je značilen premik borčevskih organizacij v žarišče splošnih družbenih problemov svojih krajev. Včasih so se razprave vrtele zgolj okrog priznanj, priznavaln in drugih socialnih problemov posameznikov. Zadnja leta je tega vedno manj. Tako so pri Sv. Lenartu, Martinju vrhu in Davči in po drugih gorskih krajih mnogo govorili o perspektivah kmečnega turizma, o šolstvu, o delu krajevnih skupnosti in podobno.

Splošna ugotovitev je, da so bile te skupščine z veliko udeležbo, v glavnem od 30 do 40 odstotkov, kar je zelo veliko, in kar je še važnejše,

da se borci vedno bolj uveljavljajo kot močna družbenopolitična organizirana sila. Na seji so še sprejeli sklep o letošnjem merilu pomoči borcev za letovanje, o nabavi oblek za vseh 21 praporščakov in o organizaciji

seminarja za vodstva krajevnih združenj. Prav tako so se zavzeli za to, da bi morale biti najnižje priznavalne v višini 200 dinarjev mesečno, kot to velja za socialno pomoč potrebnim občanom.

K. M.

## Kurirčkova torba krenila na pot

V torek popoldan je krenila iz Dražgoš na pot kurirčkova torba. Ob tem dogodku so učenci osnovne šole Železniki in podružnične šole v Dražgošah pripravili manjšo slovesnost pred spomenikom padlih v Dražgošah. Udeležili so se je tudi predstavnik republiškega zbora ZZB NOV Viktor Stopar, predsednik ZZB NOV Škofja Loka Tolar Ferdo, predsednik DPM Škofja Loka Vidmar Franc in predstavniki ZZB NOV Selške doline.

Učenci so ob spomeniku padlih recitirali in zapeli nekaj partizanskih pesmi. Po končanem programu je Viktor Stopar izročil kurirčkovo torbo trem učencem — kurirjem dražgoške osnovne šole,

ki so jo odnesli do znamenite Bičkove skale. Tam so torbo predali učencem osnovne šole Železniki. Kurirčkova torba bo ponovno krenila na pot v ponedeljek, ko jo bodo šolarji iz Železnikov odnesli proti Bohinjski Bistrici. Na Rovtah jo bodo predali učencem osnovne šole iz tega kraja.

Od tu bodo kurirji nesli torbo na Bled, Jesenice, Radovljico, v Trzic, v Kranj in od tu v Ljubljano.

Včeraj ob trinajstih so pri spomeniku padlih v Dolenji vasi učenci osnovne šole iz Sele prejeli od škofjeloških šolarjev lokalno kurirčkovo torbo, ki je pred nekaj dnevi krenila iz Zirov. — ib

## Pogovori o delu mladih

Prejšnjo soboto in nedeljo so bili v Zireh, Gorenji vasi in v Selcih sestanki političnih aktivov, na katerih so razpravljali o delu mladinske organizacije na vasi in možnostih za njeno delo. Sestanki so bili sklicani tudi v

Škofji Loki in v Železnikih, vendar so zaradi premajhne udeležbe odpadli.

Predvsem je beseda tekla o prostorih, kjer bi mladi lahko delali in kjer bi lahko uredili mladinske klube. V Selcih in Gorenji vasi so ta problem hitro rešili, medtem ko v Zireh niso našli ustreznih rešitev. Podobni sestanki so že bili in še bodo v nekaterih drugih krajih. Rezulta-

te pogovorov bodo posredovali občinski skupščini z željo, da bi le-ta vplivala na KS, da bi v svojih proračunih upoštevale tudi mladinsko organizacijo in mladim pomagale pri reševanju vprašanja primernih prostorov. Za sejo skupščine bo predsedstvo občinske konference ZMS pripravilo tudi poročilo o delu mladih v lanskem letu in program dela za letos. — ib

## Klub Giorgioni na Javorniku

Na Javorniku in Koroški Beli potekajo živahne priprave in razprave za ustanovitev mladinskega kluba, ki bi se imenoval po znanem medvojnem revolucionarju mladincu Edvardu Giorgioniju. Glavna naloga kluba naj bi bila v združevanju mladine iz vseh krajev jeseniške občine in njenem usmerjanju na tista kulturna področja, kjer mladina zdaj ne sodeluje dovolj aktivno. V klub naj bi se

vključevali mladi ustvarjalci in tisti mladinci in mladinke, ki imajo veselje do kulturno-umetniškega dela.

Vsako leto naj bi organizirali poleg literarnih večerov okoli štiri kulturne prireditve, najboljšim in najbolj delovnim mladincem, kulturnim in družbenopolitičnim delavcem pa bi podeljevali tudi Giorgionijeva priznanja.

D. Sedej

## Zadnji dan popisa prebivalcev

Danes je potekel rok, do katerega morajo popisovalci popisati vse občane v določenem okolišju. Po prvih podatkih, ki smo jih dobili pri občinski popisni komisiji v Kranju, je popis v glavnem že končan, saj je bilo že do 6. aprila v kranjski občini popisano 70 odstotkov prebivalstva. V zadnjih dneh pa so popisovalci obiskovali le še občane, ki jih prej ni bilo mogoče dobiti doma.

Popis je torej končan. Če pa iz katerega koli vzroka kdo ni bil popisani — to pomeni, da nima odrezka popisnice za centralni register prebivalstva — naj to sporoči osebno ali po telefonu občinski popisni komisiji v Kranju. V rednem delovnem času naj to sporoči na številko 22-621, popoldne pa do 19. ure na številko 22-620. Povedo naj tudi, ob kateri uri pričakujejo popisovalca.

Zdaj je tudi že znano, da so nekatere gorenjske občine izbrane v vzorec za kontrolo točnosti popisa. Ni pa še znano, kateri okoliši bodo ponovno popisani. Po končanem popisu je namreč treba 5% prebivalstva ponovno popisati, da bi se ugotovilo točnost in vrednost popisa. Kontrola popisa bo izvedena v kranjski, trziški in ješeniški občini. Občani, ki bodo še enkrat popisani, naj to sprejmejo z razumevanjem, saj je kontrola popisa pač sestavni del popisa prebivalstva.

Prve ocene popisa so enotne v tem, da so občani z veliko mero razumevanja spremljali in pomagali pri tej akciji, zato občinske popisne komisije tudi menijo, da bodo zbrani podatki dali pričakovane rezultate.

## Komisija za volitve in imenovanja

### Skupščine občine Kranj

razpisuje na podlagi 57. člena Zakona o srednjem šolstvu (Uradni list SRS št. 18/67 in 20/70) ter na podlagi 89. člena Zakona o osnovni šoli (Uradni list št. 9/68 in 14/69) naslednja prosta delovna mesta ravnateljev:

1. Gimnazija Kranj
2. Mlekarskega šolskega centra Kranj
4. Osnovne šole Simon Jenko Kranj
5. Vzgojno-varstvenega zavoda Golnik.

Na razpis se lahko prijavijo kandidati, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

pod tč. 1. in 2.: učitelj srednje šole z visoko izobrazbo ustrezne smeri in vsaj pet let vzgojno izobraževalne prakse;

pod tč. 3.: najmanj višja izobrazba ustrezne smeri in vsaj pet let vzgojno izobraževalne prakse;

pod tč. 4.: učitelj osnovne šole, ki izpolnjuje pogoje, določene po zakonu o osnovni šoli in ima vsaj 5 let vzgojno izobraževalne prakse. Za zelena praksa na višje organiziranih osnovnih šolah;

pod tč. 5.: najmanj srednja vzgojiteljska šola in vsaj pet let vzgojno izobraževalne prakse.

Rok za prijavo je 15 dni po objavi. Kandidati naj vložijo pismene prijave, kolkovane z 1,00 din, življenjepis, dokazila o strokovni izobrazbi in praksi ter potrdilo o nezakazovanju na naslov: Komisija za volitve in imenovanja skupščine občine Kranj, Trg revolucije 1.

### MARKIČ KATARINA

izdelava copat:



vam nudi bogato izbiro moških, ženskih in otroških copat po ugodnih cenah na spomladanskem sejmu v Kranju!

PRIPOROČA SE MARKIČ KATARINA, Bečanova 1, Trzic

**SLOVENIJALES**

**5% popust**  
**•• kredit**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**POHIŠTVO**



V torek je bila v Železnikih tiskovna konferenca, na kateri so člani prireditvenega odbora za proslavo 25-letnice kovinarstva Selške doline, seznanili novinarje z razvojem Nika, Iskre in Tehnice ter programom prirreditve. (lb) — Foto: F. Perdan

## Srebrni jubilej kovinarstva v Železnikih

Prireditveni odbor za proslavo srebrnega jubileja kovinarstva Selške doline je v torek sklical tiskovno konferenco, na kateri so novinarje seznanili z razvojem NIKA, Iskre in Tehnice. Na vožnje, med njimi predsednika skupščine občine Skofja Loka Zdravka Krvino, je pozdravil predsednik prireditvenega odbora direktor Iskre Železniki ing. Alojz Žumer. V razgovoru z novinarji sta sodelovala tudi direktorja podjetij NIKO in Tehnica ter predstavniki samoupravnih organov in družbenih organizacij vseh treh kolektivov.

V uvodu je bilo rečeno, da 27. aprila praznujejo 25-letnico kovinarske industrije, ki se je razvila iz majhnega obrtnega podjetja Niko. To je bilo ustanovljeno 27. aprila 1946. leta, ko se je v produktivno zadrugo združilo petnajst kovinarjev. Za predsednika so izvolili Nika Žumra, ki je zadrugi dal prva osnovna sredstva. Po njem so zadrugi poimenovali podjetje — Niko. Ustanovitev Nika je vzeta kot obnova kovinarske dejavnosti v Selški dolini in pomeni nadaljevanje železarstva, v katerem so imeli Železniki skoraj sedemstoletno tradicijo.

Leta 1962. se je Niko pripojil Iskri in spremenil naziv in dejavnost. Začeli so izdelovati elektromotorje. Že čez leto dni se je stari obrat ponovno osamosvojil in aada-

ljeval s proizvodnjo pisarniških potrebščin. Postopoma so stare stroje in opremo zamenjali z novimi, tako da je danes obrat skoraj povsem moderniziran. Podobno kot nekdanj v produktivni zadrugi, so tudi sedaj največ napravili sami, saj so s posojili krili le 20 odstotkov investicij.

Najvažnejši izdelek Iskre so elektromotorji. Izdelajo jih več kot milijon letno. Zelo hitro se povečuje tudi proizvodnja gospodinskih aparatov. Predvsem je tu treba poudariti sodelovanje z italijansko firmo Girmi, zahodnonemško firmo Braun in angleško firmo Hoover. Na glem večanju proizvodnje so stari prostori postali pretesni, zato so zgradili novo proizvodno halo, ki jo bodo slovesno odprli 27. aprila.

Tehnica je bila ustanovljena l. 1959 in je imela prve prostore v nekdanji sodarni podjetju LIP Češnjica. Tam so tudi začeli izdelovati laboratorijske tehtnice. To proizvodnjo so prevzeli od Nika in leta 1964 vpeljali še proizvodnjo centrifug in mešalnikov. Ker se je proizvodnja večala, so si morali zagotoviti nove prostore, v zadnjem času pa so tudi precej spremenili proizvodni program. Na to je največ vplivala sklenitev kooperacijske pogodbe z zahodnonemško firmo Sauter v lanskem letu. Ta bo dobavljala Tehnici dele za avtomatske precizne in analitske tehtnice, v zameno pa ji bodo pošiljali sestavljene tehtnice. Vrednost menjave znaša 300.000 mark letno. Staro proizvodnjo tehtnic bodo postopoma opustili.

Vsa tri podjetja zaposlujejo prek 1000 delavcev in so zrasla iz majhne produktivne zadruge s 15 zaposlenimi, katere 25-letnico ustanovitve bodo proslavili na osrednji proslavi, ki bo v Železnikih 27. aprila.

L. Bogataj

### Tovarna klobukov »Šešir« Skofja Loka

#### razpisuje

v skladu z določbami zakona o prometu z zemljišči in stavbami (Ur. list SFRJ, št. 43/65, 57/65 in 17/67), po sklepu delavskega sveta z dne 1. aprila 1971

#### javni natečaj

za prodajo objekta »HOSTA« v Skofji Loki v Hosti

Izklicna cena je 140.000 din (Stoštiridesettisoč din).

Vse stroške v zvezi s prenosom lastninske pravice (davek na promet nepremičnin in pravic, stroški sodnega postopka itd.) plača tisti, ki bo pridobil lastniško pravico ali pravico uporabe.

Javni natečaj bo z zbiranjem pisemenih ponudb, ki jih je treba poslati komisiji za javni natečaj pri Tovarni klobukov »Šešir« Skofja Loka do 27. aprila 1971. Ponudbe bo odprla in javno pregledala komisija dne 28. aprila 1971 ob 8. uri. Ponudniki lahko prisostvujejo odpiranju ponudb.

Ugodnejši ponudnik je tisti, ki ponudi višjo ponudbeno ceno in ugodnejše plačilne pogoje.

Ponudba mora vsebovati:

- podatke o ponudniku
- predmet
- znesek, ki ga ponudnik ponuja in rok plačila
- potrdilo o vplačani varščini v višini 10 % od izklicne cene.

Varščino je treba nakazati na račun sredstev Tovarne klobukov »Šešir« Skofja Loka št. 5151-1-797. Varščino udeleženec natečaja izgubi v korist sredstev, če odstopi od ponudbe, ko je v natečaju že uspel.

Ponudbe je treba poslati v zapečateni ovojnici na naslov: Tovarna klobukov »Šešir« Skofja Loka, s pripisom ZA JAVNI NATEČAJ.

Komisija za javni natečaj



Na X. spomladanskem sejmu v delavskem domu v Kranju od 10. do 19. aprila

vam s posebnim sejmskim popustom po znižanih cenah nudimo ženske in moške čevlje po najnovjši modi.

KERN STANKO, Kranj, Partizanska cesta 5.

mešanica kav  
**EKSTRA**

VSAKOMUR PRIJA  
KAVA ŠPECERIJA

#### Modna konfekcija

### KRIM

obrat Kranj

sprejmemo več

kvalificiranih krojačev in šivilj  
za nedoločen čas

Možnost dobrega zaslužka. Prijave sprejemamo vsak dan od 6. do 14. ure v pisarni obrata OZD Kranj, C. JLA 5.

**SLOVENIJALES**  
**5% popust**  
**•• kredit**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**POHIŠTVO**

DRŽAVNA ZALOŽBA SLOVENIJE je založila za SLOVENSKO AKADEMIJO ZNANOSTI IN UMETNOSTI

**Prvo knjigo gospodarske in družbene zgodovine Slovencev:**

# ZGODOVINA AGRARNIH PANOG

Zgodovina agrarnih panog je eno od temeljnih del naše sodobne zgodovinske znanosti. V njej je življenje in delo slovenskega kmeta prvič sistematično prikazano in osvetljeno z vseh strani, kolikor je to mogoče na osnovi dosedanjih znanstvenih raziskovanj in spoznanj.

PRVA KNJIGA ZGODOVINE AGRARNIH PANOG je posvečena gospodarstvu kmečkega življenja skozi stoletja. Razdeljena je v šest temeljnih poglavij:

- KOLONIZACIJA IN POPULACIJA;
- AGRARNI PROIZVODNI NAMENJENA ZEMLJA (vrste zemljišč, enote agrarne posesti, kolektivna kmečka posest, enote individualne posesti, poljska razdelitev);
- ORODJE IN NAČINI (poljedelsko orodje, urbanizacija zemljišča, poljedelski obdelovalni načini, kulturne rastline, vrtarstvo, vinogradništvo, hmeljarstvo, sadjarstvo, živinoreja itd.);
- ORGANIZACIJA ZA NAPREDEK AGRARNE PROIZVODNJE, SPECIÁLNO SOLSTVO IN STROKOVNA LITERATURA;
- DOMACIJE IN NJIH POVEZAVA (kmečka hiša, gospodarska poslopja, kmečka naselja);
- GOSPODARSKI OBRAT KMETIJE

Avtorji so naši najuglednejši zgodovinarji: Franjo Baš, Pavle Blaznik, Bogo Grafenauer, Milko Kos, Stane Mihelič, Vilko Novak, Ema Umek, Vlado Valenčič, Sergij Vilfan, Fran Zwitter, Josip Zontar.

Med prilogami velja posebej opozoriti na ZEMLJEVID AGRARNE KOLONIZACIJE SLOVENSKE ZEMLJE, ki predstavlja življenjsko delo akademika prof. dr. Milka Kosa.

PRVA KNJIGA ZGODOVINE AGRARNIH PANOG je izredno bogato ilustrirana.

Poleg 650 strani velikega formata ima še:

- 80 strani slikovnih prilog na umetniškem papirju,
- več sto risb, grafičnih ponazoril in zemljevidov.

CENA: Celo platno 230 din.

Kupcem prve knjige sporoča založba, da je druga knjiga Zgodovine agrarnih panog v pripravi in da bo šla predvidoma prihodnje leto v tisk.

KNJIGO DOBITE V VSEH KNJIGARNAH IN PRI ZASTOPNIKIHALOŽBE. NAROČILA SPREJEMA IN NUDI UGODNOST OBROČNEGA PLACILA.



Državna založba Slovenije, Ljubljana, Mestni trg 26

Razpisna komisija pri svetu delovne skupnosti  
upravnih organov

## Skupščine občine Kranj

razpisuje naslednja prosta delovna mesta:

1. šefa odseka za proračune  
in sklade  
v oddelku za finance
2. proračunskega kontrolorja  
v oddelku za finance
3. davčnega inšpektorja  
v davčni upravi

Pogoji: od 1. do 3.: višja strokovna izobrazba in 5 let delovnih izkušenj.

Kandidati naj pismene vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo razpisni komisiji upravnih organov skupščine občine Kranj, Trg revolucije 1, najkasneje v 15 dneh od dneva objave.

## Gostinsko in trgovsko podjetje Central Kranj

objavlja prosta učna mesta za  
poklice:

**natakar  
kuhar  
prodajalec**

Učna mesta so v hotelu Evropa in v restavraciji Park v Kranju, v hotelu Bor-Grad Preddvor, v hotelu Kazina na Jezerskem in trgovini Delikatosa v Kranju.

Pogoj za sprejem: uspešno končana osemletka.

Za gostilno Delfin v Kranju pa sprejmemo v redno delovno razmerje

**KV kuharico.**

Nastop službe 1. 5. 1971.

Prijave sprejema splošni sektor podjetja Kranj, Maistrov trg 11

## Komunalni servis Kranj

sprejme v uk večje število vajencev za poklice

**steklarja  
pleskarja  
polagalca podov  
mizarja  
tapetnika  
zidarja  
kamnoseka  
teracerja  
cementarja**

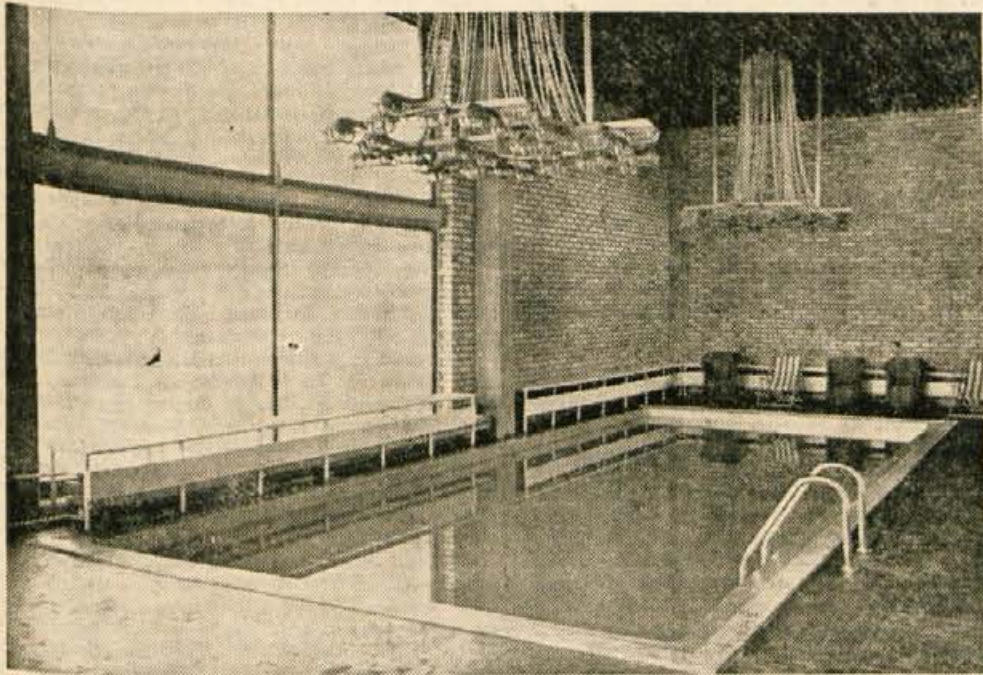
Pogoji: dokončana osemletka ali 6 oziroma 7 razredov osnovne šole z možnostjo nadaljnega izobraževanja; starost največ 17 let; zdravstvena sposobnost.

Glede sprejema v uk naj se starši z učenci zglasijo v kadrovski službi podjetja v Kranju, Mladinska ul. 1.

## TOVARNA OBUTVE alpina ŽIRI

Cenjeni potrošniki, oglejte si lepo izbiro spomladanskih in letnih modelov ženske in moške obutve v prodajalni Alpina Kranj in v prodajalnah na Jesenicah in v Škofji Loki. Prejeli smo tudi večjo pošiljko ženskih sandal in moških čevljev po znižani ceni.

**Za obisk  
se  
priporočamo!**



## V hotelu Creina zimski bazen

Pred kratkim so v hotelu Creina v Kranju odprli zimski bazen in savno. Objekta nista namenjena izključno hotelskim gostom. Za kopanje v bazenu je treba odšteti 15 din, čas pa je omejen na 4. ure. Uporaba savne velja 20 din, kopanje v bazenu in savni skupaj pa je 25 din.

## OBIŠČITE NAS

**NA X. SPOMLADANSKEM  
SEJMU**

**V KRANJU  
OD 10.—19. IV.**

**SAVSKI LOG — HALA B**

# lesnina

**POHIŠTVO**

## Manj gostov - več prenočitev

V torek zvečer je bila v prostorih delavskega doma v Kranju plenarna konferenca Turističnega društva Kranj. Občni zbor je namreč vsaki dve leti. Konference so se udeležili tudi predstavniki kranjskih gostinskih in turističnih organizacij, občinske skupščine, Komunalnega servisa in pionirskega turističnega odseka na osnovni šoli Franceta Prešerna.

Predsednik društva Stane Tavčar je v obširnem poročilu navedel, da je imel Kranj lani v sezoni 55 zasebnih turističnih sob s 110 ležišči, izven glavne sezone pa 23 sob z 51 ležišči. Te sobe so dopolnilo hotelskim zmogljivostim, na katerih Kranj šepa, zato bo treba tak način turistične dejavnosti še popirati.

Lani je bilo v teh sobah 1203 domačih in tujih gostov, ki so ustvarili 8.165 prenočitev ali 6,8 prenočitve na enega gosta. Predlanskim pa je bilo v kranjskih zasebnih turističnih sobah 2.318 gostov, ki so ustvarili 7.202 prenočitvi. Torej, čeprav je bilo lani manj gostov, se je število prenočitev povečalo. To pomeni, da se je bivalna doba povečala, vseeno pa se moramo vprašati, zakaj takšen padeč števila gostov, saj jih je bilo leta 1969 kar 1.115 več kot lani. Nekaj vzrokov je znanih. Lansko vreme turizmu ni bilo preveč naklonjeno, samo mesto pa ni bilo podobno urejenemu in umirjenemu kraju, temveč je bilo podobno velikemu gradbišču. Zaradi tega je marsikdo odšel naprej, čeprav je imel sprva namen ostati nekaj dni v Kranju. O raznih gradnjah in popravilih cest sredi največje sezone bomo morali v prihodnje več razmišljati.

Znani so tudi podatki, koliko gostov so imeli lani kranjski hoteli.

Hotel Creina je začel šele oktobra poskusno obratovati. Do konca leta je bilo v njem 1.467 gostov, ki so ustvarili 3.295 prenočitev. Evropo je obiskalo 7.760 gostov, kar je nekaj več kot leto prej. Število prenočitev pa je padlo. Hotel Jelen pa je imel lani 13.047 gostov, predlanskim pa 13.259. Torej, malenkosten

padeč, pri prenočitvah pa porast. Hotel na Smarjetni gori je bil med glavno sezono zaprt. In še Dijaški dom. Lani je v njem prenočevalo 347 domačih in 1 tuji gost. Predlanskim pa kar 1.709 več. Zato se je število prenočitev znižalo za 90 odstotkov. Če bo tudi v prihodnje tako, potem z Dijaškim domom kranjski turizem ne more več računati, kar bi bila velika škoda za mladinski turizem!

Predsednik Tavčar je nato obdelal še ostalo društveno dejavnost. Pohvalil je mladinski turistični odsek na osnovni šoli Franceta Prešerna, ki bi ga lahko posnemale tudi ostale šole. Kranjsko društvo je prav tako organiziralo Gorenjski večer, priredilo vrsto predavanj in izletov, stalno pa so pošiljali poročila na Turistično zvezo Slovenije o prostih posteljah po hotelih in pri zasebnikih. Škoda, da nekatere recepcije teh poročil sploh pošiljale niso, čeprav je taka oblika brezplačna in učinkovita propaganda. Društvo je izdalo lepo število razglednic in prospektov ter turističnih vodičev, razen tega pa se je vključilo v akcijo »April, mesec čistoče«.

V razpravi se je pred nas razgrnila karta kranjskih »kamnov spotike«, ki mestni čistoči niso v okras. Če bi jih naštevali, bi porabili preveč prostora. Ostro so grajali tiste, ki nalašč in brezobzirno smetijo mesto in lomijo koše za odpadke, katerih je sedaj v Kranju okrog 200. Zanimivo je, da so letos postavili nove, vendar mnogi od teh niso več celi in nepoškodovani. Ob razpravi o kranjskih zaščitenih hišah in ostalih objektih je nekdo dejal, da to ne pomeni, da se hiše, ki je zaščiteni, nihče ne sme dotakniti in jo pustiti, da razpada, ampak jo je treba prenoviti ter vzdrževati.

Na koncu so sprejeli letošnji delovni program, ki obsega kar 43 točk. Stalne prireditve bodo ostale tudi letos, veliko pozornost pa bodo posvetili čistoči in vzgoji prebivalstva, ki je prvi pogoj, da bo naše mesto v prihodnje lepše in privlačnejše za domače in tuje turiste.

J. Košnjek

# 2 Miha Klinar

# Aprilsko sporočilo 1941

## Predigra

**ZA NAPAD NA SOSEDE  
POTREBUJES OLJE, ROPARI!  
A MI BIVAMO OB CESTI,  
KI K OLJU PELJE**

(Bertolt Brecht, Bericht der Serben)

Stojadinovičeva vlada se ob priključitvi Avstrije 15. marca 1938 k Hitlerjevi Nemčiji ni vznemirjala. Le kako naj bi se, ko pa je Stojadinovič živel še pod vtisi parade, ki jo je njemu na čast samo dober mesec poprej priredil Hitler v Berlinu in dal za jugoslovansko časopisje izjavo, da je njegova želja 'bila in je še vedno, da bi bila Jugoslavija krepka, močna in svobodna država'. In nedotakljivost te 'krepke, močne in svobodne države' so po Stojadinovičevi izjavi za tisk 'predstavniki nemškega Reicha potrdili tudi po priključitvi Avstrije'. Zato pa je toliko bolj zaskrbljeno ocenjeval zasledbo Avstrije letak centralnega komiteja komunistične partije Jugoslavije, tajno razmnožen in prav tako tajno raztrošen v vseh krajih po Jugoslaviji. Na tem letaku je bilo z vsjo zaskrbljenostjo in naravnost preroško jasnovidnostjo med drugim tudi napisano:

*S priključitvijo Avstrije je Hitler dobil v klešče bratsko Češkoslovaško. Zdaj je samo vprašanje dni, kdaj bodo nad njenim mirnim prebivalstvom zabrnala fašistična letala. Nemški fašizem postopoma in dosledno izvaja svoj peklenski načrt, da bo spremenil vse narode srednje in južnovzhodne Evrope v svoje sužnje in v topovsko hrano v svojem dokončnem obračunu z demokracizacijo, zlasti pa z njeno trdnjavo — Sovjetsko zvezo.*

*Hitlerizem ni 'prijatelj in dobri sosed', temveč zakleti sovražnik svobode in neodvisnosti jugoslovanskih narodov... Včeraj je Hitlerjeva soldateska poteptala svobodo avstrijskega ljudstva, danes že pripravlja udarec proti Češkoslovaški, jutri pa bodo njegove čete vdrle čez Karavanke v Jugoslavijo.*

Letak je obsojal tudi Stojadinoviča in njegovo politiko:

*S svojo izdajalsko zunanjo politiko trga Jugoslavijo od njenih zaveznikov ter jo prodaja Hitlerju in Mussoliniju. S tem odpira vrata Jugoslavije fašističnim zavojevalcem.*

To pa je bila resnica, ki so jo razširjali lahko samo ilegalni letaki in ilegalni časniki:

*Politične razmere, v katerih živimo so take, da ne more priti v javnost nobeno poročilo, nobena beseda, ki bi bila neljuba današnji vladni stranki (JRZ — jugoslovanski radikalni zajednici, v katero je dr. Korošec strpal samovoljno tudi Slovensko ljudsko stranko. — op. p.). Cenzura je taka, kot je bila samo še pod Živkovičevo diktaturo. Vlada bombardira cenzorje sleherni dan z odloki, kaj se ne sme in kaj se mora pisati. Posebno je prepovedano pisati proti našemu najhujšemu sovražniku — Hitlerjevemu agentom in nacistični propagandi.*

Tako poroča ilegalni Slovenski poročevalec, nov partijski ilegalni list, čigar prva številka je izšla julija 1938, druga pa oktobra 1938 prav zaradi v uvodnem članku omenjenih političnih razmer, a še bolj, da bi v skladu z načeli ustanovnega kongresa Komunistične partije Slovenije opozarjal slovensko ljudstvo na fašistično nevarnost in ga pozival k akcijski enotnosti v boju proti poizkusom fašizacije države in nevarnosti, ki preti Slovincem in drugim narodom Jugoslavije s strani Hitlerja in Mussolinija.

Slovenski klerikalni vrh je v tem času že zabredel pod Koroševim vodstvom na pot, ki ga je leta 1941 pripeljala do narodnega izdajstva, s tem pa povzročil opozicijo v svoji stranki in celo razkol, do katerega je prišlo zlasti v vrstah krščanskega delavstva, ki se niso hotele pokoriti Koroševim zahtevam, da bi se Jugoslovanska strokovna zveza (krščanski socialisti) vključila v Jugoras, zeleni sindikat, ki ga je ustanovila

JRZ po zgledu fašističnih korporativnih sindikatov v Italiji in Nemčiji.

Odpor proti fašizaciji krščanskega delavstva je bil izredno močan predvsem v industrijskih krajih. Na Jesenicah na primer se večina krščanskega delavstva ni uklonila Koroševim zahtevam. Raje je sledila jeseniškim komunistom. Ti so po uspehi julijski stavki 1935 dali pobudo za ustanovitev Medstrokovnega akcijskega odbora, ki je združeval v svojih vrstah vse tri delavske strokovne organizacije: marksistično Zvezo metalurških delavcev, Narodno strokovno in krščansko Jugoslovansko strokovno zvezo, iz katere je izstopil le neznaten del članstva in se včlanil v Zvezo združenih delavcev, v slovensko filialo zelenega fašističnega Jugorasa.

Ta akcijska enotnost je kmalu prerasla v gibanje za akcijsko politično enotnost delovnega ljudstva proti politiki JRZ, ki se je pri nas na Gorenjskem naslanjala na lokalne voditelje, kakršni so na primer bili v nekdanjem radovljiskem srezu (tako so se uradno imenovali okrajji — op. p.) advokat dr. Smajd, v kranjskem pa dekan Škrbec in krščanski kmečki voditelj Brodar.

Treba je poudariti, da je bil dr. Anton Korošec pred letom 1935. v očeh slovenskih vernikov vzor pobornika za pravico slovenskega naroda do lastne narodne samobitnosti in samostojnosti. K temu je pripomogel njegov spor z Živkovičem in jugoslovanskimi nacionalisti v JNS, ki so zanikali samobitnost slovenskega naroda. Zaradi tega je bil dr. Korošec nekaj časa tudi interniran. Toda ko je leta 1935 postal minister za notranje zadeve v Stojadinovičevi vladi in pobornik politike Jugoslovanske radikalne zajednice, se je sam začel ogrevati za jugoslovanstvo in jugoslovansko nacijo, s tem pa, seveda, tudi za fašizacijo Jugoslavije. Zato so se na primer že leta 1936 ob priliki praznovanja štiridesletnice Delavskega katoliškega prosvetnega društva na Jesenicah organizatorji te slavnosti razočarali nad Koroševim poborništvom za slovenstvo, ko se je obregnil ob slovenske trobojnice, češ da so prepovedane in da odloka o tej prepovedi iz časov Živkovičevega režima ni še nihče preklical. Mimo tega se je dr. Korošec obregnil tudi ob jeseniško krščansko delavstvo, češ da je prišlo pod vpliv komunistov. S tem se je večini krščanskega delavstva na Jesenicah še bolj zameril, povzročil pa je tudi razkol v politični organizaciji SLS na Jesenicah. Nastala je krščanska opozicija, ki jo je proti Koroševim politikam na Jesenicah zastopal in vodil dr. Aleš Stanovnik (nad njim so se koroševci, kasnejši belogardisti maščevali med okupacijo, ko so ga po likvidaciji narodnega izdajalca dr. Natlačena ustrelili kot talca — op. p.). Obenem je dr. Korošec takrat napovedal, da 'komunističnih' stavk ne bo več trpel. In res so se njegove napovedi še isto leto uresničile v času velike tekstilne stavke v Sloveniji. Stavko kranjskih tekstilcev je zadušil z orožniki. Še bolj pa je delavstvo po vsej državi razburila novica o zadušitvi železarske stavke v Zenici, ko so orožniki streljali v delavstvo in pri tem ubili nekaj delavcev. Zadušitev stavke so zahtevali nemški delničarji, ki so vložili v tistem času svoj kapital v modernizacijo železarske železarne. Sploh so si Nemci čedalje bolj lastili pravico ukazovanja jugoslovanskim oblastem, kaj se v Jugoslaviji sme in kaj se ne sme.

3

**KDO ODLOČA V NAŠI DRŽAVI?** se je julija 1938 vpraševal Slovenski poročevalec, ko je poročal, da je oblast zaplenila brošuro **HITLERJEVCI V SLOVENIJI** na zahtevo nemškega veleposlanika v Beogradu. Pod tem naslovom je poročal tudi o premostitvi dr. Fellacherja, po rodu Korošca in zavednega Slovenca ter organizatorja slovenskih narodnoobrambnih svetov na ozemlju, ki ga je ogrožala peta kolona. Dr. Fellacher je bil pred premostitvijo v Celje državni tožilec v Ljubljani. Kot človek, ki ga je skrbelo slovenstvo onstran Karavank pa tudi v Sloveniji, je sklical v Ljubljani Narodni svet vseh društev.

Premestili so ga na zahtevo nemškega veleposlanika in z obtožbo, češ da ni cenzuriral nekkega članka o koroških Slovincih. Poročati o nacističnem nasilju nad koroškimi Slovenci je bilo prepovedano. Zato je Slovenski poročevalec iz leta 1938 pisal tudi o tem:

*»Če so v sedanji Nemčiji (zavedni) Avstriji državljani druge vrste, so pa Slovenci in Hrvatje tretje vrste. Videti je, da se nacisti prizadevajo, da naš živelj v Avstriji popolnoma iztrebijo z obličja zemlje. Slovenskim in hrvaškim učiteljem so ukazali, naj zaprosijo premestitev v popolnoma nemške kraje. Namen je jasen: ko ne bo med našim življenjem nobenega slovenskega učitelja več, ne bo nobenih ovir več za poltujenje slovenske žolske mladine. Tako delajo z vsemi slovenskimi manjšinami v Nemčiji, v tisti Nemčiji, ki zmerja in psuje Cehe kot zatiralce nemške manjšine, čeprav je le-ta imela na Češkem vse narodne pravice.«*

V tej številki Slovenskega poročevalca je ohranjeno tudi pretresljivo poročilo o usodi znanega pobornika za pravice koroških Slovencev župnika Poljanca:

*»Se nam je v spominu veliki pobornik za pravice Slovencev. To je bil župnik Poljanec, ki je umrl kot mučenik, ker je do konca čutil s svojim narodom na Koroškem. Slovenci, nikoli ne pozabimo njegove mučeniške smrti! Naši časniki, časniki v naši državi, niso smeli poročati resnice o njegovi smrti. To je naša svoboda! Hlapci smo, hlapci naših največjih zatiralcev, naših krvnikov.«*

*Resnica o smrti župnika Poljanca pa je: Takoj po priključitvi Avstrije so vrgli nacisti župnika v ječo, kjer je strašno trpel. Večkrat mu po celih pet dni niso dajali nobene hrane. Ko so ga zaprli, je imel devetdeset kilogramov, češ nekaj mesecev, ko so ga izpustili, pa samo še sedemstirideset kilogramov.*

**KRVNIKI NASEGA NARODA SO GA V JEČI ZASTRUPILI.** To je dokazano! V jed so mu mešali zdrobljeno steklo. Zavoľjo tega so mu zgnil vsi notranji organi, njegova smrt je bila potem neizbežna.

O tem legalni slovenski tisk ni smel poročati. Zato je poskrbela vladna in banovinska cenzura. Če je cenzor 'spregledal' kak članek o nacističnem zatiranju koroških Slovencev, ga je čakala usoda dr. Fellacherja. Jugoslovanska vlada je nadaljevala prohitlerjevsko in promussolinijevsko politiko kljub temu, da je v Jugoslaviji naraščalo ogorčenje proti taki vladni politiki. Poleti 1938 sta pravo razpoloženje slovenskega naroda (in seveda tudi drugih jugoslovanskih narodov) pokazala predvsem dva zleta: vsesokolski zlet v Pragi in Mednarodni mladinski katoliški tabor v Ljubljani, na katerega so prišli tudi čehoslovaški Orli. Ta tabor ni izpadel tako, kakor si je želel slovenski voditelj JRZ dr. Anton Korošec. O tem poroča Slovenski poročevalec v svoji julijski številki 1938:

*»Katoliški mladinski tabor v Ljubljani (od 26. do 29. junija 1938) naj bi po izjavah nekaterih vidnih vladnih predstavnikov imel glavni namen pokazati knezu Pavlu in Stojadinoviču, da ima dr. Korošec vse katoliške Slovence za seboj in da slovenski del JRZ z uspehom pobija slovenski separatizem in vodi Slovence v tabor jugoslovanskega unitarizma... Visokim gostom seveda ni bilo znano, da je bilo med desetisoči, ki so prišli na katoliški mladinski tabor, VELIKO NEZADOVOLJSTVO PROTI POLITIKI SEDANJEGA VODSTVA SLOVENSKEGA DELA JUGOSLOVANSKE RADIKALNE ZAJEDNICE. Samo zaradi neodločnosti opozicijskih katoliških voditeljev (opozicije v SLS, ki se je po letu 1935 oblikovala v katoliških delavskih vrstah in katoliško inteligenco) to nezadovoljstvo ni prišlo do izraza.*

*... Vodstvu prireditelje se je posrečilo, da prireditve ni dobila slovenske narodne manifestacije. V sprevedu sta bili SAMO DVE NARODNI ZASTAVI pri narodnih nošah, na Stadionu pa nobene. SLOVENSKE NARODNE ZASTAVE SO BILE NAMREC PREPOVEDANE.*



# Koroški umetniki v Kranju

## Pesnik Andrej Kokot

Gorenjski muzej in zveza kulturno-prosvetnih organizacij občine Kranj sta priredila v renesančni dvorani v mestni hiši v Kranju v petek, 9. aprila, ob 19. uri literarni večer koroškega pesnika Andreja Kokota.

**Nekaj se mora zgoditi**

*Nekaj se mora  
zgoditi.*

*Ne bom miroval!*

*in pustil,*

*da o meni*

*govorijo, kot*

*da sem mrtev.*

*Ne bom pustil*

*da nad mano gradijo*

*trdno plast*

*svojih sanj.*

*Ne, tako*

*ne more ostati!*

*Hočem živeti, čeprav*

*premikam samo liste*

*pravičnih besed.*

*Premikal jih bom*

*tako, da bodo opazili*

*mojo prisotnost.*

*Ne, mirovati ne smeš,*

*če hočeš, da te ne*

*pokopljejo živega.*

*Kajti nekaj se vedno*

*dogaja in tudi*

*zgodi.*

*Če ti je v dobro*

*premikaj skale,*

*če ti je v smrt,*

*delaj čudo.*

*Pesem je iz Kokotovih pesmi, ki so izšle v Celovcu 1970. leta pod naslovom Ura vesti. Oceno k pesmim je napisal Mitja Mejak:*

*V pesmih Andreja Kokota ni več folklorne idiličnosti niti ne domoljubne bolečine po starem vzorcu, kakršne smo bili navajeni pogosto v preteklosti. Drugo občutje prevzema te pesmi, občutje samozavesti, tudi ponos, ki*

sicer pozna staro bolečino, a jo premaguje z notranjo odločnostjo in uporom. Poleg tega je v teh pesmih izrazita težnja, da se v duhu in besedi približajo sodobnosti, da ujamejo korak z današnjo slovensko liriko in tako postanejo njen sestavni del. Za to v pesmih Andreja Kokota tudi ni več starega romantičnega besedišča niti ne tiste splošne razumljivosti, ki je v preteklosti morala biti domala obvezna za pesništvo, porojeno iz takšnih razmer, v kakršnih so se porodili Kokotovi stihji.

Pesmi Andreja Kokota so iskrena izpoved osebnih stisk, bolečine in upanja, ljubezni in brezupa, torej tistih večnih človeških občutij, ki so od nekdanj poglavitna sestavina liričnega sporočila. Razmišljanje o tem, kaj je življenje in kaj pomeni smrt, sta v središču Kokotove lirike; ravno v pesmih, ki govorijo o teh prastarih usodnih vprašanjih, je pesnikova misel najgloblja in najizvirnejša. Andrej Kokot je v njih čuteč in razmišljajoč pesnik; čustvo in razum se prepletata in dopolnjujeta ter sestav-

ljata občuteno in prepričljivo lirično tkivo. V teh pesmih je mnogo bolečine, tudi obupa, toda volja do življenja in boja z naravo, usodo in stvarnimi razmerami je močnejša od bega v brezup.

In še o nečem pogosto pomeni Kokotove pesmi: to je vprašanje pesnikove usode, pomen njegove besede in njegove odmeva. Tudi te pesmi so nadvse iskrena izpoved pesnika, ki se z izjemnim naporom in v izjemnih razmerah hoče vzdigniti iz anonimnosti in sporočiti svojo misel širšemu občestvu. V teh pesmih, ki govorijo o usodi domače slovenske besede, pa je tudi širša veljava Kokotove lirike; osebna bolečina postane pomembna za čas in prostor, v katerem so pesmi nastale. Vztrajanje pri pesmi in pesniški usodi pomeni tudi vztrajanje pri dediščini očetov.

S tako mislijo, ki se od osebnega občutja povzpne do splošne pomembnosti, so pesmi Andreja Kokota zanimiv in spodbuden prispevek k sodobnemu slovenskemu pesništvu.

## Likovnika Zorka Weiss in Gustav Janusch

Kulturno udejstvovanje Slovencev na narodni meji zaradi 50-letne ločitve od matice ni ne more biti tako v osrčju naroda. Kulturno delo na Koroškem je predvsem narodno obrambnega značaja, kar velja predvsem za literarno in glasbeno področje. To je naravno, ker je bila beseda na Koroškem v teku zgodovine izpostavljena hudemu nacionalnemu pritisku in bila celo obsojena na smrt. Zato ni čudno, da je slovenska kultura na tem izpostavljenem koncu v zadnjih desetletjih bila več ali manj samorastniška, preprosta in ljudska.

Za likovno umetnost to ne velja v isti smeri, ker velja za to druge zakonitosti. Likovni umetnik je podvržen splošnim tokovom te umetnosti, ki jo na svoj način uresničuje. S svojim narodom pa ga veže jezik, zavest in domovina. Veseli smo, da sta bila

za razstavo izbrana dva koroška Slovenca, da lahko predstavita svoja dela v Gorenjskem muzeju v Kranju. Ta razstava je nadaljnji člen prizadevanj Slovenske prosvetne zveze za stalno kulturno izmenjavo z matičnim narodom. Za tako povezovalo se naša organizacija že ves čas dosledno trudi in se ob tem tudi zaveda, da je tako sodelovanje za vsako etnično skupnost življenjsko važno. Ta razstava našim umetnikom daje možnost, da se s svojimi deli predstavijo rojakom v matični domovini. Ocene, ki jih bodo ob tej priložnosti deležni, pa naj jim pomagajo do primerne mesta na tem področju umetnosti.

Blaž Singer

Razstava, ki sta jo priredila Gorenjski muzej in zveza kulturno-prosvetnih organizacij občine Kranj, je bila odprta v petek, 9. aprila, v stebriški dvorani mestne hiše.

## Miklova Zala na sovodenjskem odru

Člani KUD »Boštjan Jezeršek« iz Sovodnja v Poljanski dolini tudi letos pripravljajo uprizoritev dramskega dela. Jutri ob 15. uri bodo v dvorani združnega doma Sovodenj gledalcem predstavili Miklovo Zalo.

Društvo na Sovodnju je eno redkih še delujočih kulturno-umetniških društev v Poljanski dolini. V čem je vzrok, da društvo še dela? Pravijo, da predvsem bogata igralska tradicija in pa nekateri zanesenjaki. Se vsako leto uprizorijo vsaj eno delo, poskusili pa so že tudi po dve. Zaradi prezaposlenosti igralcev dveh niso zmogli.

Igranje Miklove Zale so imeli v načrtu že več let. Zaradi raznih težav je to delo prišlo na vrsto šele letos. Vloge so razdelili točno pred dvema mesecema. Pričele so se vaje, najprej dvakrat tedensko, zdaj pa skoraj vsak dan. Na vsaki vaji morajo igralci vzdržati vsaj po tri ure. Težava je tudi v tem, da so igralci v službi na različnih izmenah. Nekateri igralci so morali zadnji teden izkoristiti kar dopust.

Poglejmo, kdo bo igral glavne vloge: Miklova Zala — Mira Peternelj, Mirko — Filip Kržišnik, Serajnik — Viljem Šifrar, Almira — Zinka Slabe, Tresoglav — Sedej Mirko in poveljnik Turkov — Bašelj Tine. Seveda tudi ostali igralci, kar trideset jih bo nastopilo, ne zaslužijo nič manjše pozornosti. Prav vsi so požrtvovalno obiskovali vaje. Delo s skupnimi močmi režirata Ignac Kržišnik in Franc Pintar.

Velike težave imajo tudi z odrom. Zaradi velikega števila igralcev je mnogo pretesen.

In kako bo v nedeljo? Pričakujejo, da bo dvorana polna. Gledalci iz teh krajev namreč najraje gledajo starejše igre in veseligre. Velikokrat se je v majhno dvorano sovodenjskega združnega doma nabilo tudi po 500 gledalcev. Tudi v nedeljo jih manj verjetno ne bo. Če bo nedeljska predstava uspela, bodo z Miklovo Zalo gostovali tudi po sosednjih krajih.

J. Govekar

## Žal, bilo je drugače

Tov. Polde Ulaga z Jesenic je v prispevku, ki je bil objavljen v zadnji številki Glasa, med izčrpano poročilo o gostovanju italijanskega pevskega zbora Segizzi vpletel nekaj svojih domnev in trditve. Le-te pa so po mojem mnenju zelo nekorekne in nelogične, za organizatorje koncerta neupravičene, za sam pevski zbor Jesenice pa povsem neumestne.

Pisec omenja v uvodu sestavka, da pevski zbor Jesenice deluje na Javorniku, ob koncu pa z obžalovanjem sprašuje, zakaj so priredili koncert na Javorniku in ne v prenovljeni dvorani gledališča na Jesenicah. Pri tem pa pozablja na pojasnilo, zakaj naj bi bila dvorana na Jesenicah bolj primerna za gostovanje. Pripomnim naj le, da je dvorana na Javorniku nova in velika in akustično primerna. Znano nam je tudi, da se jeseniški ljubitelji zborovskega petja udeležijo pač vsakega koncerta in da je ob gostovanju tako spoštovanega in kvalitetnega pevskega zbora, kot je Segizzi, še najmanj važno, v katerem kraju občine bo zbor nastopal.

Drugi »žal« pisca, da jeseniški občani niso bili dovolj seznanjeni z gostovanjem, je do kraja neutemeljen in netočen. Ze teden dni pred koncertom so na vseh vidnih mestih na Jesenicah in okolici viseli zelo veliki tepaki,

o gostovanju pa je poročal jeseniški Radio, Zelezar, Delo in Glas. In kar neverjetno se mi zdi, da o koncertu ne bi slišali tudi člani ostalih jeseniških pevskih zborov, ki so sedaj tako zelo užaljeni, ker jih organizatorji niso posebej vabili.

Pisec sestavka pravi, da je goste pozdravil predsednik ZKPO občine, v isti sapi pa postavlja za tretji »žal« ugotovitev, da se koncerta niso udeležili družbenopolitični delavci. Seveda bi bila prisotnost le-teh boljše jamstvo za tesnejše stike med dvema državama na kulturnem področju, vendar menim, da je koncert tako zelo uspeš, da je povsem odveč govoriti o možnostih za boljše sodelovanje. Člani obeh zborov so se namreč dogovorili, da bodo tudi v prihodnje sodelovali in izmenjavali medsebojna gostovanja.

Nelogična in neumestna je trditev, da nastop našega zbora med odmorom le dokazuje, da bi morali pri nas posvetiti zborovskemu petju več pozornosti. Mislim, da je pevski zbor Jesenice dosegel tako kvalitetno rast in take uspehe, s katerimi se ne more pohvaliti prav noben jeseniški pevski zbor. Čeprav gostujočega zbora še ne dosega, pa le pevski zbor Jesenice lahko dostojno zastopa zborovsko petje v naši občini.

D. Sedej

## Marljivi kinoamaterji

Od 16. do 18. aprila bo v delavskem domu pri Jelenu na Jesenicah IV. medklubski Festival amaterskega filma. Festival organizira jeseniška filmska skupina Odeon v počastitev 30-letnice OF in 30-letnice vstaje jugoslovanskih narodov.

Filmska skupina Odeon je organizirala vse štiri festivale amaterskega filma pri nas. Na prvem so prikazovali in ocenjevali 40 filmov, na drugem 80, lani je bilo 135 prijav, letos pa pričakujejo rekordno udeležbo, saj bo sodelovalo okoli 160 filmov.

Posebna žirija bo za prikazovanje v konkurenci izbrala 18 filmov, nekaj pa jih bodo prikazali tudi izven konkurence.

Festivala se bodo tako kot doslej udeležili kinoklubi in posamezniki iz vse države, kot gostje pa bodo prisostvovali tudi predstavniki kinoklubov iz Italije in Avstrije. Le-ti letos še ne bodo tekmovali s svojimi filmi v konkurenci. Organizatorji upajo, da bo festival drugo leto s so-

delovanjem kinoklubov iz zamejstva dobil mednarodno obeležje.

Najbolje ocenjeni filmi bodo dobili stalne plakete Zvezar, Planinska zveza bo nagradila najboljši film s planinsko tematiko, občinski svet ljudske tehnike pa najboljši film o ljudski tehniki. Za organizacijo festivala bo nekaj denarja prispeval občinski svet Ljudske tehnike, nekaj denarja bodo organizatorji dobili z reklamnimi oglasi, nekaj bo prispevala tudi občinska konferenca SZDL.

Prav nič ne dvomimo, da bodo člani filmske skupine Odeon tudi letos festival vzorno organizirali in pripravili. Že večkrat so dokazali, da znajo z delom in voljo odlično pripraviti festival, ki organizacijsko zahteva veliko truda in prizadevnosti. Tem skromnim in marljivim fantom večkrat ni odveč niti pot na svoje stroške. Prav zaradi tega ne zaslužijo le naše pohvale, ampak tudi naše razumevanje in vsestransko pomoč. D. Sedej

## Pred zadnjo premiero v Prešernovem gledališču

Zaradi adaptacije gledaliških prostorov je Prešernovo gledališče v Kranju v letošnji sezoni pripravilo šele dve premieri. Na tretjo premiero se člani dramske skupine pri Prešernovem gledališču pripravljajo prav sedaj. To bodo Polcaji Slavomira Mrožeka. Premiera je predvidena za 23. april.

Zadnja premiera Leskovevih Dveh bregov je po splošni oceni zelo uspela. Igro je umetniški svet sprejel že lani v gledališki program, ker sodi delo med zanimivejše gledališke stvaritve pri nas. Že predvojni kritiki so igri napovedovali dolgo življenje, danes pa gledamo v igri, nekoliko prečiščeni in popravljeni, pot naše drame od družbene kritike in satire, a tudi od romantičnega simbolizma k umetnosti (France Vodnik). Režiser Marjan Belina je dobro izkoristil igralske možnosti kranjske amaterske sku-

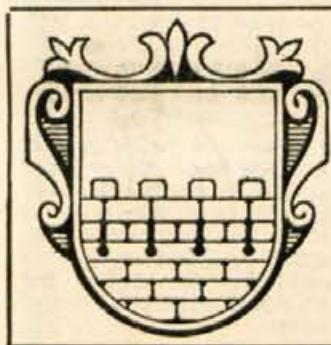
pine, tako da mu je uspelo ustvariti dogajanje na odru osredotočeno v enem samem konfliktnem žarišču.

Predstava je kot že rečeno zelo uspela, vendar pa je bil obisk pod pričakovanji. Deloma je vzrok za to zelo pozna premiera, saj je gledališka sezona v glavnem že pri kraju.

Sredi aprila, to je 13. in 14. in 15., bo v Prešernovem gledališču gostovalo celjsko ljudsko gledališče s Strindbergovo Gospodično Juljo. V začetku maja pa bo še zadnjič v tej sezoni gostovala ljubljanska Drama z dvema predstavama skupaj — Striševimi Zabami in Anouilhovim Orkestrom.

## »Koncert iz naših krajev« v Preddvoru

V okviru praznovanja 900-letnice bo jutri dopoldne ob devetih v kulturnem domu v Preddvoru Koncert iz naših krajev, ki ga bo organizirala RTV Ljubljana. To bo prvi neposredni radijski prenos iz tega kraja, zato organizatorji želijo, da bi bili obiskovalci točni. Program bo zanimiv, saj sodeluje vaška godba pod vodstvom Maksa Kumra, ansambel Ota Roma s pevko Zlato Kozmus, trio Rudija Varondinija s kvartetom bratov Zupan in moški zbor z Bele pri Preddvoru. -jk



## 650 let Tržiča

Dolgo vrsto imen Tržičanov srečamo v poročilu o izdelkih tovarnarjev Kranjske, Koroške, Stajerske, Salzburške in Poanižja na 3. industrijski razstavi v Ljubljani leta 1844 (Bericht über sämtliche Erzeugnisse, welche für die dritte, zu Laibach im Jahre 1844 veranstaltete ... Industrie = Ausstellung ... eingeschickt worden sind. Grätz, 1845). Med 284 razstavljalci je razstavilo svoje izdelke na tej razstavi kar 23 Tržičanov, kar zgovorno dokazuje, da je bil Tržič v tem času industrijsko eden najbolj razvitih krajev v teh avstrijskih deželah. Pred to razstavo je društvo za pospeševanje in podpiranje industrije in obrti v teh deželah priredilo že dve razstavi: 1. 1838 v Celovcu in 1. 1841 v Gradcu. Poročili o prvih dveh razstavah nam nista dostopni, iz poročila, ki je pred nami, pa izvemo, da so nekateri izmed tržiških razstavljalcev tudi na njih že razstavili svoje izdelke.

Razstava v Ljubljani je bila odprta od 3. do 22. septembra. V sedmih razstavnih prostorih v Virantovi hiši in v reduti se je zvrstilo 17 oddelkov, od katerih je vsak združeval po več sorodnih panog. Za razstavljeno blago je bila razpisana podelitev 4 zlatih, 12 srebrnih in 24 bronastih medalj ter večjega števila priznanj. Izdelki, ki so bili deležni katerega od teh odlikovanj že na prejšnjih razstavah, niso mogli znova dobiti odlikovanja, so pa, če so se na tej razstavi ponovno izkazali, v poročilu posebej pohvaljeni.

Preglejmo najprej tržiške odlikovance, našteje v uvodnem delu poročila (str. XXI—XXXII)!

Srebrno medaljo z diplomom sta prejela tovarnar Rajmund Jabornigg v. Altenfels »za izdelovanje odličnega in zelo iskanega azzalonskega jekla in za zelo živahno trgovanje« ter Jožef Peharc, lastnik ročne in valjčne tiskarne bombažnih tkanin, »za čisti tisk, žive barve, odlično apreturo in za cenovno izdelkov, spričo cesar je tovarna med trgovci na zelo dobrem glasu in ima velik odjem.«

Ze na eni prejšnjih razstav pa je prejela srebrno medaljo c. kr. privilegirana pilarna barona v. Dietricha, katere podelitev je podjetje tudi na tej razstavi upravičilo.

Bronasto medaljo z diplomom sta prejela nogavičar Franc Napret »za lepo barvanje, trpežnost in cenovno njegovih izdelkov, ki gredo zelo v promet« in usnjar Vincent Polak »za velikopoteznost njegovega podjetja in za izvrstno izdelavo raznovrstnega priznana odličnega usnja.« Ze prejšnja leta pa je enako odlikovanje dobil tovarnar bombažnih tkanin in barvar Gašper Polak.

Od 51 podeljenih priznanj so jih devet dobili tržiški razstavljalci: Stanislav Kiler, fužinar v Pristavi, »za posebno lepo in čisto valjano železo, odlične

osi za vozove in za znaten promet te fužine«; čevljar Matevž Klopčaver »za nenavadno cenovnost in zaradi velike množine izdelanih čevljev«; Leopold Mally, usnjar »za dobro kakovost in za lepe barve raznih vrst usnja«; Valentin Mally, usnjar, prav tako »za dobro kakovost in za lepe barve raznih vrst usnja«; čevljar Jožef Megušar »za izredno cenovnost čevljev, izdelanih v velikih množinah«; kosarka Marija Polc »za posebno lepe kose in žage«; Mihael Primožič, izdelovalec furnirjev od Sv. Katarine, »za lepe in zelo iskane furnirje«; nogavičar Franc Sarabon »za dobro in ceneno blago, ki gre dobro v denar« in Andrej Tekster, umetelni ključavničar, »za lepo in natančno izdelane decimalne tehtnice.« Ze s prejšnjih razstav so prinesli taka priznanja domov in so se jih tudi tokrat izkazali vredne: kosarja Franc Ahačič in sin, izdelovalec safiana Jožef Dev in Ignac Ceme.

Posebej počaščene pa so se verjetno čutili tisti, katerih razstavljene izdelke je odkupil sam cesar Ferdinand I. ob svojem obisku razstave. Vsega je odkupil izdelke 21 razstavljalcev v vrednosti 782 gld. 6. kr. Od Cmeta je kupil kos za 11 gld. 28 kr., od Megušarja ženske čevlje za 3 gld. 9 kr., od Dietricha model arteškega vrtalca vodnjakov za 13 gld. 40 kr. Cesarica od Tržičanov ni kupila ničesar, zanimala se je pač bolj za vezenine, damske rokavice, vaze in cvetlice, pač pa se je nadvojvoda Janez, ki je kupoval vsega pri sedmih razstavljalcih, ustavil tudi pri Megušarju in Klopčaverju in od njiju kupil otroške čevlječke.

Pojdimo po tem uvodu še mi malo po razstavi od oddelka do oddelka (str. 1—122)! Ustavili se bomo pri številkah, pri katerih bomo našli Tržičane.

Odd. 1, 2. Gospod Ignac Ceme, tovarna kos v Tržiču na Kranjskem, je razstavil 26 različnih kos in 1 slamoreznic, za katere je menila ocenjevalna komisija, da so zelo prizadevno izdelano blago; zato je bilo gospodu razstavljavcu, čigar izdelki so bili že na prvi notranjeavstr. industrijski razstavi v Celovcu odlikovani s častno diplomom, po 1. čl. pravil o podeljevanju odlikovanj to odlikovanje znova potrjeno z diplomom.

4. Gospod Rajmund v. Jabornigg, lastnik jeklarne na Slapu pri Tržiču na Kranjskem, je razstavil 8 zabojev različnih vrst jekla. Tovarniška znamka je SLAP.

Gospod razstavljavec, čigar odlično azzalonsko jeklo se v Trstu tako očitno loči od izdelkov drugih, je vpeljal za njegovo izdelavo pred 4 leti izboljšan način s pokritim ognjem, po katerem raztezajo jeklo ob občutnem prihranku oglja le z oddano toploto in po katerem so proizvodnjo povečali za več kot tretjino. Zaradi velikega prometa, odličnega blaga in zaradi tega, ker gospod Rajmund v. Jabornigg kot prvi na Kranjskem uporablja ta izboljšani in koristni način izdelave jekla s pomembnim prihrankom oglja, mu je bila priznana srebrna medalja z diplomom.

16. Gospod Jurij Ahačič, lastnik kosarne v Tržiču na Kranjskem, in

17. Gospod Ignac Ahačič, lastnik kosarne v Tržiču na Kranjskem, sta poslala na razstavo: kose, slamoreznice, žage, lopate, krampe itd., ki jih kupujejo tako v deželi kot v sosednjih pokrajinah in ki so jih ocenili kot dobro in ustrezno blago.

19. Gospod Stanislav Kiler, fužinar v Pristavi pri Tržiču na Kranjskem, je razstavil: 75 kosov kovanega železa kot kovno železo, obroče za kolesa, osi za vozove, železne mreže, obroče za sode, podkve in pločevino, izdelke, ki so jih zaradi izredne lepote, čistosti in nizke cene ocenili kot povsem vredne častne polivale z diplomom. J. R.



### ELITA KRAJNJ

na X. spomladanskem sejmu v Kranju od 10. do 19. aprila v delavskem domu

**do 50%**  
**znižane prodajne cene!**

- ženski plašči
- ženski balon plašči
- ženski hlačni kostimi
- ženske obleke iz diolen loofta
- moške obleke
- moški balon plašči
- moške hlače
- otroška oblačila
- ženski puloverji in jopice
- žensko in moško perilo
- nogavice vseh vrst
- posteljnina
- odeje
- zavese
- garniture
- tekači
- preproge

**Blago, ki vam bo na voljo, je moderno, kvalitetno in poceni!**

Oglejte si modno revijo, ki bo vsak dan ob 18. uri v avli občinske skupščine, kjer boste lahko videli oblačila, ki smo vam jih pripravili za poletje.

## Prvi oddih



Marija Rogelj

Na spomeniku ob cesti v Kokri je dolga vrsta imen, žrtev nacizma tega malega kraja. Gre za spomin na krvavo maščevanje Nemcev nad domačini. Zaradi napada partizanov na nemški tovornjak v tej dolini, so 20. julija 1942.

vrsti. Vse žene in otroke pa so gnali v Sentvid in od tam v koncentracijska taborišča, domove pa so požgali.

Na spomeniku vzbujajo pozornost trije priimki Rogelj. Domačin je vedel povedati, da so to bili vsi moški; oče in trije sinovi Hališevi, se pravi z domačije, ki je z belo streho pod krvavskimi gozdovi lepo vidna s ceste.

V kuhinji so bili zbrani skoraj vsi domači. Petinosemdesetletna Marija Rogelj je začela obujati bridke spomine na tisto žalostno jutro. Letos bo tega že 29 let. Osem otrok je vzgojila; pet hčera in tri sinove. Nihče od sinov še ni bil poročen. Lepo so se imeli doma, čeprav so bili hudi časi, kot pravi mama Hališeva. Najstarejši Peter, Martin in mlajši Janez so imeli vedno kakšna pota, opravila. Delali so pač vsi za partizane. Tistega dopoldneva pa je zgubila vse; moža, vse sinove, dom...

»Po toliko letih, mama, ko so rane tistih časov zaceljene, kako se počutite, kako živite?

Imate pokojnino, dobite kaj vsak mesec po pošti?»

»O, dobim. Vsak mesec 200 dinarjev. Imam za kako kavo, za nogavice. Sicer pa sem doma in razumem se. Tu je poročena hčerka Julka, s katero sva bili tudi v taborišču skupaj. In Anica, hčerka je bila. Drugih tisto jutro niso dobili doma.«

»Pa zdravje?«

»Se kar. Ja, tega pa ne smem pozabiti. Lani so me borci poslali na počitnice na Jelovico. Deset dni sem bila. Kako je bilo to lepo! Za vse so poskrbeli. Kakšni stroški so to! Zelo sem bila vesela. Spoznala sem toliko drugih ženic. Ena je bila 90 kilometrov naprej od Ljubljane. Postalni sva prijateljici. Tudi ona je preživela hude stvari. In kako lepo se je videl Triglav! Ja, nekaj res lepega.«

»Ste že bili kdaj prej na podobnih počitnicah?«

»Uh, kje pa! Kam pa gre kmečki človek? To je bilo prvič.«

»Bi še šli?«

»O, ja. Zelo rada. Ampak, ne morem zahtevati. Veste, koliko jih to stane. Na morje pa ne bi šla, čeprav ga še nisem videla. Na Jelovici je bilo res lepo.«



Spomenik v Kokri. — Foto: F. Perdan

leta navsezgodaj Nemci zastražili vse ceste in vdrli v hiše. Vse moške so zgnali v tamkajšnje gostišče, kjer so se po daljšem strahovanju, spraševanju in mučenju morali uleči na trebuh s sklenjenimi rokami za tilnikom. Nemci so jih streljali kar po

Se vas kdo spomni, pride...?»

»O, ja. Se Bergant (predsednik ZB) pride večkrat. Za novo leto je prinesel kavo, piškote, bonbone in nekaj denarja. Tudi Povšnarjeva Lojzka (tajnica ZB) je tako prijazna.«

Ob mislih na njeno skromnost, preponižno hvalečnost za prvi oddih in ob vtisih na tisto tragično ponedeljkovo dopoldne 1942 sem ji začel še veliko veliko zdravja in zadovoljstva.

K. Makuc

**SLOVENIJALES**  
**5% popust**  
**•• kredit**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu  
**POHIŠTVO**



## Transturist

VABI NA ZANIMIVA  
POTOVANJA Z LETALOM:

### Sicilija

ETNA, CATANIJA,  
TAORMINA  
od 7. do 10. maja in  
od 25. do 28. junija 1971

### Torino

od 21. do 24. maja 1971

### Milano

od 4. do 7. junija 1971

### Rim

od 11. do 14. junija 1971

### Leningrad — Moskva

(8 dni)

vsak teden od 27. aprila  
do 28. septembra 1971  
v sodelovanju z agencijo  
Yugotours.

PROGRAME  
IN INFORMACIJE  
VAM NUDIJO  
NAŠE TURISTIČNE  
POSLOVALNICE  
V ŠKOFJI LOKI,  
RADOVLJICI, NA BLEDU  
IN V LJUBLJANI,  
ŠUBIČEVA 1.



Te dni je v središču pozornosti štirindvajseti kongres komunistične partije Sovjetske zveze. Minulo soboto se je končala prva polovica kongresa. Mnenja o kongresu so v svetovnem tisku precej različna, kar je seveda jasno. Nekateri ameriški komentatorji menijo, da se je Leonid Brežnjev v svojem večurnem govoru v bistvu zavzel za priznanje teritorialnih sprememb v Evropi po 2. svetovni vojni. Ko se je zavzemal za razveljavitev Varšavskega in Atlantskega pakta in odpravo tujih baz, je — po mnenju ameriškega komentatorja Jamesa Restona — v bistvu računal s tem, da bi potem bila Rdeča armada vodilna sila v Evropi. Tako Brežnjev kot Gromiko sta se zavzela za razširitev oziroma normalizacijo odnosov z Združenimi državami, pri čemer je Gromiko konkretno omenjal tudi razgovore o Zahodnem Berlinu, Srednjem vzhodu, evropski varnosti in omejitvi strateškega oboroževanja. Ostro pa je Brežnjev napadel kitajska po-

# Poenostavljena podoba sveta

litična stališča ter poudaril, da je predvsem od vodstva LR Kitajske odvisna smer nadaljnjih odnosov med obema državama. Z jugoslovanskega stališča je na 24. kongresu zamolčal obstoj sveta neangajiranih držav. Vse neuvrščene države je nekako pospravil v »rezervni sklad« vzhodnega oziroma zahodnega bloka. Tudi diskutanti na kongresu niso omenjali neuvrščeni, kaj šele, da bi spregovorili o 3. konferenci neangajiranih lani v Lusaki. Zunanjepolitična ocena dosedanjih referatov na 24. kongresu KP SZ torej kaže, da je za Sovjetsko zvezo in njeno partijo svet razdeljen na dve polovici: na vzhod in zahod. Vmes, sodeč po besedah Brež-

njeva in drugih, ni ničesar. Vsa vprašanja naj se torej rešujejo s stališča Vzhoda ali Zahoda. O takšni preživelih delitvi sveta pa lahko mirno rečemo, da je — če nič drugega! — močno poenostavljena podoba sveta in naše dobe.

\*\*\*

Predsednica izraelske vlade Golda Meir je zavrnila egiptovski predlog, naj bi se izraelske čete umaknile z vzhodnega brega Sueškega prekopu, nakar bi to plovno pot spet odprli. Na kongresu združene izraelske laburistične stranke je Golda Meir dejala, da si Izrael sicer želi, da bi bil Suez spet ploven, vendar ne za ceno umika s

Sinaja in iz Gaze. Sueški prekop ni ploven že od junjske vojne leta 1967 in sedanje Izjave Golde Meir povezujejo z ameriško pomočjo Izraelu. Izvenameriški komentatorji namreč ugotavljajo, da se Izrael ne bo umaknil, dokler ne bo dobil krepkega »opozorila« iz ZDA. Izrael zavlačuje krizo, predsedniku Nixonu pa je to najbrže pogodu. Prihodnje leto so namreč volitve za novega predsednika ZDA in Nixon bi si brez dvoma rad obdržal in še pridobil simpatije ameriških Židov.



V Čilu je na občinskih volitvah politično in moralno zmaga levičarska koalicija ljudske fronte pod vodstvom čilskega socialističnega predsednika Salvadora Allendeja. Ljudska fronta je dobila absolutno večino glasov (52%), opozicijski stranki demokristjanov (ki so še naprej najmočnejša politična stranka v Čilu) in desničarskih nacionalistov pa 48% glasov. Zmaga koalicije je tudi osebna zmaga predsednika Allendeja, ki je po volitvah izjavil, da takšni rezultati in potek volitev pobijajo desničarske trditve, da marksistični režim ni demokracija in da ne dovolj svobodnih volitev.

\*\*\*

V ZDA vihra borba mnenj »pro et contra« glede poročnika Calleya, ki je bil zaradi tega, ker je ubil ali ukazal pomoriti več kot sto južnovietnamskih civilistov, obsodjen na dosmrtno ječo. Medtem ko se eni zavzemajo in napovedujejo, da bi moralo na zatožno klopi sedeti še več podobnih ljudi, pa so predstavniškemu domu ameriškega kongresa predložili resolucijo, ki zahteva popolno pomilostitev poročnika Williama Calleya. Demokratski poslanec Ed Edmundson je izrekel mnenje, da je ta dokument izraz »najglobljih občutkov večine Američanov«. Hkrati poročajo, da je po sodbi ploščica »Bojna himna poročnika Calleya« postala bestseller.



Vaš denar je vreden več pri nakupu na X. spomladanskem sejmu od 10. do 19. aprila v Kranju v paviljonu v Savskem logu

## Kovinotehna Celje, blagovnica Fužinar Jesenice

televizorji

hladilniki

štedilniki

**GORENJE** pralni stroji  
peči

- izredni popusti pri nakupu z gotovino
- kredit brez obresti in porokov
- brezplačna dostava na dom
- posebna prodaja blaga z lepoto napako

**SLOVENIJALES**

5% popust  
•• kredit

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**POHIŠTVO**



# Trda kokrška vsakdanjost

Pot po dolini Kokre je v teh dneh izredno mikavna. Drevje na obeh bregovih doline je v znamenju pomladi, tik ob cesti pa se bohoto spomladansko cvetje, ki omami marsikaterga šoferja, da ustavi in nabere šopek cvetja ter z njim obogati svoj dom.

Napotili smo se v kokrško dolino, o kateri smo, po pravici povedano, bore malo pisali. Čas, ki je naš nepopustljiv gospodar, nam ni dopuščal, da bi obiskali še več ljudi in pokramljali z njimi. Vseeno upamo, da smo vsaj v grobem ujeli vsakodnevni kokrški utrip. Le redki so ljudje, ki ne bi bili zadovoljni, če so o njih napiše beseda ali dve, posebno, če so oddaljeni od mestnih središč in naraščajoče ter ubijajoče asfaltne džungle. Prav tako je prav, da čim več ljudi ve, kako žive ljudje, katerih domačije so pribite na strme rebri 600, 700 ali več metrov visoko.

## NA ZALOSTNEM POGORIŠČU JE ZRASTEL NOV DOM

Šestega maja lani je Glas prinasel žalostno novico o požaru v Kokri. Skopo poročilo se je glasilo: »V nedeljo, 3. maja, okoli pol osme ure zvečer je izbruhnil požar na hiši in gospodarskem posloplju Stanka Polajnarja iz Kokre št. 45. Pogorelo je ostrešje na hiši ter gospodarska posloplja. Škode je za okoli 200.000 din.«

Iz kasnejših poročil smo izvedeli, da so bile posledice rdečega petelina pri Polajnar-

jevih strahotne. Stiričlanska družina je ostala brez vsega in vaščani ter ostale organizacije so nesebično priskočile na pomoč. Starša sta se preselila v ožgano svinjsko kuhinjo, sinova Tomaž in Rok pa sta dobila topli dom pri znanih in sorodnikih. Oče Stanko in mati Marija, čeprav oba še mlada, sta z družbeno pomočjo začela graditi nov Slaparjev dom. Tako je domače ime pri Polajnarjevih. Nemašo smo se začudili, ko smo se zadnjič ustavili pred novo stanovanjsko hišo, skednjem in hlevom. Na žalostnem pogorišču je



Pogled na nove Polajnarjevo domačijo v Kokri. — Foto: F. Perdan

zrastle popolnoma nov dom.

»15. aprila smo začeli zidati. Hišo smo pokrili 13. novembra, hlev pa decembra,« je pripovedovala gospodinja Marija, okrog katere sta se motala poldrugo leto star Rok in tri- in polletni Tomaž. »Na novo leto sva z možem zapustila staro »stanovanje« v svinjski kuhinji in se preselila v novo klet. To je bilo najlepše novoletno darilo. Kmalu sta prišla domov tudi sinova. Tomaž se je kar hitro privadil na novo okolico, Rok pa ne. Vse se mu je zdelo tako novo.«

Slaparjeva domačija je pod streho. Gospodinja je pripovedovala, da sta z možem galala podnevi in ponoči, dan za dnem. Vseeno je dela še čez glavo. Najprej bosta vzdala okna in vrata, stavbo ometala ter zgradila svinjak, da bodo lahko tudi prašiči pri hiši. Goveja živina in konj so že v hlevu. Zidati letos ne nameravata. Kljub temu bosta potrebovala veliko peska in apna. Upata, da ga bosta dobila.

Srečni, da je na Slaparjevem že zrastle nov dom, smo odvijugali v globoko dolino pod nami. Cesta je gozdna, ne najboljša, a peljati se dá. Spotoma sem premišljeval, kakšno veselje in koliko volje do dela imajo ti ljudje, da premagujejo kruto naravo, ki jim kdaj odreže tudi tanjši kos kruha. Spomnil sem se tudi Senkove hiše v Kokri, ki jo je med lanskim neurjem pesek skoraj zasul in močno poškodoval. Senka ni bilo doma. Videli pa smo, da se je tudi on, čeprav sam in upokojen, lotil dela. Sledov lanske povodnji je vedno manj.

## TRDO PRIGARAN KRUH

Po nekajminutni vožnji od zapuščenega kokrškega karnoloma navzdol smo pri cerkvi zavili levo in se zagrizli v breg. Naš cilj je bila Pstotnekova kmetija, na kateri gospodar Andrej Krč, in leži 750 metrov visoko. Z glavno prometno žilo ga veže tri kilometre dolga gozdna cesta, ki jo je kranjsko Gozdno gospodarstvo lani temeljito popravilo, letos pa jo bodo še posuli z gramozom. Nekaj časa teče ob robu globokega prepada, ki se konča v strugi Kokre ob glavni cesti, potem pa zavije v izredno gosto raščen gozd, ki ga je zasadił nekdanji lastnik, lesni trgovec Dolenc. Danes je družbena last, upravlja pa ga Gozdno gospodarstvo.

Sreča nam je bila ta dan res naklonjena. Iskali smo Krča Andreja. Ko smo se že bližali njegovemu domu, smo srečali možakarja srednjih let, ki je šel s konjem in vozom v dolino. Za vsak primer smo ga pobarali, če je on mogoče Krč. Bil je. Namenjen je bil v trgovino. Rade volje je pokramljaj z nami.

»Visoko so naše domačije, kaj. Moja je 750 metrov visoko, sosedova, Roblekova, pa kar 900 metrov. Peš bosta morali do nje. Tale vaš avto (beri spaček) bo težko premagal strmino.«

S čim se največ ukvarjate tuje v Kokri, smo vrtali v Krča.

»Ljudem, ki stanujejo ob glavni cesti, je edini zaslužek tovarna in delo v gozdu. Kmetje, večina ima svoje domačije visoko na robovih, pa se največ bavimo z lesom. Vendar ne mislite, da je to lahek zaslužek. Kje pa! Posebno če si sam za delo. Pomagam si z upokojenci, kar ni poceni. Najmanj pet jurjev na dan, pa še hrano in pijačo zraven. Včasih je bilo drugače, ko je bilo doma več ljudi. Sedaj vsak raje odide v dolino. Moji otroci že sedaj pravijo isto. Bojim se, da smo mi zadnja generacija na tako visokih kmetijah... Da, da. Veliko garanja je potreb-

no, da posekan les spremenim v denar. Mnogi, nepoučeni, mislijo obratno.«

Višinski kmetje ste. Ali imate zato davčne olajšave?

»Eno leto smo jih imeli in smo plačali le socialno, letos pa kaže, da jih ne bo. Samo prva akontacija je znesla 90 tisoč starih dinarjev. Ne vem, kako bo naprej. Davke bi nam morali res znižati. Če hočeš kaj kupiti, si takoj ob milijon. Samo kosilnica stane toliko, kaj šele ostali stroji.«

Ali vam je mogoče že kdo predlagal, da bi se začeli ukvarjati s turizmom?

»Tega nam še ni nihče predlagal. Ne vem, kako bi uspeval. Tudi vikendov še ni pri nas. Ljudje bolj silijo na ono stran, pod Krvavec in Ambrož. Naši kraji se zdijo ljudem preveč dolgočasni. Zgodil se, da včasih tudi teden ali več ne srečamo človeka. Ob lepih nedeljah pride kdo na izlet.«

Kaj pa pozimi. Kdo vam orje cesto?

»Ponavadi jo zorjem sam. Prav tako tudi bližnjico, tako da imajo otroci krajšo pot do šole. Poštar k nam ne prihaja in pušča pošiljke v dolini. Kadar gre kdo dol, jih vzame. Imamo pa radio na plošče in časopise, tako da smo vsaj malo na tekočem. Tudi televizor bi kupil, vendar poleti ni časa zanj.«

Spet v dolino. Mudiło se nam je, ker je kazalec že močno prekoračil drugo uro. Vendar »fajronta« še ni bilo.

## KAJ BI BREZ TRGOVINE?

Teško bi brez nje. Ljudje, čeprav najoddaljenejši, jo imajo blizu. Do Preddvora ali Fužin bi se vozili najmanj eno uro. V sedanji trgovini lahko kupijo vse, kar potrebujejo za življenje. Vendar smo med našim potepanjem po Kokri izvedeli, da želi lastnik hišo, v kateri je trgovina, popraviti in mora zato prepotreben lokal ven. Ljudje si tega najmanj želijo in zahtevajo, da trgovina v Kokri ostane. Če ne na sedanjem mestu, pa kje drugje. O tem bo zanesljivo še beseda.

J. Košnjek



Andrej Krč. — Foto: F. Perdan

SLOVENIJALES

5% popust

•• kredit

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu

POHIŠTVO



# JUGOBANKA

**LJUBLJANA,  
Titova 32**

**LJUBLJANA,  
Celovška 106**

**CELJE,  
Titov trg 7**

Vabimo vas, da se poslužite bančnih storitev, ki vam jih nudi JUGOBANKA s svojimi poslovnimi enotami v Jugoslaviji in preko predstavništva v tujini.

- zbira hranilne vloge občanov
- vodi devizne račune občanov
- opravlja vse storitve na podlagi varčevanja v Jugoslaviji in tujini
- daje kredite za stanovanjsko izgradnjo in potrošniške kredite

Jugoslovanom na začasnem delu v tujini JUGOBANKA omogoča, da svoje prihranke položijo tudi pri tujih bankah s katerimi imamo posebne aranžmane o dvojezičnih in trojezičnih knjižicah in to v ZR Nemčiji, v Avstriji in Švici.

Prihranke v markah, šilingih in frankih na teh knjižicah se lahko prav tako dviga v teh državah in v Jugoslaviji pri vseh fillalah JUGOBANKE.

Banka v Celju posluje vsak delavnik, razen sobote, od 9. do 12. ure in od 13. do 17. ure.



## KMETOVALCI!

**Kmetijsko živilski kombinat Kranj obvešča:**

1. da od 29. 3. 1971 dalje odkupuje na odkupnem mestu Klavnica Kranj, Savska c. 16 vse vrste živine vsak dan od 7. do 13. ure.

Za dostavo živine na Klavnico priznamo do 50 din na glavo odrasle goveje živine, za teleta in prašiče pa do 10 din;

2. da prodaja vse vrste reprodukcijskega materiala za kmetijsko proizvodnjo v trgovini Senčur 88;

3. da prodaja koruzo, pšenico, pšenično krmilno moko, krmila za krave molznice in krmila za perutnino v skladišču Kranj, Cesta JLA št. 1 (bivši Beksel);

4. da prodaja kmetijske stroje proizvodnje PASQALI, VOGELNOOT, OLT, LEMIND, IMT in druge v prodajnem prostoru Kranj, Cesta JLA št. 1 (bivši Beksel).

Verjetno pa je v najtežjem stanju družina Kristla in Darinke Rajhard. Omenil sem že, da ta družina stanuje v karoseriji avtobusa ob cesti med Bledom in Podhomom. Notranjost avtobusa je majhna in nizka. Ko sem jih obiskal, je Darinka s škarjami strigla petletnega sina, nato pa ga je okopala v škafo. Petčlanska družina spi na dveh preprostih posteljah, če lahko tako imenujem ležišča. Ponoči je pozimi v avtobusu tak mrz, da zjutraj ne morejo odpreti vrat. Ker pa gre Darko zjutraj v šolo na Bled, mora oče najprej s sekuro razbiti led, da se lahko odpro vrata. Potrebno je kuriti več ur preden se notranjost avtobusa segreje. Darko pa gre povadi ves premražen v šolo.

Kristl je prejšnja leta delal pri LIP na Bledu, zaradi bolezni pa je zapustil službo. Poleti brusi nože, škarje in druga rezila od Bleda do Bohinja, pozimi pa je doma. Družina dobi mesečno 20.000 S din socialne podpore za otroke. Zato je Darinka prisiljena, da išče hrano pri dobrih ljudeh na Bledu. Povedala mi je, da ne gre nikoli po vaseh, ampak samo na Bled, kjer pozna nekaj dobrih družin. Na poti je šest otrok in že tako težak položaj te družine bo z otrokom dobil novo breme in nove obveznosti staršev. Kristl pravi, da bi si rad poiskal delo, toda težjih del zaradi bolezni ne more opravljati. Darinka in Kristl sta se pritoževala, ker jih patronažna sestra noče obiskati, pa čeprav pričakujeta otroka.

### CIGANSKI JEZIK

Vsi gorenjski Cigani doma govorijo izključno ciganski jezik. Zmotno je mnenje, da se lahko vsi Cigani med seboj sporazumejo v ciganskem jeziku. Romunski, francoski, fin-

Indije (področje Inda in Gangesa). Zato nam tudi poreklo ciganskega jezika kaže na cigansko pradamovino.

Druga zanimivost je v tem, da cigani sploh nimajo svoje pisave in svojih knjig. Skorajda neverjetno je, da so brez knjig in pisave ter kulturnih nosilcev svoje pripadnosti ohranili ciganski jezik. Tudi na tem področju se kaže ciganska žilavost. Zgodovina pozna nešteto narodov, ki so bili močni in nekoč nosilci kulture, pa je za njimi izginila sled ali pa so se pomešali z drugimi narodi.

### CIGANSKI KRALJI

Decembra lani smo v Delu lahko prebrali naslednjo novico: »Na tradicionalni ljudski prireditvi za izvolitev carja Romov dubiškega okraja se je sinoči v hotelu v Bosanski Dubici zbralo več ko tisoč gostov, približno prav toliko pa jih je ostalo brez vstopnic.

Vsi so hoteli biti zraven pri izvolitvi ciganskega carja, ki bo do 6. januarja prihodnjega leta reševal vse ciganske probleme, skrbel za umrle in za tiste, ki prihajajo na svet.

Na prireditvi, znani pod imenom »Zbonje«, se je za carski naslov potegovalo osem ljudi štirih različnih narodnosti. Car postane tisti, ki z zobmi najspretnjeje zgrabi jabolko, pripraven na niti, ki visi s stropa. Najspretnjeji je bil Enes Vojniković, ki je tako že petič postal ciganski car. Takoj po kronanju je novega carja Romov dubiškega okraja sprejel v avdienco predsednik občinske skupščine Bosanske Dubice Svetozar Mečava.

To je bila 151. volitev carja Romov v tem kraju.

Jože Vidic  
(6)

## Cigani nekoč in danes

ski ali gorenjski Cigani se med seboj ne razumejo. Imajo različne dialekte. V ciganskem jeziku se gorenjski Cigani lahko sporazumejo z italijanskimi, avstrijskimi in nemškimi Cigani. Če pa se srečata Cigan z Dolenjske in Cigan z Gorenjske, morata govoriti slovenski, da bi se razumela. Dolenjski in hrvaški Cigani imajo skupni jezik, prav tako prekmurski in madžarski.

Omenil sem že, da gorenjski Cigani govorijo tako kot avstrijski in nemški Cigani. Ta podatek kaže, da so gorenjski Cigani pred sto leti prišli iz notranjosti Avstro-Ogrske monarhije. Očitno je tudi priimek Rajhard nemškega porekla.

Lahko je opaziti, da ciganski otroci slabo govorijo slovensko. Posebno učitelji lahko opazijo, da imajo ciganski otroci težave s slovenščino. To ni čudno, če vemo, da se otroci najprej naučijo ciganskega jezika in šele potem slovenskega.

Ko sem Marjetko Rajhard, mlado cigansko mamico iz Radovljice, vprašal, v katerem jeziku govori z enoletno hčerko Monijo, je brez pomisleka odgovorila: »Najprej jo bom naučila ciganskega, potem se bo pa že naučila slovenskega.«

Ciganologi so ugotovili, da več kot polovica besed ciganskega jezika izvira iz severne

Iz tega časnikarskega poročila lahko sklepamo, da je v Bosanski Dubici volitev ciganskega carja pravzaprav turistična prireditev. Organizirali so jo v hotelu, obiskovalci so plačali vstopnino, zmagovalca je sprejel predsednik občine. Za pojasnilo še to: Cigani sebe imenujejo Romi, kar pomeni ljudje (Rom-človek).

Okrog ciganskih kraljev oziroma carjev je sprednih veliko zgodb, vendar moramo ločiti resnico od legende. Cigani so že od nekdaj radi bahato govorili o svojih kraljih, seveda za svoj račun. Cigani so marsikatero pomembno osebnost speljali na led. Tako so 1930. leta na Poljskem Cigani organizirali lažno kronanje nekega Mihajla II. in ga proglasili za kralja evropskih Ciganov. Slovesnosti se je udeležil predsednik poljske republike, ki sploh ni naslutil, da prisostvuje lažni komediji.

Pred nekaj leti so reporterji največjih svetovnih časopisov prisostvovali pogrebu Mini Rosetto, »edinstvene kraljice Ciganov«, ki je umrla v Lendinari v severni Italiji.

Rečeno je že bilo, da so prvi Cigani pred 500 leti v Evropi imeli svoje vojvode. V tistih časih niso govorili o ciganskih kraljih in carjih. Ti naslovi so med Cigani začeli krožiti šele v dobi romantike.

**SLOVENIJALES**  
**5% popust**  
**•• kredit**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu  
**POHIŠTVO**

## RADIO

Poročila poslušajte vsak dan ob 5., 6., 7., 10., 12., 13., 15., 17., 22., 23., in 24. uri ter radijski dnevnik ob 19.30. Ob nedeljah pa ob 6.05., 7. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 9., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 19.30.

## S 10. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Pionirski tednik — 9.35 Četrte ure z orkestrom Vieraslav Matušik — 9.50 Zavarovalnica Sava radijskim poslušalcem — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Blaž Arnič: Pesem planin — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Poje mezzosopranistka Cvetka Ahlin — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Glasbena pravljica — 14.30 Vedri zvoki z domačimi ansambli — 15.30 Glasbeni intermezzo — 15.40 Pesmi in plesni jugoslovanskih narodov — 16.00 »Vrtiljak« — 16.40 Dobimo se ob isti uri — 17.10 Gremo v kino — 17.50 Kitara v ritmu — 18.15 Odmeci iz opernih odrov — 18.45 S knjižnega trga — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansablom Borisa Kovačiča — 20.00 Nove melodije — 21.15 Parada zabavne glasbe — 22.20 Odaja za naše izseljence — 23.05 S pesmijo in plesom v novi teden

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Iz filmov in glasbenih revij — 14.25 Glasbeni variete — 15.35 Jazz na drugem programu — 16.05 Popevke slovenskih skladateljev — 16.40 Sobotni mozaik — 17.35 Glasbeni mozaik — 18.40 Igrajo majhni ansambli — 19.05 Večer ob popev-

kah in plesnih melodijah — 20.05 Svet in mi — 20.20 Operni koncert — 21.45 Večer s sopranistko Liso Della Casa — 22.15 Okno v svet — 22.30 Ko se prebudi pomlad... — 23.55 Iz slovenske poezije

## N 11. APRILA

6.00 Dobro jutro — 8.05 Radijska igra za otroke — 8.33 Orkestralne skladbe za mladino — 9.05 Koncert iz naših krajev — 10.05 Se pomnite, tovariši... — 10.25 Pesmi borbe in dela — 10.45 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 11.50 Pogovor s poslušalci — 12.10 Na današnji dan — 13.30 Nedeljska reportaža — 13.50 Z domačimi ansambli — 14.05 Vedri zvoki s pihalnim orkestrom RTV Ljubljana — 14.30 Humoreska tega tedna — 14.50 Orgle v ritmu — 15.05 Iz opernega sveta — 16.10 Nedeljsko športno popoldne — 18.00 Radijska igra — 18.44 Zabavna glasba — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 V nedeljo zvečer — 22.20 Zaplešite z nami — 23.05 Literarni nohtur — 23.15 Jazz za vse

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.00 Operetne melodije — 14.35 Radi ste jih poslušali — 15.00 Izletniški kačipot — 15.15 Glasbeni variete — 16.35 Slovenski pevci zabavne glasbe — 17.00 Ples ob petih — 18.00 Za vsakogar nekaj — 19.00 Naši kraji in ljudje — 19.15 Z orkestroma Michael Collins in Boston Pops — 19.40 Jugoslovanski pevci popevk — 20.05 Sportni dogodki dneva — 20.15 Odlomki iz opere Gioconda — 20.50 Večerna nedeljska reportaža — 21.00 Melodije za godala — 21.45 S hamburških koncertnih odrov — 23.25 Nohtur z orglami — 23.55 Iz slovenske poezije

## P 12. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Pisan svet pravljic in zgodb — 9.20 Cicibanov svet — 9.40 S pevcema Krunoslavom Slabincom in Gabi Novak — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.10 Eksotični ritmi iz ruskih oper — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Igrajo pihalne godbe — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Iz del mojstrov lahke glasbe — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.30 Glasbeni intermezzo — 15.40 Poje zbor tehnične srednje šole — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Iz opernih odrov — 17.10 Ponedeljkovo glasbeno popoldne — 18.00 Aktualnosti doma in po svetu — 18.15 Signali — 18.35 Interna 469 — 19.00 Lahko

noč, otroci — 19.15 Minute z ansablom Pavla Kosca — 20.00 Pelleas in Melisanda — 4. in 5. dejanje — 21.05 Lahka orkestralna glasba — 22.15 Za ljubitelje jazza — 23.05 Literarni nohtur — 23.15 Od popevke do popevke

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Pionirski tednik — 14.25 Glasbeni variete — 15.35 Jugoslovanski pevci popevk — 16.05 Naš podlistek — 16.20 Deset minut z orkestrom Jacques Denjean — 16.40 Popevke na tekočem traku — 17.35 Glasbeni mozaik — 18.40 Z ansablom Indexi in Pro arte — 19.00 Kulturni mozaik — 19.05 Igrajo za vas — 20.05 Mörikejeve pesmi Huga Wolfa — 20.30 Pota našega gospodarstva — 20.40 Glasba za godala — 21.45 Mali koncert komornega zbora RTV Ljubljana — 2.15 Večer umetniške besede — 22.55 Skriabinova klavirska glasba — 23.55 Iz slovenske poezije

## T 13. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Radijska šola za srednjo stopnjo — 9.35 Igrajo Veseli planšarji in ansambel Mihe Dovžana — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Dva odlomka iz opere Partizanka Ana — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Lepe melodije z orkestrom Percy Faith — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Glasbena tribuna mladih — 14.30 Godala v ritmu — 14.40 Na poti s kitaro — 15.30 Glasbeni intermezzo — 15.40 Majhen recital tenorista Mitje Gregorača — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Rad imam glasbo — 17.10 Popoldanski simfonični koncert — 18.00 Aktualnosti doma in po svetu — 18.15 V terek na svidenje — 18.45 Narava in človek — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansablom Borisa Franke — 20.00 Prodajalna melodij — 20.30 Radijska igra — 21.43 Lahka glasba — 22.15 Francoski samospjev — 23.05 Literarni nohtur — 23.15 S pevkami po svetu

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Radijska šola za višjo stopnjo — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Jazz na drugem programu — 16.05 Z ansabloma Kornij grupa in Mladi levi — 16.40 Melodije za vsakogar — 17.35 Glasbeni mozaik — 18.40 Z orkestrom Werner Müller in Kurt Edelhagen — 19.05 Melodije po pošti — 20.05 Za ljubitelje in poznavalce — 21.00 V korak s časom — 21.10 Janaček: Mladost — suita za pihala — 21.45 Z jugoslovanskih festivalov jazza — 22.15 Ljudje med seboj — 22.25 Večeri pri slovenskih skladateljih — 23.55 Iz slovenske poezije

## S 14. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Opera matineja — 9.05 Za mlade radovedneže — 9.20 Iz glasbenih šol — 9.40 S pevcema Eldo Viler in Bracom Korenom — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Nastopajo tuji in domači pihavci — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Po domače — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Majhen koncert lahke glasbe — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.30 Glasbeni intermezzo — 15.40 Cajkovski: Hrestač — suita — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Na obisku v studiu 14 — 17.10 Jezikovni pogovori — 17.25 Naša glasbena galerija — 18.00 Aktualnosti doma in po svetu — 18.15 Odlomek iz opere Janošik — 18.40 Naš razgovor — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 Glasbena medigra iz studija — 20.15 Glasbeni večeri RTV Ljubljana — 22.15 S festivalov jazza — 23.05 Literarni nohtur — 23.15 Popevke jugoslovanskih avtorjev

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Radijska šola za srednjo stopnjo — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Popevke s slovenskih festivalov — 16.05 Radi ste jih poslušali — 16.40 Rezervirano za mlade — 17.35 Glasbeni mozaik — 18.40 Francoske popevke — 19.00 O avtomobilizmu — 19.10 Mladina sebi in vam — 20.05 Slovenske narodne pesmi — 20.30 Na mednarodnih križpotjih — 20.40 Večerni koncertino — 21.45 Pevci od večeraj in danes — 22.20 Zive misli — 22.40 Razgledi po sodobni glasbi — 23.55 Iz slovenske poezije

## Č 15. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Radijska šola za višjo stopnjo — 9.35 Popevke slovenskih avtorjev — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Madame Butterfly — prizor iz 1. dejanja opere — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Od vasi do vasi — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Poslušajmo in primerjajmo pesmi mladih — 14.30 Z orkestrom Sigurd Jansen — 14.45 Mehurčki — 15.30 Glasbeni intermezzo — 15.40 Pesmi S. Festerja poje zbor Roger Wagner — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Portreti skladateljev lahke in zabavne glasbe — 17.10 Koncert po željah poslušalcev — 18.00 Aktualnosti doma in po svetu — 18.15 Iz kasetne produkcije RTV Ljubljana — 18.30 Četrte ure z orkestrom Montematti — 18.45 Naši znanstveniki pred mikrofo-

nom — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansablom Jožeta Kampača — 20.00 Četrte ure večer domačih pesmi in napevov — 21.00 Literarni tokovi sedmih desetletij — 21.40 Glasbeni nohtur — 22.15 Med novejšimi posnetki orkestra Slovenske filharmonije — 23.00 V gosteh pri tujih radijskih postajah — 23.30 Ameriške popevke

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Igrajo majhni ansambli — 14.25 Glasbeni variete — 15.35 Z jugoslovanskimi pevci zabavne glasbe — 16.05 Naš podlistek — 16.20 V ritmu cha cha — 16.40 Sestanek ob juke boxu — 17.35 Glasbeni mozaik — 19.00 Filmski vrtiljak — 19.05 Melodije po pošti — 20.05 Sodobna baletna glasba — 21.00 Naš intervju — 21.10 Dva prizora iz Kogojevih Crnih mask — 21.45 Komorni jazz — 22.15 Mednarodna radijska univerza — 22.30 Iz našega koncertnega življenja — 23.35 Koncert za altsaksofon in orkester — 23.55 Iz slovenske poezije

## P 16. APRILA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Opera matineja — 9.05 Radijska šola za nižjo stopnjo — 9.35 Narodne pesmi z juga — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Slovenske violinske skladbe — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Z ansablom Zadovoljni Kranjci — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Iz albuma skladb za mladino — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.30 Napotki za turiste — 15.35 Glasbeni intermezzo — 15.40 Bach: Brandenburški koncert — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Rad imam glasbo — 17.10 Človek in zdravje — 17.20 Operni koncert — 18.00 Aktualnosti doma in po svetu — 18.15 Virtuozna klavirska glasba — 18.50 Ogledalo našega časa — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansablom Toneta Kmetica — 20.00 Naj narodi pojo — 20.30 Top-pops 13 — 21.15 Oddaja o morju in pomorskih — 22.15 Besede in zvoki iz logov domačih — 23.05 Literarni nohtur — 23.15 Jazz pred polnočjo

## Drugi program

13.05 Paleta zabavnih zvokov — 14.05 Radijska šola za nižjo stopnjo — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Z orkestrom Franck Pourcel — 16.05 S slovenskimi pevci zabavne glasbe — 16.40 Popoldne ob sprejemniku — 17.35 Glasbeni mozaik — 18.40 Igra Plesni orkester RTV Ljubljana — 19.00 Odmeci z gora — 19.20 Zabavni akordi — 20.05 Radijska igra — 20.50 Naši skladatelji za pihala — 21.45 S koncertnih odrov jugoslovanskih filharmonij — 23.55 Iz slovenske poezije

Izdaja in tiska CP »Gorenjski tisk« Kranj, Ulica Moše Pijade — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1 (stavba občinske skupščine) — Tek, račun pri SDK — v Kranju 515-1-135 — Telefoni: redakcija 21-835 21-860; uprava lista, ma-loglasna in naročniška služba 22-152. — Naročnišna: letna 32, polletna 16 dn, cena za eno številko 50 para. Mali oglasi: beseda 1 dn, naročniki imajo 10% popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo.



**P** 12. APRILA

9.05 Odrpta univerza (RTV Beograd), 9.35 TV v šoli, 10.30 Nemščina, 10.45 Angleščina (RTV Zagreb), 11.00 Osnove splošne izobrazbe (RTV Beograd), 14.45 TV v šoli — ponovitev, 15.40 Nemščina — ponovitev, 15.55 Angleščina — ponovitev (RTV Zagreb), 16.10 Francoščina, 16.45 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 17.38 Napoved sporeda (RTV Ljubljana), 17.40 Mendo in Slavica (RTV Zagreb), 18.00 Risanka, 18.15 Obzornik, 18.30 OF država v državi, 19.00 Mozaik (RTV Ljubljana), 19.05 Mladi za mlade (RTV Skopje), 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Dokaz pod zemljo — film iz serije VOS, 21.15 Večer z Michaelom Strojem, 21.40 Poročila (RTV Ljubljana)

**S** 10. APRILA

9.35 TV v šoli, 16.25 Državno prvenstvo v košarki — srečanje CZ : Lokomotiva in Jugoplastika : Oriolik (RTV Zagreb, Ljubljana), 18.00 Obzornik, 18.15 Narodna glasba, 18.45 Holandski dragulji — serijski film, 19.15 Mozaik, 19.20 Sprehod skozi čas, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Glasbena križanka, 21.35 Rezervirano za smeh, 22.05 Nepremagljivi — serijski film, 22.55 TV kažipot, 23.15 Poročila (RTV Ljubljana)

**N** 11. APRILA

8.55 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 9.30 Po domače z ansamblom Franca Flereta (RTV Ljubljana), 10.00 Kmetijska oddaja (RTV Beograd), 10.45 Mozaik, 10.50 Otroška matineja: Pika Noga-wička, Skrivnosti živali, 11.45 TV kažipot — športno popoldne in Nove melodije, 18.10 Narobe roka pravice — angleški film, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1 (RTV Ljubljana), 20.35 Humoriistična oddaja (RTV Sarajevo), 21.35 Videofon (RTV Zagreb), 21.50 Sportni pregled (JRT), 22.20 Poročila (RTV Ljubljana)

**T** 13. APRILA

9.35 TV v šoli, 10.40 Ruščina (RTV Zagreb), 11.00 Osnove splošne izobrazbe (RTV Beograd), 14.45 TV v šoli — ponovitev, 15.35 Ruščina — ponovitev, 15.55 TV vrtec (RTV Zagreb), 16.10 Angleščina, 16.45 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 17.45 Tiktak: Umba Kumba in pisana kamela, 18.00 Obzornik, 18.15 Niso samo rože rdeče, 19.00 Mozaik, 19.05 Sodobno gospodarstvo, 19.30 Starši in otrok, 19.40 Pet minut za boljši jezik, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Suha veja — italij. film, 22.05 Nokturno, 22.25 Poročila (RTV Ljubljana)

**S** 14. APRILA

8.15 TV v šoli, 14.55 Mednarodni nogometni turnir v

Osijeku (RTV Zagreb), 17.05 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 17.45 Pika Noga-wička — film, 18.15 Obzornik (RTV Ljubljana), 18.30 Glasbena oddaja (RTV Zagreb), 19.00 Mozaik, 19.05 Od filma do filma, 19.20 Po sledih napredka, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Teh naših 50 let, 21.35 Gilbert Be-caud, 22.25 Poročila (RTV Ljubljana)

**Č** 15. APRILA

9.35 TV v šoli, 10.30 Nemščina, 10.45 Angleščina (RTV Zagreb), 11.00 Francoščina (RTV Beograd), 14.45 TV v šoli — ponovitev, 15.40 Nemščina — ponovitev, 15.55 Angleščina — ponovitev (RTV Zagreb), 16.10 Osnove splošne izobrazbe, 16.45 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 18.00 Glasbena pravljica, 18.15 Obzornik, 18.30 Skrivnosti živali, 19.00 Mozaik, 19.05 Enkrat v tednu (RTV Ljubljana), 19.20 Vse življenje v letu dni — serijska oddaja (RTV Beograd), 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Četrtkovi razgledi, 21.40 Petrov: Zlato tele, 22.20 400 let slovenske glasbe, 23.00 Poročila (RTV Ljubljana)

**P** 16. APRILA

9.30 TV v šoli (RTV Zagreb), 11.00 Angleščina (RTV Beograd), 14.40 TV v šoli — ponovitev (RTV Zagreb), 16.10 Glasbeni pouk, 16.40 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 17.45 Zlati cekin — otroška pesem iz Bologne, 18.15 Obzornik (RTV Ljubljana), 18.30 Glasbeni dnevnik (RTV Beograd), 18.50 Mestece Peyton — serijski film, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Skrivnostna sosedja — angleški film, 22.30 Izkažimo se — quiz, 23.30 Poročila (RTV Ljubljana)



#### Kranj CENTER

10. aprila amer. film AMERISKA VESELA PARADA ob 10. uri amer. barv. film GOLOROKI SERIF ob 16. in 20. uri franc. barv. film ZENSKI SANATORIJ ob 18. uri premiera nem. barv. filma PEPEK, STRAH ZA PROFESORJE ob 22. uri

11. aprila amer. film AMERISKA VESELA PARADA ob 10. uri nemški barvni film

PEPEK, STRAH ZA PROFESORJE ob 13. in 19. uri, amer. barvni film GOLOROKI SERIF ob 15. uri, francoski barvni film ZENSKI SANATORIJ ob 17. uri, premiera ameriškega barvnega filma DIABOLIK ob 21. uri

12. aprila nemški barv. film PEPEK, STRAH ZA PROFESORJE ob 16. in 18. uri, premiera amer. barvnega filma DAN ZEMLJEPOSESTNIKA ob 20. uri

13. aprila nemški barv. film PEPEK, STRAH ZA PROFESORJE ob 16., 18. in 20. uri

#### Kranj STORŽIČ

10. aprila francoski barv. film ZENSKI SANATORIJ ob 16. uri, franc. barv. film HIBERNATUS ob 18. in 20. uri

11. aprila franc. barv. film HIBERNATUS ob 14. in 16. uri, amer. barv. film GOLOROKI SERIF ob 18. uri, franc. barv. film ZENSKI SANATORIJ ob 20. uri

12. aprila ameriški barvni film GOLOROKI SERIF ob 16. uri, nemški barv. film ZIVLJENJE V DVOJE ob 18. uri, franc. barv. CS film OROZNIK SE ZENI ob 20. uri

13. aprila amer. barv. CS film SAMOMORILSKI KOMANDOSI ob 16., 18. in 20. uri

#### Tržič

10. aprila premiera franc. barv. CS filma OROZNIK SE ZENI ob 16., 18. in 20. uri, premiera amer. barv. filma DAN ZEMLJEPOSESTNIKA ob 22. uri

11. aprila franc. barv. CS film OROZNIK SE ZENI ob 15. in 17. uri, premiera amer. barv. filma 100 PUSK ob 19. uri, premiera nem. barv. filma PEPEK, STRAH ZA PROFESORJE ob 21. uri

#### Kamnik DOM

10. aprila premiera amer. barv. filma BITKA ZA SAN SEBASTIJAN ob 16. in 20. uri, nemški barv. film ZIVLJENJE V DVOJE ob 18. uri, premiera amer. barv. filma DIABOLIK ob 22. uri

11. aprila amer. barv. film BITKA ZA SAN SEBASTIJAN ob 15. in 19. uri, nemški barv. film ZIVLJENJE V DVOJE ob 17. uri, premiera amer. barv. filma DAN ZEMLJEPOSESTNIKA ob 21. uri

12. aprila amer. barv. film BITKA ZA SAN SEBASTIJAN ob 16. in 18. uri

13. aprila premiera amer. barv. filma KRVAVI PLEN ob 18. in 20. uri

#### Krvavec

11. aprila danski film JAZ ZENA — II. del ob 16. in 19. uri

#### Radovljica

10. aprila amer. barv. film BODALO ob 18. uri, amer. barv. film BOSTONSKI DAVITELJ ob 20. uri

11. aprila amer. barv. film BODALO ob 16. uri, amer. nemški barv. film SMRTNOSNI STRELI NA BROADWAYU ob 18. uri, franc. barv. film MADAME BOVARY ob 20. uri

12. aprila italij. barv. film DRAGO BOM PRODAL SVOJO KOZO ob 18. uri, slov.

barv. film RDEČE KLASJE ob 20. uri

13. aprila nemški barv. film CARLIJEV STRIC ob 20. uri

#### Bled

10. aprila amer. barv. film VRAZJA BRIGADA ob 17. in 20. uri

11. aprila amer. barv. film VRAZJA BRIGADA ob 15., 18. in 20. uri

12. aprila italij. barv. film PREMICNI CILJ ob 17. in 20. uri

13. aprila italij. barv. film PREMICNI CILJ ob 17. in 20. uri

#### Jesenice RADIO

10. aprila nemški barv. film SIROTA S CUDEZNM GLASOM

11. aprila nemški barv. film SIROTA S CUDEZNM GLASOM

12. aprila italij. - španski barv. film SIERRA NEVADA

13. aprila italij. - amer. barv. film ZENA JE IZGINILA

#### Jesenice PLAVZ

10. aprila italij. - amer. barv. film ZENA JE IZGINILA

11. aprila italij. - amer. barv. film ZENA JE IZGINILA

12. aprila nemški barvni film SIROTA S CUDEZNM GLASOM

13. aprila nemški barvni film SIROTA S CUDEZNM GLASOM

#### Dovje-Mojstrana

10. aprila jugoslov. barv. film LJUBEZEN IN KLET-VICA

11. aprila amer. barv. film IDEALNA PESTUNJA

10. aprila amer. - sovj. barv. CS film WATERLOO

11. aprila franc. - nem. - italij. barv. film KATARINA, DOVOLJ SI LJUBILA

13. aprila italij. - špan. barv. film SIERRA NEVADA

#### Javornik DELAVSKI DOM

10. aprila amer. barv. film IDEALNA PESTUNJA

11. aprila italij. - španski barv. film SIERRA NEVADA, amer. - sovj. barv. CS film WATERLOO

#### Skofja Loka SORA

10. aprila amer. barv. film UJETNIKI VESOLJA ob 17.30 in 20. uri

11. aprila slov. barv. film RDEČE KLASJE ob 17.30 in 20. uri, amer. barv. film UJETNIKI VESOLJA ob 15. uri

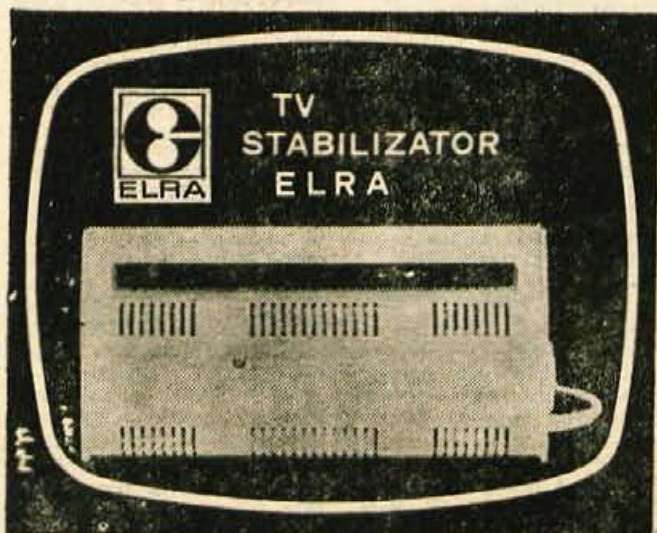
12. aprila amer. barv. film SPIJON V ZELENEM KLOBUKU ob 19. uri

13. aprila nem. - italij. film SMRT V RDECEM JAGUARJU ob 20. uri

#### Zelezniki OBZORJE

10. aprila amer. barv. film SPIJON V ZELENEM KLOBUKU ob 17. in 20. uri

11. aprila nem. - italij. film SMRT V RDECEM JAGUARJU ob 17. in 20. uri





RESITEV NAGRADNE KRIZANKE

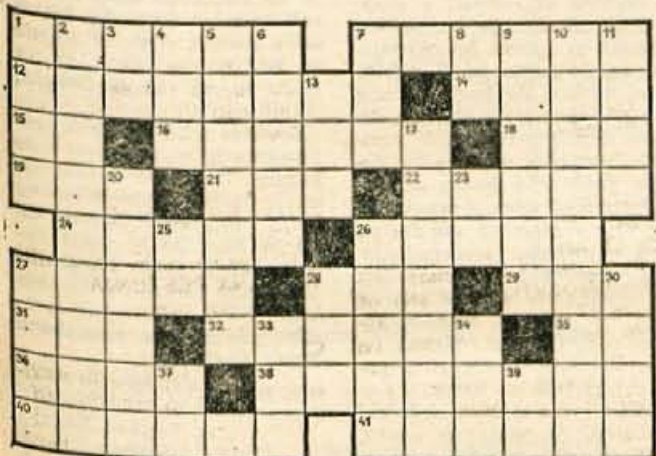
1. KRAJEC, 7. MAKETA, 13. MATURA, 14. ANILIN, 15. ELENA, 16. OKARINA, 17. TOJA, 18. AMOL, 19. SAS, 20. KAVALIR, 23. EMA, 26. GARE, 27. ALAN, 31. PARMENA, 33. OZARE, 34. ORIENT, 35. BRODAR, 36. SKANSI, 37. POROKA.

IZZREBANI RESEVALCI

Rešitev nam je poslalo 117 reševalcev. Od teh so bili izzrebani naslednji: 1. nagrado (30 din) prejme Darja Pintar, Kranj, Nadljarjeva 5; 2. nagrado (20 din) prejme Tatjana Trilar, Radovljica, Cankarjeva — vila blok V; 3. nagrado (10 din) pa prejme Andrej Rozman, Kranj, Podreča 20. Nagrade vam bomo poslali po pošti.

NAGRADNA KRIZANKA

VODORAVNO: 1. del tkalskega stroja, 7. način odplačevanja dolga (množina), po delih, 12. član taborniške organizacije, tabornjak, 14. čir, tur, 15. začetek abecede, 16. denar določene vrednosti, 18. pristanišče na zahodu filipinskega otoka Luzon, 19. ime srbohrvaškega jezikoslovca in književnika Stefanovića Karadžića, 21. mednarodni jezik, ki se ni uveljavil, 22. ruski satelit, 24. poulično glasbilo; vlačuga, 26. lesena opažna plošča, panelka, 27. pokopališče znanh mož v Ljubljani, kraj umrlih, 28. posebna zaprta posoda za tekočino, 29. soha, umetniški izdelek, 31. ime klarinetista Sossa, 32. učenec z negativnimi ocenami, učenec s cvetki, 35. ako, 36. ime makedonskega revolucionarja Delčeva, 38. prebivalec Amerike, Amerikanec, 40. najvišja gora v Turčiji, 41. izpraskano, izbrisano mesto v rokopisu, izbris, popravek.



NAVPIČNO: 1. položaj, stoja, lega, 2. predelniška tipka za namestitvev pri pisalnem stroju, 3. Aleš Bebler, 4. Tovarna optičnih stekel, 5. vrtenje vode, prahu, življenja, 6. pozitivna elektroda, nasprotje katode, 7. utežna in votla mera na vzhodu, 8. skrajni konec polotoka, 9. cestni zavoj, rida, okljuk, 10. vrsta ptica in raka, 11. država na bližnjem Vzhodu, z glavnim mestom Bagdadom, 13. tvorec moderne Japonske, Hirobumi; tudi japonski namiznoteniški as, 17. hiša iz brun, kladnjača, 20. pomanjševalni izraz za okrepljeno pijačo, 23. kratica za United Nations, Združeni narodi, 25. Josip Jurčič, 26. ameriška hazardna igra na karte, 27. gorovje na meji Indije in Burme, 28. Noetov sin, začetnik semitov (Judov), 30. pojav na razburkani vodi, rezultat penjenja, 33. električna merska enota (po J. Wattu), 34. Radio-industrija Zagreb, 37. znak za kemično prvino erbij, 39. kraj in reka pod Kirgizskim gorjem v ZSSR, tudi del imena kitajskega predsednika (... en La)).

Rešitev pošljite do četrtega, 15. aprila na naslov: Glas, Trg revolucije 1, Kranj, z oznako Nagradna križanka. Nagrade: 1.: 30 din, 2.: 20 din, 3.: 10 din.

GORENJSKI MUZEJ V KRANJU — V Mestni hiši je na ogled stalna arheološka, kulturnozgodovinska, etnografska, umetnostnozgodovinska zbirka. V galeriji v Mestni hiši je odprta razstava del slikarja Maksima Sedeja ml. V baročni stavbi v Tavčarjevi ul. 43 je v I. nadstropju odprta republiška zbirka Slovenska žena v revoluciji. V II. nadstropju je na ogled etnografska zbirka Planšarska kultura na Gorenjskem. V Prešernovi hiši je odprt Prešernov spominski muzej, v galeriji v isti stavbi pa razstava slikarjev Saše Kumpa in Stefana Simonića. Galerijske in muzejske zbirke so odprte vsak dan od 10. do 12. ure in od 17. do 19. ure.



Poročilo o žrebanju srečk 14. kola 8. aprila 1971

Srečke s končnicami	so zadele din
10	30
44360	500
67280	1.000
104510	10.030
280440	10.000
479660	10.000
81	10
95231	500
98291	500
081211	10.000
655651	10.000
92	10
782	50
4202	200
519002	10.000
586802	10.000
03	20
36293	500
86073	500
568123	10.000
713443	10.000
4	6
42764	506
96444	1.006
128404	50.006
327024	10.006
783294	150.006
5	6
50935	506
84435	505
439945	10.006
16	10
46	10
07746	510
275886	10.000
751936	10.000
17	20
47	10
80137	1.000
334567	10.000
470437	10.000
768357	10.000
788	100
3718	200
72428	1.000
76168	2.000
9	6
85329	1.006
85999	2.006
92609	506

poročili so se

V KRANJU  
Drnovšek Miran in Eršte Vanja

umrli so

V KRANJU  
Perčič Angela, roj. 1906, Krainer Jože, roj. 1898, Filipčič Jožefa, roj. 1903, Bogataj Ivana, roj. 1890, Vidakovič Vinko, roj. 1923, Leskovec Jakob, roj. 1909, Jankovič Anton, roj. 1889, Mede Marija, roj. 1906.

V TRZICU  
August Osebek, roj. 1889 in Jancz Jazbec, roj. 1903.



SOBOTA, 10. aprila, ob 10. uri za IZVEN: KLJUKČEV ROJSTNI DAN in CAROBNA SKRINJICA - lutkovna predstava

NEDELJA, 11. aprila, ob 16. uri za IZVEN: — A. Leskovec: DVA BREGOVA

TOREK, 13. aprila, ob 19.30 za red PREMIERSKI — A. Strindberg: GOSPODICNA JULIA — gostuje SLG iz Celja



NEDELJA  
TRZIC — ob 10. uri: na rokometnem igrišču osnovne šole heroja Grajzerja tekma moške ZRL Tržič : Slovan (Djurdjevič — Bukovac).

KRANJSKA GORA — ob 10 uri na rokometnem igrišču v Martuljku tekma ženske SRL Kranjska gora : Piran (Vidmar).

JESENICE — ob 10. uri: na odbojškarskem igrišču tekma moške ZOL — zahod Jesenice : Vukovar.

SELCE — ob 9. uri: tekma ženske LCRL Alples B : Slovan B (Hvasti)  
ob 10. uri: tekma ženske SRL Alples : Slovan (Sereg).

SKOFJA LOKA — ob 10. uri: na rokometnem igrišču v Pušlatu tekma ženske LCRL Sešir : Sava (Humer).

KRANJ — ob 9. uri: na zimskem bazenu prijateljsko vaterpolsko srečanje pionirjev Triglav : Primorje.

ob 10. uri: srečanje mladinskih moštev.

Pari 1. kola 1. gorenjske rokometne lige: Tržič : Jesenice (Zupan), Alples : Križe B (Pičulin), Sava : Zabnica (Loyše), Sešir : Kr. gora (Jeruc), Kranj B : Radovljica (Šušteršič); — gorenjska liga: Storžič : Preddvor (Bernard) Alples B : Krvavec (Bašar), Duplje B : Besnica (Konjar), Kranj C : Radovljica B (sobota — Teran), Sešir B : Dijaški dom (Arh).

Pari gorenjske rokometne lige: člani: Preddvor : Alples, Lesce : Naklo, Podbrezje : Senčur, Bela : Kranj, Trboje : Kropa; mladinci: Tržič : Jesenice, LTH : Triglav; pionirji: Predosilje : Alples, Podbrezje : Senčur, Jesenice : Triglav B, Kranj A : Kranj B, Triglav A : LTH, Naklo : Trboje, Tržič : Lesce. —dh

Tržni pregled

V KRANJU

Salata 5 do 6 din, špinača 7 do 10 din, korenček 3 do 4 din, slive 3 do 4 din, jabolka 2 do 3 din, pomaranče 5,50 din, limone 6 din, česen 8 do 10 din, čebula 3 din, fižol 5 do 6 din, pesa 3 din, kaša 4 do 5 din, motovilec 10 do 12 din, kumare 8 din, ajdova moka 5 do 6 din, koruzna moka 3 do 4 din, surovo maslo 15 do 16 din, smetana 12 din, orehi 22 do 24 din, sir skuta 6 din, sladko zelje 3 din, kislo zelje 4 din, kisla repa 3 din, cvetača 5 do 6 din, krompir 1 din; čebulček 10 do 12 din za liter, jajčka 0,60 din, klobase 5 do 6 din.

V TRZICU

Solata 6 din, špinača 10 din, korenček 4 din, slive 4 din, jabolka 2 din, pomaranče 5 din, limone 6 din, česen 10 din, čebula 3 din, fižol 7,50 din, pesa 3 din, kaša 5 din, čebulček 10 din, fige 7 din, banane 7 din, med 12 din, ajdova moka 4,80 din, koruzna moka 4,20 din, surovo maslo 20 din, smetana 10 din, orehi 28 din, sir skuta 7,50 din, sladko zelje 3,50 din, kislo zelje 3,50 din, kisla repa 3,50 din, cvetača 6 din, krompir 1 din, jajčka 0,60 din.

NA JESENICAH

Solata 4,50 do 8 din, špinača 6 din, korenček 2 do 8,50 din, slive 5,40 din, jabolka 5,40 din, pomaranče 5,20 din, limone 5,30 do 5,70 din, česen 9,30 din, čebula 3,50 din, fižol 6,90 do 7,50 din, pesa 2,90 din, kaša 3,70 din, čebulček 13 din, kumare 12 din, por 4 din, ajdova moka 6 din, koruzna moka 2,25 din, surovo maslo 22,50 do 29 din, smetana 13,80 din, orehi 27 din, sir skuta 7,10 din, sladko zelje 2,90 din, kisla repa 2,90 din, cvetača 5,50 din, krompir 1,20 din, jajčka 0,55 do 0,60 din, klobase 4,20 din.



Na poenostavitve in pocenitev pridelovanja krompirja močno vpliva pravilni izbor strojev in njihova pravilna uporaba. Vedno več kmetov se pri tem odloča za skupinsko nabavo in rabo kompletnih linij, ki zajemajo

- stroje za predsetveno pripravo zemlje
- avtomatski sadilnik
- stroje za oskrbo in nego nasadov ter
- škropilnico

Da bi z delovanjem teh strojev seznanili čim več kmetov, prireja Kmetijski institut Slovenije prikaze delovanja teh strojev, in sicer:

v ponedeljek, 12. aprila, ob 10. uri v Kmetijski zadrugi Cerklje ob cesti Voklo—Trboje.

Vabimo kmete, da se predvajanja strojev udeležijo v čim večjem številu.

Kmetijski institut Slovenije  
Kmetijska zadruga Cerklje

## Komunalni servis Kranj

razglašuje naslednja prosta delovna mesta:

1. gradbenega delovodja  
z gradbeno delovodsko šolo in nekaj let prakse
2. zidarja  
(KV za polaganje florbita in perilita)
3. tapetnika  
(KV za tapetniška in dekoraterska dela)
4. ter večje število kvalificiranih

POLAGALCEV PODOV  
PLESKARJEV  
STEKLARJEV  
PEČARJEV  
KAMNOSEKOV  
ZIDARJEV TUDI PK  
TERACERJEV  
CEMENTARJEV

Prijave sprejema splošni sektor v Kranju, Mladinska ulica 1.  
Razglas velja do zasedbe delovnih mest.

Graditelje stanovanjskih hiš in ostale potrošnike obveščamo, da nudimo v maloprodaji

vse vrste parketov in rezanega lesa najboljših kvalitete po konkurenčnih cenah.

Izbira in nakup bo v maloprodajnem skladišču na Primskovem, Ručigajeva cesta, telefon 22698, int. 4.

Se priporočamo!

Komunalni servis, Kranj

## Blok naj bo prijeten dom

Naše stanovanje je naša majhna kraljevina. Prav je, da ga zaljšamo in kitimo. Bolj kot je majhno stanovanje bolj dosledni moramo biti z vzdrževanjem reda, da nam ostanejo naši prostori, v katerih počivamo, prijetni. Naš dom je večji kot se zavedamo. Tudi okolica našega stanovanja je naš dom. Zal enega prostora skoraj nikjer ne uporabljajo za bivanje, in to je najlepši prostor: balkon, ki nas povezuje z okoljem in kjer lahko zaužijemo svež zrak, se sončimo ali ob kavi pokramljamo s prijatelji. Naše podnebje omogoča, da bi balkone ali lože uporabljali od zgodnje pomladi do pozne jeseni. Za zasenčenje bi lahko uporabili srednje velike vrtnice senčnike ali zagrinjala, kar bi videz našega bloka poživilo. Namesto tega spreminjamo balkone v sušilnice, kjer se prav trudimo, da z visoko napetih vrvi visijo rjuhe ali drugo perilo. Kdor hoče sušiti perilo na balkonu (ker je preten, da bi ga nesel v sušilnico, ali kjer je arhitekt pozabil urediti sušilnico), bi to lahko storil na nižjih stojalih, ki jih je moč pospraviti. Na teh se lahko z malo spretnosti prav tako sušijo celo rjuhe ali večji kosi perila. Zal so balkoni odlagalnišča starih škotel ali nepotrebne navlake, na njih čistimo čevlje, z njih stepavamo prašne krpe. Dokaj neprijetno je, ko iz zgornjih balkonov priplavajo na naš balkon lasje, čiki, perje, celo pljus umazane vode lahko priteče od zgoraj. Čeprav nimamo strožjih predpisov o uporabi stanovanj — zasebnih ali tistih v družbenem upravljanju — bi se morali kot ljudje vesti dostojno. Več ina nekdo samodisciplinane, bolj svobodni človek je in lažje živi v skupnosti.

V hišah, kjer je več stanovanj, imamo v souporabi več dodatnih prostorov. Del kleti ali del podstrešja še sodi k stanovanju. Kar pozabljamo, da smo solastniki in souporabniki tudi hodnikov, stopnišč, sušilnic, pralnic, klubskih prostorov, prostorov za mladino in morda še česa. Če bo stopnišče lepo, bomo že ob vstopu v hišo občutili veselje in prav tako gost, ki nas obišče. Negujmo te prostore kot del našega stanovanja, čeprav ga počisti ob določenih dnevih čistilka. Prav nič ni sramotno, če počistimo kdaj kakšno smet, ki jo je iz-

gubil kdo drug. Morda bo olupek, razbito steklo ali polito olje vzrok za padec starejšega človeka, nosečnice ali kogar koli, ki je lahko celo naš najbližji. Čeprav priporočamo sprotno čiščenje vsem souporabnikom prostorov, se pa iz izkušnje, ki jih imamo, nikakor ne strinjamo, da ponekod za čiščenje skupnih prostorov nimajo plačane čistilke. Kjer ni čistilke, so komaj za silo pospravljeni le tisti prostori, ki vodijo neposredno do stanovanj. Če le ena stranka slabo počisti, se ostalim zdi neumno, da bi podpirale lenobo drugih, čeprav so potem v unazanem bloku doma. Če ne bomo prav kmalu sprejeli ostrega zakona o vzdrževanju stanovanj, bomo pač zgled, kako je moč v kratkem času uničiti draga stanovanja, do katerih smo se tako težko dokopali.

Kar pogledjmo, kakšni so naši bloki že po nekaj letih.

Čistoča in varnost v stopniščih ali drugih komunikacijskih prostorih bo ohranjena le, če bomo imeli privite vse žarnice, če bodo žarnice na pravih mestih in bodo dovolj svetlobe. V temnih hodnikih ni mogoče dobro pospraviti, lahko se spotaknemo ob kakšne predmete, zgrešimo stopnice ali doživimo neprijetno presenečenje od kakšnega nepripravila. Stopnišča, ki leže v sredini hiše, bi bilo za primer, kadar zmanjka električnega toka, obvezno poslikati s pasom svetleče se barve.

Kjer so v blokih določeni prostori za odlaganje smeti, so le-ti zvečine hudo zanemarjeni. Smrad se širi po stanovanju. Smeti po tleh pa tistega, ki prinese nove smeti, ne spodbude, da bi za seboj pospravil, če je smeti stresel mimo. Smeti naj stresa v smetnjak le starejša oseba, da se otroci ne bodo ob smetnjakih okužili.

Stopimo pred blok. To je naša okolica, tudi tu so solastniki. Kaj vse leži pod našimi okni. Pogosto stojijo prav pred vrati ali pod balkoni smetnjaki. Pepel in prah, ki se dvigata iz smetnjakov, se dvigata do plenice, ki se suše na balkonu, skozi odprto okno v sobe tistih, ki so v pritličju. Muhe ležejo jajčeca na odpadke hrane, ličinke, ki se izležajo, zlezejo v zemljo in prilezejo spet kot mlade muhe že po štirih tednih na prosto. Morda bomo sedaj razumeli, da ni samo grd vi-

dez okolice, kjer so streseni smeti naokrog, ampak so nam smeti nevarni, saj omogočajo hitro razmnoževanje muh. Mušja nadloga širi nalezljive bolezni. Smetnjaki morajo stati na tleh, ki so asfaltirani ali zabetonirani, da prekinemo razvoj muh. Saj je nezaljšano, da v na novo zgrajenih blokih ali naseljih najdemo že zdaj zgodaj pomladi prve muhe.

Ob hišo spada zelenje, spada cvetje, spada grmičevje in drevje. Zelenje preprečuje prašenje, zadržuje vlago v tleh in s tem tudi povzroča, da se v hudi vročini ne dvigne temperatura tako visoko. Zelenje drevja uporablja ogljikov dioksid, ki ga je v mestih preveč, in nam vrača kisik. Zelenje vpliva pomirjujoče na človeka in vpliva na boljše počutje. Zato čuvajmo naše zelenje, ne ustvarjamo bližnjic prek trav, ne parkirajmo avtomobilov na travi in ne uničujmo lepih cvetličnih nasadov ob naših blokih ali v parkih. Rože in zelenje so last tistega očesa, ki jih gleda in ne tistega človeka, ki jih uničuje.

Bodimo zgled drugim v spoštovanju in vzdrževanju naše okolice. Po cestah naj od nas ali iz naših avtomobilov ne letijo odpadki. Predvsem lepo bi bilo, da bi mlad človek pokazal svojo vzgojenost z vzornim vedenjem. Od tega, kako bomo oblikovali svet danes, je odvisno, v kakšnem bomo živeli jutri.

dr. Ana Kraker  
Zavod za zdravstveno  
varstvo Kranj

**Žitojemet**

### SENTA

skladišče Kranj,  
Tavčarjeva 31.  
tel. 22-053

Kombinati, kmetijske zadruge, posestva, kmetovalci

Odkupujemo pšenico in vse vrste žitaric po najvišjih dnevnih cenah. Kmetovalcem plačamo v gotovini pri prevzemu.

Prodajamo najkvalitetnejšo moko, krmilno moko, koruzo, pšenični zdrob in koruzni zdrob.

Skladišče je odprto od 7.30 do 16. ure vsak dan tudi v soboto.

**SLOVENTJALE**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**5% popust VRATA • OKNA**

# Razcestja

MIHA KLINAR  
(MESTA, CESTE  
IN RAZCESTJA)

198

IV. DEL

O, ko bi se ji to takrat posrečilo! Ko bi ne bilo tiste boleznici! In ko bi ji potem v hotelu Central ne odpovedali službe! Ali ko bi vsaj ostala v Tannovi šivalnici kljub bednemu in sramotno nizkemu zaslužku, ki ga jim je Abraham Tann hotel še znižati, ona pa se mu je postavila po robu in skušala pregovoriti tudi druge šivilje k stavki.

»Le zakaj? Le zakaj?«  
Molčala bi, potrpečljiva kakor druge. Ne bilo bi ji treba poudarjati, da je socialistka in drugim delavkam, ki so se v strahu pokrižale, če so samo slišale besedo socializem, skušala dopovedati resnico o kapitalističnem izrabljanju in potrebi organiziranega boja delavcev in delavk proti takemu nečloveškemu ali »nekrščanskemu« početu bogatašev nasproti ubogim ljudem ali »kristjanom«, kakor so po domače govorili takrat in tako nehote izpovedovali resnico o prepadu, ki zeva med bogatimi in revnimi »kristjani«, med bogataši in ubogim ljudstvom, o bogatem razredu, ki bogati na račun ubogega, nekrščansko plačanega delavskega razreda.

Ja, ne bilo bi ji treba iztegovati jezika, da so za štirinajsturno delo že tako ali tako pre- slabo plačane, še manj pa bi ji bilo treba pre- pričevati druge delavke, da bi Tann, ko bi se vzele skupaj in postale nepopustljive v boju za svoje pravice, ne mogel bogateti brez njihovega dela in bi moral popustiti.

Nemočna je bila proti strupu, s katerim so tiste čase zasipali pamet ubogih ljudi s priznic in jih delali neobčutljive za resnico in za vsak- danje krivice. Te naj bi vdano in ponižno pre- našali. Tako bi namesto pravičnega plačila v

»dolini solz« prejeli za vdano in ponižno prena- šanje krivic in trpljenja bogato in večno plačilo v nebesih.

— Ne ubogati lastnika, ki ti daje delo in kruh, je prav taka pregreha, kakor ne spošto- vati očeta in mater. To je greh proti četrtri božji zapovedi. In kdor greši proti njej, ne bo dobro živél, kakor pravi božja zapoved. Tisti, ki mi- slijo drugače, bodo kaznovani na tem in onem svetu.

Tako so pridigali in še vedno pridigajo po cerkvah. In človek, ki veruje in se boji pogub- ljenja, bo vdano prenašal krivice, pa če bi moral delati za drobtino, ki pade z gospodarjeve mize.

Morda bi bilo res bolje, ko bi se takrat po teh naukih ravnala tudi sama. Potem bi je Tann ne postavil na cesto in jo tako porinil naravnost na pot za Francem, ki se je oglasil iz Graza.

Kolikokrat je že premišljala o tem. Sla je za njim, doživela njegov polom v Hartbergu, po vrnitvi v Trst pa je zapadla novim utvaram, ki so se porušile šele v Penzbergu ob najdbi tistih pisem.

Ja, takrat se je njeno življenje sesulo vanjo. Že takrat je začutila, da je med njo in Francem zavezal prepad, ki ga ni več mogoče premostiti. Takrat in kasneje, ja, vse do nedavnega je čutila, da ni stvari, ki bi jo še mogla z možem zbliztiti in da je bil zakon med njim in njo že od vsega začetka usodna napaka. To napako bi mogla v Innsbrucku, ja, samo v Innsbrucku popraviti. Samo tam bi lahko brez tuje pomoči zaživelja svoje življenje. Mar se ji ni delo ponujalo samo od sebe? Ko bi ostala tam in šivala, bi prav gotovo zaslovela kot ugledna šivilja. Lahko bi zaslужila dovolj zase in za otroka, ki bi očeta prav gotovo ne pogrešal, saj je bil še dojenček komaj leto dni star. Pa je storila novo napako. Sla je po otroka v Borjano in nato z otrokom v Trst k Francu. Rada bi se mu pokazala, da se je postavila na lastne noge in da ga z otrokom ne potrebuje več. Napuh je bil to in skrita želja, da bi Franca ponižala in ranila, v resnici pa se je potem ponižala sama.

— Zaradi otroka, — je takrat rekla.

»Zaradi otroka,« bi rada rekla tudi sedaj, a

čuti, ja, šele sedaj popolnoma jasno čuti, da je lagala sama sebi.

Napuh jo je gnal v Trst in ne želja, da bi z otrokom pretresla moža in ga spomnila, da bi moral tudi on skrbeti za sina, za svojo kri.

Tako je bilo, potem pa je podlegla trenut- nemu močevemu občutju, ki ga je morda samo igral.

»Ja, prav lahko,« je sedaj skoro uverjena v to. »Pa bi moral skrbeti! Vseeno bi moral skrbeti!« si pravi in misli, ne več na takratno svoje ponižanje pred Francem, ki ga takrat v Trstu sploh ni čutila, marveč na svoje sedanje poni- žanje v Benediktenbeuernu. Ponižanje, ki je bo- leče, mnogo bolj boleče kakor misel na takratno tržaško ponižanje, ki se ga zaveda šele sedaj. »Igral je. Igral,« je prepričana. »Naj igra tudi sedaj! Igra pred šestnajstletnim sinom, če bo še mogel igrati, kakor je igral pred dobrimi štiri- najstimi leti vpricho nje. »Naj mu pove iz oči v oči! Sama naj uredita med seboj!« pravi.

Ja, preveč je ponižana, da bi mogla po vsem, kar se je zgodilo, biti še priča svojega ponižanja pred Slavkom. Ni mogela čakati, da bi se Slavko vrnil iz Penzberga. Raje bi bila mrtva, kakor da bi morala stati pred sinom ponižana zaradi noči, v kateri si jo je Franc jemal kakor vlačugo, potem pa pljunil nanjo in ji pokazal vrata.

»Kaj pa je bilo vse tisto drugega kakor plju- nek, umazan pljuneček naravnost v dušo,« občuti Francove besede z večjo gnusobo, kakor ko bi ji Franc v resnici pljunil v obraz. »Ja, to je pljuneč v dušo!«

In ta pljuneč je še vedno v njej. S takim pljunkom v duši ni mogla stopiti pred Slavka. Morala je proč. Proč s prvim vlakom. Morala v Berlin.

»A zakaj? Zakaj prav sem?«

Pred Lehmanni si ne bo upala. Tega se je zavedala že v Münchnu. Pa je vseeno kupila karto za Berlin in se na smrt izmučena pripel- ljala sem.

Jo je morda v Berlin pognala misel, da je Slavku že pred odhodom na Bavarsko rekla, da se bo morda odpeljala v Berlin zaradi izterjatve medvojnne podpore, ki ji je niso po odhodu z Bavarske pošiljali v Borjano.

## Zakaj ni več petja na vasi? (12 — konec)

# Ljudska pesem in današnje popevke

Z našo malo anketo »Zakaj ni več petja na vasi?« smo pri kraju. V urednikovi mapi je sicer še nekaj pisem, zvečne anonimnih, ki so prišla v zadnjih dneh; med njimi je tudi nekaj hudo neresnih, zafrkljivih. Te pleva smo izločili od zrnja in jih pustili ob strani. Veseli nas, da je bilo zrnja več kot plev, da so naši bralci v glavnem prizadeto, resno poskušali najti odgovor na vprašanje, ki smo ga zastavili. Objavili smo (po vrstnem redu) odgovore tehle bralcev Glasa: Niko Tušek (Zelzniki), Jera Pičman (Britof), Franc Kimovec (Hraše), Jože Božič (Milaka), Ivan Sivec (Moste), Mila Pavlin (Podbrezje), Franc Kozjek (Cačak), Antonija Benedik (Mošnje), Brničan, F. Mrak, Franc Potočnik (Bukovica), Antonija Pravs (Hrast- je), Janez Nastran (Rudno), Jože Ambrožič (Poljšica), Minka Legat (Dovje) in Franc Krničar (Grabče). Skupno torej 16 pisem, 16 mnenj o tem, zakaj petje na vasi iz- ginja, zakaj se naša narodna pesem tako hitro in tako močno spreminja, komercializira, propada.

Ob prelistavanju teh pisem bi radi zdaj, ob koncu anke- te, strnili odgovore in pove- dani še to in ono o usodi naše ljudske pesmi, zlasti nekda- njega fantovskega petja. Ne bi bili pravični in anketa bi ta del gorenjske folklorne tradicije in sedanosti le eno- stransko osvetlila, če bi pre- prosto ugotovili, da petja ni več, da je naša ljudska pe- sem povsem izumrla, da stare pesmi pozna kvečjemu še kakšna stara ženica. Vse to namreč ni res. Jadikovanje za dobrimi starimi časi je

značilnost vsake generacije in vsakega časa. Z vsemi osta- limi šegami in navadami, z načinom dela in življenja sploh se je (in se še) spre- minja tudi ljudska pesem. Res je, da so bile spremem- be včasih počasnejše, včasih za več generacij skupaj sko- rajda neopazne, toda to ne pomeni, da se življenje ni spreminjalo, z njim pa tudi ljudska pesem, petje ob delu, fantovsko petje ipd. Hitrejši tempo življenja, značilen za 20. stoletje, posebno za čas po drugi vojni, je vzrok tudi

za hitrejšo spremembo v fol- klorni. Te spremembo so do- segle takšen obseg, da marsi- kdo raje govori kar o prop- adu in o nastajanju novega kot pa o spremembah. To pa je seveda napačno.

Petja in pesmi, kakršnih se spominjajo še naši star- rejši bralci (ali pa za to vedo po pripovedovanju svojih staršev), resda skoraj ni več. Vzrok: za to ni več potrebe, zakaj okoliščine, v katerih so včasih peli (fantje na vasi, ob raznih delih, ob koledarskih in življenjskih praznikih itd.), so se tako temeljito spreme- nile, da pesem, ki jih je spremljala, ne more več ži- veti, »ker za njen obstoj ni več pravega razloga«, kot pravi dr. Zmaga Kumer (»Usoda naše ljudske pesmi«, Mohor- jev koledar 1971, str. 134).

Takole nadaljuje: »Brž ko po- stane ljudstvo iz ustvarjalca in ohranjevalca pesmi le njen poslušalec, petje pa prevza- mejo razni zbori, ansambli in radio, se začne proces nek- akšne razlastitve, ki privede do tega, da sega mladina po popevkah, ljudska pesem pa postaja vse bolj muzejski predmet.«

Skoraj vsi odgovori naše ankete so bili usmerjeni v trditev, da ljudska pesem in petje izginjata, da ju že skoraj ni več. Bralci so pisali, kdaj (ob kakšnih priložno-

stih) so včasih peli in kje so vzroki, da tega danes ni več. Prvo in poglavitno mesto med vzroki ima nedvomno korenito spremenjen način življenja, ki je po eni strani izključil potrebo po nekda- njem načinu petja, po drugi strani pa poskrbel, da ljudje na druge, modernejšo, lažje načine zadovoljujejo svojo potrebo po glasbi (radio, te- levizija, plošče itd.). Glasbo imajo ljudje še vedno radi, to dokazujejo tako številne domače in tuje popevke kot tudi tako imenovana narod- no-zabavna glasba, ki jo ne- kateri obsojajo kot izraziti kič, drugi pa so trdno prepri- čani, da so to res stare do- mače narodne pesmi, le da jih ne pojo več fantje na vasi, ampak različni poklicni ali amaterski ansambli in zbori.

Vse to seveda ni več nek- danja ljudska pesem, vezana na določene kraje in na dolo- čene sloje prebivalstva, ven- dar kljub temu živi med nami, je del folklorne sedanjo- sti, ki ni več le kmečka, saj je bolj ali manj izenačena z mestno ali masovno kulturo (za to poskrbijo množična komunikacijska sredstva), vendar je ne smemo prezreti. Priljubljeno narodno-zabavno vižo ali popevko (čeprav ne slovensko) z vrha top-pops lestvice brunda tako kmečki

fant na traktorju pri oranju kot po modri oblečena najst- nica ob kavici in cigareti v mestni kavarni. Pri narodno- zabavni glasbi gre za naveza- nost na tradicijo, na folklor- ne elemente 18. in 19. stolet- ja, čeprav skomercializirane, prilagojene današnji popreč- ni stopnji izobrazbe, mentali- tete, interesov in pogojev, medtem ko pri popevkah o kakšni tradiciji sploh ne mo- remo govoriti, pa bi bilo brz- kone napačno trditi, da ne gre za določene oblike fol- klora sedanosti, za določene oblike ljudske kulture, ki se- veda ni več ozko omejena na določeno področje, ampak je — vsaj pri nas — že kar in- ternacionalna.

Prava, klasična ljudska pe- sem, vezana na določen čas in kraj pa na določen sloj prebivalstva, je prav gotovo že skoraj izključno predmet zgodovine, torej muzejski eksponat. Ne le pri nas, tem- več tudi drugje po svetu. Pa ni treba, da bi nam bilo hudo zavoljo tega, saj je to po- vsem normalen proces.

Andrej Triler



## Komunalni servis Kranj

obvešča občane in delovne organizacije, da ima v svojem sestavu tudi

### tapetništvo,

ki nudi poleg tapetniških in dekorativnih storitev tudi dobavo in montažo švicarskih karnis ter vseh vrst zaves s solidno izvedbo po konkurenčnih cenah!

### Novost!

Na zalogi imamo vseh vrst zaves iz steklenih vlaken — nevnetljive.

Naročila sprejemamo v Kranju, Titov trg 22, telefon 21-294.

Priporočamo sel

## Psihiatrična bolnica

Begunje na Gorenjskem

razglašča naslednja prosta delovna mesta:

- a) več medicinskih sester
- b) skladiščnika

Poleg splošnih pogojev se za delovna mesta zahteva: pod a): srednja šola za zdravstvene delavce; pod b): trgovska šola s prakso.

Poskusno delo je 4 mesece. Rok za sprejemanje prijav je do zasedbe delovnih mest.



## Turistično prometno podjetje Creina Kranj

Komisija za delovna razmerja razpisuje za šolsko leto 1971/72 naslednja prosta učna mesta:

- 10 kuharjev
- 10 natarjarjev
- 20 avtomehanicov
- 5 avtoelektričarjev
- 4 avtokleparje
- 1 avtoličarja
- 4 strugarje
- 4 ključavničarje
- 1 rezkalca

Kandidati morajo imeti dokončanih 8 razredov osnovne šole, biti zdravstveno sposobni za opravljanje poklica in ne starejši od 18 let.

Poleg tega razpisuje eno prosto delovno mesto maserja v hotelu.

Prošnje naj kandidati pošljejo komisiji za delovna razmerja podjetja do 10. maja.

# 900 LET PREDDVORA

Se nekaj besed je treba zapisati o bukovniku Matiji Nagliču z Zgornje Bele. Sedanji rod — tudi domačini, celo hišni sosedje — tako malo ve o svojem zanimivem rojaku, da ne bo odveč pripisati še kak odstavek o starem Kosmatu. Veljavni mož, talentiranih samoukov, naša srenja ne sme pozabiti. Predlagam celo — le kaj bi utegnili biti narobe, če to store? — da Beljani vzdajajo v Nagličevo rojstno hišo spominsko ploščo, vsaj skromen kamen, ne kak imeniten oltarček z napisom:

V TEJ HISI  
SE JE 20. 2. 1799 RODIL  
MATIJA NAGLIČ,  
p. d. KOSMAT  
BUKOVNIK SLOVENSKI

Ali pa le: 1799—1854, Matija Naglič, bukovnik slovenski.

### RESNICO POISKATI

Govorili smo že v prejšnjem zapisu o Nagličevih »halštrih«, v katere je zapisoval kratke vsebine prebranih knjig. Poglejmo sedaj, kako so bili pisani ti sezname, za katere je bukovnik sam rekel: »To imam zato spisano, da vem resnico poiskati.«

Nagličev zbornik »halštrov« obsega 540 strani formata 4°. Sezname je bil natančno oštevilčen, tako, da je mož »resnico« takoj našel, ker je bilo vedno pripisano, kateri »platelj« v knjigi govori o snovi pridige.

Primer: »Kaj za en Nauk se najde u Pridigah ali u Bukvah Paškala Skerbinca, drukane 1814. — Pridiga za prvo nedelo u Adventu. Koku se more pokora delati... platelj 1. — Pokora more biti hitra brez odlašanja, nauk za taiste, kter le žele pokoro de-

lat, pa je vender ne delajo... platelj 3 — Pokora more biti resnična brez hinavske golflje, Nauk za taiste, ktir so spokornike le na vitez, ne v seru in v resnice... platelj 7. Pokora more biti stanovitna... platelj 12. — Itd.

Seveda je vse pisano v takrat veljavni pisavi bohoričici.

### NAGLICEVA BIBLIOTEKA

Na kratko smo že povedali, kako stare in dragocene slovenske knjige je imel Naglič v svoji knjižnici. Mirnega srea je izdal zanje celo majhno premoženje. Sicer precej skopuški možak, ni stiskal, kadar je kupoval knjige. Za to stvar mu je denar gladko šel iz rok. In nikoli ni za to potarjal. Očitno je bil Naglič izrazit ljubitelj slovenske knjige.

Se dandanašnji poznamo to zvrst idealistov: raje si pritrigajo pri jedi in pri obleki, da si le ustvarijo knjižnico. Praznih rok odidejo — ko pride čas — v neznanu, potomci pa navadno ne vedo, koliko ljubezni je vložil pokojnik v te knjige... In jih raznesajo, porazgube, ali pa celo v papirnice prodajo...

Tudi Nagličeve knjižnice ni več. Le iz njegovih »halštrov« vemo, kaj vse je bukovnik imel na svojih policah. Le nekaj naslovov teh knjig, ki so vse bile seveda nabožne vsebine:

Krščansko premišljevanje za ubožne ljudi, Bukve od Antikrista, Hitra inu glatka pot proti nebesam, Ta srečna in nesrečna vočnost, Zvesti tovariš, Dobro opominjanje za bolnike, Nebeško blago, Molitve za vojake in podobno. — Takih knjig je imel Matija Naglič neki toliko, da »bi jih z enim konjem ne mogli poljati«.



Domačija pri Kračmanu na Srednji Beli št. 16 — tu so se ohranili rokopisi starega Kosmata (rojstna hiša pesnika Matije Valjaveca)

Najstarejša knjiga, z letnico natisa 1675, je vsekakor bila »Spokorjeine Enc imenitne Gresknize katira je skusi resvetyeyne boshje ena Velika Svetniza postalla.« — V svoj seznam je Naglič vpisal to knjigo takole:

»Halšhter is bukovz svete Margarethe Cortone — spokorjenje te imenitne greshnize — od nje oboiga shivljenja. Leta drukane 1675.«

### STARINSKI JEZIK

Številni bralci mojih zapiskov so mi nekajkrat povedali, kako radi preberajo kaj starinskega napisnega. To je ljubezen do starin, pa četudi so le besede in ne kak zlat medaljon...

Priložnost je sedaj, da za ključnim zapisem, posvečen staremu bukovniku z Zgornje Bele, z izveščkom o »imenitni grešnici Margareti«.

»Rojena je bila Margaretha Cortone v Desheli Florenz u leti vassi Aliviano, o letu taushent due sto sedem inu pedesset.« Knjiga slika Margareto kot navadno očitno grešnico, ki je živeła na eni strani pregrešno s svojim gospodarjem, ki pa je bil oženjen, zaradi česar se je silno jezila njegova žena, na drugi strani pa je zapeljevala po mestu mladi svet »koker ena lepa, vesella napreipostatlena (= prostitutka), al zelo prepovedana Krama; srezhen je biu, kateri ni na to Kramo pogledou, srezhen je biu, kateri ni per te Krami obstou, inu sapelan biu.«

Seveda je to le pretirana legenda. Zgodovinska resnica je precej drugačna. Rodila se je Margareta leta 1247 v trgu Laviano blizu Perugia. Ko je odrasla, je zapustila svoje starše in šla v tri ure od domačega trga oddaljeno mesto Montepulciano. Vstopila je v službo nekega imenitnega gospoda, ki je bil še neoženjen. Z njim je živeła v nedovoljenem razmerju celih devet let. — In to je bil ves njen greh...

Bila je pač vkovana v spone — včasih so bili služabniki odvisni od svojih gospodarjev le malo manj kot sužnji — mladega, bogatega lahkoživca. Po njegovi smrti je dedke opravljalo pokoro: celih dvajset let je prebila v takrat zelo strogem »tretjem redu«. Za svetnico so jo razglasili leta 1728.

Crtomir Zorec



## Izbrali smo tri najboljše

Prav gotovo ste že pogrešali izbor najboljših prispevkov. Bilo jih je precej in se kar nismo mogli odločiti, komu bodo tokrat poslali knjižno nagrado. Odločili smo se in upamo, da smo izbrali prav.

**Kri — seme odpora** je prispevek, ki ga je napisala Sonja Svetina iz Zirovnice in nam na prijeten način obudila spomine na težke partizanske dni. Prav vsi smo s strahom pričakovali, kaj bo z mladim Florijanom. Ob koncu pa smo z žalostjo prisluhnili dejstvu, da je mnogo žrtev rodilo svobodo.

...in zanj se je začelo novo življenje je nenavadna zgodba izpod peresa Nene Bizjak iz osnovne šole Simon Jenko v Kranju.

**Snežne prte je čez vrste razgrnilo ivje** — žalostnemu razpoloženju nekega zimskega dne je prisluhnila Brigita Bernik, učenka 8. razreda osnovne šole Simon Jenko Kranj.

Vsem trem nagrajenkam prisrčno čestitamo in upamo, da jih bomo še večkrat srečali na naši strani.

## Še žal ti bo

Teško je, če človek nima nikogar, ki bi mu zaupal, potegnil in se z njim pogovarjal o različnih rečeh. Imamo te žave, skrbi. Komu naj jih zapremo? Prijatelju? Pa, če je dober, če ne...?

Imam prijateljico, pravo prijateljico. Odkrili sva druga do druge, zaupava si vse. Tudi sprli sva se že.

Bil je lep dan. Bolj primeren za izlet ne bi mogel biti. Bila sem doma in brala knjigo. Bila je čudovita, tako zanimiva, da nisem vedela, kaj se dogaja okoli mene. Zaslila sem zvonec. Prišla je prijateljica.

«S starši grem na izlet, ali greš z nami?» Bila je nasmehljiva, vesela, dobre volje in prepričana, da bom šla z njimi.

A v meni je bila knjiga, napačna zgodba... in jezna sem bila, da me je morala ravno sedaj motiti:

«Ne grem, berem knjigo!» sem jo grobo zavrnila. Ni vedela, kaj naj reče, bila je zmedena. Oči so se ji vedno bolj svetile in iz njih je pri tekla solza.

Se pomislila nisem, kaj sem storila s tem grobim, grdim: «Ne.» Tiho komaj slišno je rekla:

«Še žal ti bo!»

Obrnila se je in odšla brez pozdrava. V meni se je nekaj zganilo. Nisem se vrnila h knjigi, šla sem k oknu in gledala za prijateljico. Sklonjena je počasi odhajala domov. Šele sedaj, sedaj sem se zavedala, kaj sem storila. Nisem se več dotaknila knjige.

V glavi mi je odmevalo: «Še žal ti bo, še žal ti bo...!»

Bilo mi je res še dolgo, dolgo žal in še sedaj mi je.

**Nena Bizjak,**  
7. a r. osn. šole  
Simon Jenko,  
Kranj

*Oj, grešniki maziljeni  
proč krono in škrlat,  
saj boste vsi prisiljeni  
ukloniti smrti vrat*

(Gregorčič)

Dežuje. Kako žalosten dan. Vse okrog mene je sivo. Sivi so ljudje, sivi so avtomobili, ki hitijo po cesti. Da, prav vse je ovito v sivino. Tudi v moje srce se je naselila. Žalostna sem. Vprašam se: «Zakaj?» Ne najdem si odgovora. Zdi se mi, kakor da se je čas ustavil. Stojim ob oknu in čakam, da se obenem tudi moje sanje in želje zavijejo v ta plašč sivine. Od trenutka do trenutka sem bolj žalostna. Zakaj? V sebi čutim željo po prostosti. Stene me dušijo in tesnijo. Tudi pesem dežnih kapelj je žalostna, podobna je otroškemu joku. Tarča mojih radovednih, pa vendar žalostnih pogledov, postane mokra ženska z otrokom v naročju. Sama, samcata sedi na robu ceste in zre v svet. V ta bogati, neskončni svet zrejo njene solzne oči. Kmalu spoznam, da nisem edina, ki jo opazujem. Tudi z drugih oken se vanjo upirajo radovedni pogledi. Toda nihče se ne opogumi, da bi jo povabil v stanovanje in ji mogoče ponudil hrane. Smili se mi

## Zgodba, ki jo vsi poznamo

Začelo se je nekako v jeseni. Na ljubljansko televizijo je prišel slavnj Peyton Place. To je bil povod za vse, kar je sledilo, sledi in bo še sledilo. Nadaljevanje je morda manj napeto, zato pa zelo resnično. Ura je nekaj čez pet. Mamica poskoči.

»Tako vstanimo! Gremo!«  
»Zakaj pa?« komaj slišno ugovarjam.

»Peyton!«

Ta beseda mi je povedala vse. V duhu sem videla: izumrle ulice, sedeče družine, katerih oči so bile uprte v ekran, redke zamudnike, ki

z vratolomno dvostrastjo brzijo domov. Postavila sem rekord. V petih minutah sem bila gotova in že smo bili v avtu.

Sedaj sledi drugo dejanje te tragikomedije. Prizorišče: cesta, nabit polna, počasno pomikajoča se kolona, avto eden izmed tisočih.

Skozi okno opazujem jezne obraze žena in berem jim z ustnic, kako vpijejo na svoje može — soferje.

»Voz! hitreje! Do Peytona je le še štirideset minut!«

»Daj mi mir s tem tvojim bolnim mestece! Pa ti voz!« odgovarja živčni mož.

Podobno je tudi v našem avtu. Minute minevajo druga za drugo; še dvajset minut, petnajst minut.

Vzdusje je napeto, bliža se eksplozija.

Končno smo doma. Kot nori se poženemo po stopnicah. Tretje nadstropje. Odklenemo, slečemo plašče in že sedimo pred sprejemnikom, vsi zadihani in izmučeni, a srečni.

Tu se začne tretje dejanje, ki pa ga vsi tako dobro poznamo, da ga niti omenjala ne bi.

Zanimiv je morda le še konec te male dirke — dolg začetek vzdih: »Da mora biti že konec!«

**Lučka Kajfež,**  
8. a r. osn. šole  
Simon Jenko,  
Kranj

## V pouk

## Crngrob

Crngrob — imena si ne znamo razložiti, lahko pa poslušamo legendno o nastanku.

Mestni glavar je hotel preprečiti zidanje tako visokega cerkvenega stolpa, zato se je sam povzpel na zidarske odre okrog zvonika. Prav takrat pa je močno zapihal veter in glavarja je vrglo v globino. Pogreznil se je v zemljo. Tam, kjer je njegov grob, pa je zrasla črna trava.

Crngrobska cerkev je eden najpomembnejših spomenikov likovne umetnosti na Slovenskem. Nastala je v 13. stoletju — v dobi romantike. Kasneje se je razvijala in šele leta 1858 dobila današnjo obliko. Posebnost so zlati oltarji, ki sodijo med najlepše pri nas. Zanimive so tudi freske. Cerkev ima seveda še druge zanimivosti.



S SOLSKIH  
KLOPI

## Dragi mladi dopisniki

V razmeroma zelo kratkem času se nam je dvakrat primerilo, da smo v uredništvu dobili pismo približno takele vsebine: tovariš urednik, sestavek s tem in tem naslovom je presenetljivo podoben sestavku, ki je bil objavljen tam in tam itd. Res, obakrat se je pokazalo, da je bilo opozorilo utemeljeno. Zato bi vas, dragi mladi dopisniki, rad opozoril: ni prav, da sestavek, ki ste ga nekje prebrali in vam je bil všeč, prirojite in nam ga pošljete kot svojega. Bolje je, da so vaši sestavki malo

manj dobri, pa prav vaši. Verjamem, da pri tem morda ne mislite nič posebnega, vendar za nas v uredništvu so taka »odkritja« prav neljuba zadeva in lahko povzročijo hude nevesčnosti. Oškodovan je nekdo, ki je sestavek res sam napisal, pa tudi z zakoni je tako početje navzkriž. Upam, da bo opozorilo zaleglo, nekoliko bolj pazljivi pa bomo odslej tudi mi v uredništvu. Veseli bi bili, če bi nam pri tem pomagali tudi učitelji.

Vaš urednik

## Pege

Imam dolge, temno rjave lase, temne oči in na obrazu pege. Joj, koliko solz sem že pretočila, a zaman. Tudi mama ima nekaj peg, zato ni čudno, če jih imam jaz veliko več. Dobila sem jih že pri petih letih.

Vsak dan, ko sta mama in očka odšla v službo, sva z bratom odšla v otroški vrtec. Manjši otroci so se radi igrali z menoj, prav tako tudi jaz z njimi, otroci istih let pa me niso marali. Neka deklica

mi je celo rekla: »Joj, kako si grda!« Nekega dne nam je tovarišica dala nekaj žog in rekla, naj se žogamo vsak nekaj časa. Neka deklica pa, namesto, da bi jo dala meni, jo je rajši nesla nazaj, češ da se nobeden več noče žogati. Bilo mi je hudo. Deklice so se mi dobrikale le takrat, če sem imela kaj dobrega.

V šolskem vrtcu je bilo bolje. Deklice, s katerimi sem hodila v šolo, so me rade sprejele v družbo. Se zmerom pa me je mučila misel, kako bi si pege odstranila.

V tretjem razredu smo se učili o živalih in tudi o pegasti sovi. Tovarišica nam je to žival opisala in povedala njene navade, nato je zazvonilo in tovarišica je odšla. Neka deklica, ki je sedela v drugi klopi, je rekla tako glasno, da sem jo slišala: »Oh, zdaj se bom morala naučiti še nemarno pegasto sovo. Joj, kako je grda, ker ima pege!« Nato je utihnila. Vedela sem, da je ves čas mislila name, pa je še rekla: »Tebi pristanjajo.« Tudi od drugih sem jih slišala, kakor da sem pege sama napačala na obraz. Sosedna pa je rekla: »Z leti bodo izgubile.«

Ali naj mar poslušam očitke, dokler res same ne bodo izgubile? »Ne.«

Zato jih vsak dan spravljam z obraza. Peče, toda raje potrpiam, kakor pa da bi vedno poslušala: »Joj, kako si grda!«

**Markun Zdenka,**  
5. b r. osn. šole Stane Žagar  
Kranj

žena z otrokom. Majhne bele ročice se vzdigujejo proti bledemu maternemu obrazu in prosijo hrane. Toda mati nima hrane. Nima niti strehe, pod katero bi ubranila nežno otroško telo pred bičajnimi dežnimi kapljami. Zdjaj je moja žalost dosegla vrhunec. Sploh ne vem, kaj je na tem širnem svetu še veselega! Ali morda v svojih srcih čutijo zadoščenje tisti, ki se vozijo v lepih avtomobilih, ki imajo topel dom in zadosti hrane, ki s prezirljivim smehom na obrazu gledajo revne ljudi? Mogoče. Toda ne bodo ga čutili dolgo! Zadoščenje bo pošlo. Bogati bodo nekoč izenačeni z revnimi. Kje? V grobu. Tam bomo vsi enaki.

Z juga prihiti lahen vetrič, kot bi ga nosila ptičja krila. Zaziblje vejice v bližnjem grmovju in jih rahlo požgečka, da se prebudijo. Se isti trenutek se z njih usujejo goste dežne kaplje, kakor bi padali biseri. Sivina se počasi umika iz mojega srca. Nekaj spoznam. Vsaj enkrat bomo vsi ljudje izenačeni. Vsi, ne glede na raso, bogastvo in vero. Žena z otrokom pa je izginila.

**Zdenka Valjavec, 7. r.**  
osn. šole heroja Bračiča,  
Tržič

**ŽIVILA KLANJ**

**ZA VAS**

**ZA VSAKOGAR**

**ODLIČNA**

**KAVA**

**ŽIVILA KLANJ**

**ZATO NE POZABITE**

**V NAŠIH TRGOVINAH**

**NAJBOLJŠO KAVO**

**DOBITE**

**ŽIVILA KLANJ**



Sonja iz Ljubljane: V maju vežem birmo 12-letni deklici, zato vas prosim za nasvet: kako naj bo deklica ob tej priložnosti oblečena. Vzorec blaga prilagam. Ker je blaga dovolj, naj bi imela obleko in plašč do tal. Kakšne dodatke naj ji kupim? — Sama bom imela lahek volnen plašč v drap barvi. Rada bi imela obleko iz diolen lofta. Kakšne barve naj bo?

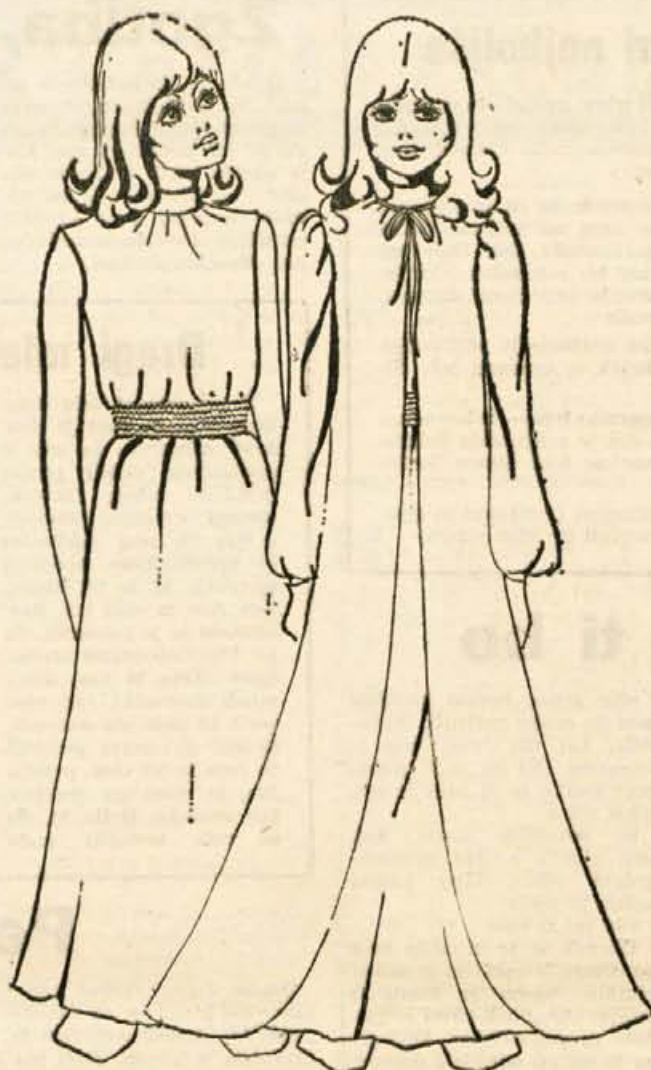
**Marta:** Obleka za deklico je enostavna, saj je blago čipkasto in bi bili kakršni koli dodatki povsem odveč. Zapeinja se zadržaj na zadržaj in ima pokončen ovratnik. Ob vratu je nekoliko nabrana, v pasu pa je stisnjena z elastiko, ki pa ne sme biti premočna. Elastika je napeljana v štiri vrste. Obleka je brez rokavov, podložena pa je s svilo. Plašč se ob vratu zavezuje s trakom. Sprednji spodnji del je zaokrožen. Rokavi so na ramenih nabrani, v zapestju pa stisnjeni z elastiko oziroma s trakom. Plašč je prav tako podložen s svilo, le rokavi so brez podloge. Deklica naj ima rokavice in čevlje v beli barvi, prav tako naj bo bela tudi majhna torbica.

In še to. Vaša obleka naj kar bo iz diolen lofta. Izberajte med svetlimi toni zelene, vijole, rjave in rjaste barve. Blago je lahko tudi vzorčasto. Obleka naj bo enostavna, v princes kroju.

### Nega usnja

S toplejšimi dnevi bomo spet poiskali v omari svoj usnjen plašč ali suknjič. Preglejmo ga, če smo ga pozabili v jeseni dati v čistilnico, ali ga sploh še lahko oblečemo. Usnjen plašč ali suknjič bo ostal dolgo lep in mehak le, če ga bomo pravilno negovali. Taki plašči se na žalost zelo hitro mažejo. Čistimo jih tako, da jih rahlo zdrgnemo s suho penasto gobo. Mastne dele okoli ovratnika in rokavov poskusite očistiti z navadno radirko.

Oblačila iz svetlečega usnja pa negujemo tako, da jih zdrgnemo s krpico namočeno v glicerin ali vazelin. Pustite stati maščobo na usnju 48 ur, nato osvetlite z mehko krpo. Usnjeni naslonjači ali drugi predmeti v stanovanju prevlečeni z usnjem se radi izsuše, tako da usnje popoka. Od časa do časa je treba te predmete namazati s tekočim vazelinom. Pustite, da se maščoba vpija vsaj en dan. Nato usnje zdrgnite s kakim sredstvom za nego usnja, ki pa ne vsebuje terpentina.



### Kotiček za ljubitelje cvetja

## Vrt v aprilu

PISE  
INZ. ANKA  
BERNARD

Veselim se prvih pomladanskih cvetic v vrtu: žafranov, botaničnih tulp, arabis, grobeljnikov, forsitij, narcis in hiacint. Prve znanilke pomladi so že odcvetele. To cvetje je na naših vrtovih zelo redko: jarice, pravi jasmin, teloh, nekateri irisi in še zelo redke japonske grmovnice.

Čebulnice imajo za rast zelo omejen čas, zato jih pognojimo z mešanim mineralnim gnojilom, da bodo lepše cvetele. Ko cvetovi ovnejo, jih potrgamo, da se ne izčrpajo s tvorbo semen.

Medtem ko v vrtu že marsikaj cvete, pa še lahko uspešno presajamo mnoge okrasne rastline od okrasnega drevja, grmovja do trajnic. Cvetočih rastlin raje ne presajamo. Presajamo jih po cvetenju ali jeseni. Vse ostale pa lahko presajamo, dokler preveč ne odženejo, ker so takrat preveč občutljive. Manjše rastline lahko uspešno presajamo tudi med letom, vendar je bolje, da to stori vrtnar. Mnogo lepih okrasnih grmovnic in trajnic, ki so primerne za manjše vrtove, dobite v Kranju v vrtnariji pri pokopališču vsak dan ob torkih in petkih tudi popoldne do 18. ure. Presajamo tudi vrtnice, vendar pa jih je treba po sajenju osuti, da se bolje ukoreninijo.

Sadno drevje in jagodičevje mora biti že obrezano in škropljeno z ustreznimi škropivi proti boleznim in škodljivcem. Vrtnice in okrasno grmovje mora biti prav tako obrezano in seveda brez zimske zaščite. Vrtnice tudi pognojimo z mineralnimi gnojili, da bodo lepše cvetele.

Pognojiti je treba tudi trato, ki jo bo treba že kmalu kositi. Stalna košnja trato izčrpa, zato ji moramo vrniti vse odvzete snovi. Spomladi pognojimo z mešanim gnojilom, kasneje med rastjo pa z dušičnim in kalijevim gnojilom.

Aprila lahko že sejemo in sadimo večino zelenjavnic na prosto, prezgodaj pa je še za kumare, papriko, paradižnik in fižol. Tudi zeleni je na prostem še prehladno. Pelargonije, fuhsije, petunije in ostale rastline za okna in balkone še ne smejo v tem mesecu za stalno na prosto. Prek noči jih puščamo zunaj od sredine maja dalje, ko ni več slane in nočne mraza.

## Zdravnik svetuje

### VNETJE REBRNE MRENE ALI PLEURITIS III.

Včasih imamo tudi vnetje rebrne mreže brez izliva. To nabiranje tekočine ali izliv kot to imenujemo, ima lahko različne posledice. Če je količina izliva manjša, ne pride do bistvenih težav pri dihanju in delovanju srca, pri velikih količinah izliva pa so te funkcije lahko hudo motene. Da bi to lažje razumeli, moramo vedeti, da se lahko nabere samo 100 kubičnih cm izliva ali pa tudi 2 do 3 litre. Količina izliva nad 2 litra pa resno ogroža delovanje pljuč in srca. Bolnik dobi visoko vročino prek 38 stopinj Celzija, ima bolečine v prsnem košu in težavno dihanje. Razen tega bolnika sili tudi kašelj. Bolečine v prsnem košu so močnejše pri vsakem vdihu in izdihu. Če izliv narašča, so spremembe pri dihanju večje — dihanje postaja zelo pospešeno in plitvo. Pri rentgenskem pregledu ugotovimo značilno zasenčenje, ki ga opazimo ponavadi v predelu pazduhe, nekoliko nad sredino prsne koše. Pri velikih izlivih nad 1 litrom opazimo tudi, da sta srce in pljuča premaknjena bolj na zdravno stran. Če bolnika poslušamo s slušalkami, na mestu, kjer je izliv, ne slišimo dihanja. To je razumljivo, ker je med pljuča in prsni koš vrinjen izliv. Pri otrocih je začetek in potek boleznih burnejši kot pri odraslih, ker otroški organizem na tako obolenje močnejše reagira.

Bolnik mora med boleznijo obvezno ležati, tekočino iz prsne votline pa odstranimo s punkcijo. Bolnik dobiva tudi antibiotike ali zdravila za zdravljenje tuberkuloze. Včasih je potrebna celo operacija, da se odstranijo ostanki vnetih žarišč na rebrni mreni. Zdravljenje pri tuberkuloznem vnetju traja približno do 6 mesecev, pri vnetjih druge narave pa ne presega 2 meseca. Otroci se praviloma zdravijo samo v bolnici, odrasli pa pri manjših izlivih in v ugodnih pogojih tudi doma. O tem seveda odloča zdravnik. Bolezen ne pušča posledic, če je bilo zdravljenje pravilno in uspešno.

dr. Gorazd Zavrnik

DRUZINSKI  
POMENKI



## GORENJCI!

Vaša tehnična trgovina Jugotehnika vas pričakuje na Gorenjskem sejmu v novih prostorih. Velika izbira celotnega tehničnega blaga po ugodnih cenah vas bo presenetila.

Na svidenje v hali B v Savskem logu

# JUGOTEHNIKA



## NAGRADA LOKE 71

Do 7. aprila je prireditveni odbor za Nagrado Loke 71 prejel prijave za 173 startov. Po posameznih kategorijah pa je stanje tako: do 50 ccm — 11, do 125 ccm — 28, do 250 ccm — 38, do 350 ccm — 41, do 500 ccm — 43 in za prikolice 12 startov. Zaradi objektivnih vzrokov prireditveni odbor ni mogel upoštevati še vsaj sto prijav, ki jih je prejel. Doslej se ni prijavil še noben Jugoslovčan. Prijave domačih tekmovalcev pričakujejo prireditelji v prihodnjih dneh.

Poslastica vsakoletnih dirk za Nagrado Loke so najboljši italijanski tekmovalci. Za lansko tekmovalstvo je bil prijavljen tudi večkratni italijanski državni prvak in zelo uspešen tekmovalci v tekmovalstvu za svetovno prvenstvo Angelo Bergamonti. Bergamontija, ki je rad nastopal na jugoslovanskih tekmovalnih stezah, letos ne bo. Preteklo nedeljo se je namreč v bližini italijanskega mesta Bologne zaradi spolzke proge smrtno ponesrečil. Bergamonti se je pred leti že težje poškodoval na kamniški progi.

Dirk na opatijski progi 23. maja ne bo. Prestavljene so in bodo verjetno jeseni. Tako bo prireditelji v Škofji Loki edina dirka v Jugoslaviji v prvi polovici leta. Zato pričakujejo prireditelji zaradi odpovedi Opatije še večje število gledalcev.

Tekmovalstvo bo na standardni škofjeloški progi. Prireditelji so že v dogovoru s Cestnim podjetjem Kranj glede popravila tekmovalne proge. Večjih izboljšav cestišča sicer ne bo, morajo pa popraviti cesto na nekaterih mestih.

Case in rezultate bo verjetno izračunaval računski center LTH. Končni rezultati bodo tako znani že po približno petih minutah. Računski stroj bo prirediteljem precej olajšal delo.

-Jg

## Drsalno

## hokejski klub na Bledu

Na predlog posebnega prirediteljskega odbora bodo delovne in druge organizacije v Radovljici občin danes popoldne v hotelu Jelovica na Bledu ustanovile drsalno hokejski klub. V programu kluba je predvideno, da bi na Bledu postopoma zgradili pokrito drsalnišče, pod njim

pa olimpijski plavalni bazen. Člani pripravljalnega odbora so prepričani, da bo ustanovitev kluba pozdravila predvsem mladina, podprli pa jo bodo prav gotovo tudi drugi, saj naj bi klub pripomogel k še hitrejšemu razvoju turizma in zimskega športa na Bledu.

A. Z.



## Iskra - Elektromehanika Kranj

želi zaposliti nove sodelavce, in sicer:

1. večje število delavk za delo v montažah in obdelovalnicah;
2. 5 delavcev za delo pri obdelovalnih strojih, v skladiščih ter pri transportu;
3. 3 snažilke

Pogoji: pod tč. 1.: 6 razredov osnovne šole, starost 15 do 35 let;

pod tč. 2.: starost nad 18 let;

pod tč. 3.: starost 25 do 45 let.

Pismene prijave pošljite na kadrovski oddelček naše tovarne do 30. aprila 1971.

## Podjetje za stanovanjsko in komunalno gospodarstvo Kranj razpisuje

### JAVNI NATEČAJ

z zbiranjem pismenih ponudb o prodaji naslednjih nepremičnin:

a) poslovni prostori gostišča Stari Mayr, Titov trg 16 v Kranju, s skupno površino 267 m<sup>2</sup>

Prednostno pravico za nakup ima sedanji najemnik teh poslovnih prostorov;

b) poslovna stavba Zg. Jezersko 78 (bivši Počitniški dom ŽTP) s skupno površino 238 m<sup>2</sup>.

Pismene ponudbe je treba dostaviti do včetega 26. 4. 1971 na naslov Podjetje za stanovanjsko in komunalno gospodarstvo Kranj. Na kuverti je treba pripisati: Natečaj. Podrobnejše podatke o natečaju lahko dobite v splošnem oddelku podjetja.

## Posvet gorenjskih balinarjev

Na posvetu gorenjske tekmovalne skupnosti v balinanju, ki je pri občinski zvezi za telesno kulturo Jesenice, so sodelovali predstavniki klubov iz Kranja, Radovljice, Lesc in z Jesenic. Ni pa bilo nikogar iz Škofje Loke.

Na posvet so se dogovorili glede terminov za gorenjska prvenstva:

14. maj — I. kolo četverk v Kranju,

23. maj — II. kolo četverk v Radovljici,

5. junij — prvenstvo v dvojkah na Jesenicah,

19. junij — prvenstvo posameznikov v Lescah,

18. sept. — prvenstvo v izbijanju v Radovljici.

Z. Fele

SLOVENIJALES

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

5% popust VRATA • OKNA

# agrotehnika



Zahtevajte prospekte, cene in ponudbe pri:

AGROTEHNIKA, export-import, Ljubljana, Titova 38

AGROTEHNIKA, poslovalnica Celje

AGROTEHNIKA, poslovalnica Maribor

AGROTEHNIKA, poslovalnica Murska Sobota

AGROTEHNIKA, poslovalnica Ljutomer

AGROTEHNIKA, poslovalnica Poreč

Vsa ostala pojasnila in informacije dobite pri AGROTEHNIKI Ljubljana, zastopniški oddelek, telefon številka (061) 315-555 interno 312

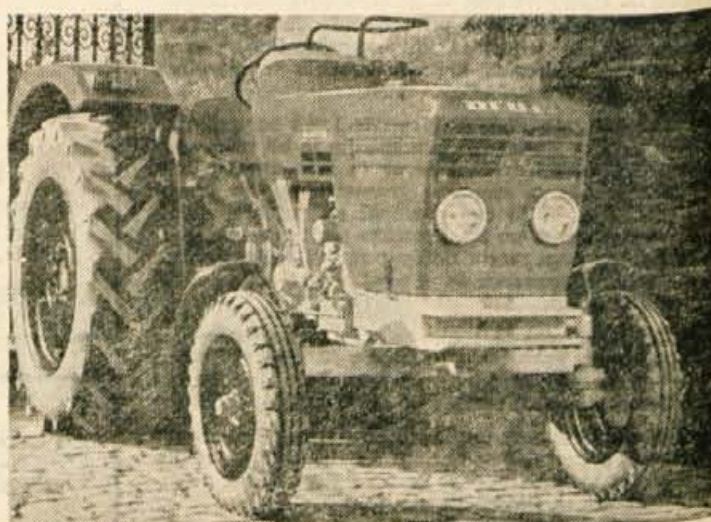
ENOSTAVNA OSKRBA  
Z NADOMESTNIMI DELI IZ DOMAČE  
PROIZVODNJE (TAM)!



Kupcem so na voljo traktorji:

Tip	DM	Lit	Asch	US \$
D 2506 22 KM	8.866	1.507,840	62.975,2	2.420,42
D 3006 30 KM	9.369	1.593,385	66.548.—	2.557,73
D 4006 35 KM	10.447	1.776,721	74,205.—	2.852,03

- menjalnik 8 prestav naprej, 2 nazaj
- avtomatska hidravlika kategorije I.
- zračno hlajen diesel motor z direktnim vbrizgavanjem
- traktometer
- komplet elektrooprema
- dvojna sklopka — dvostopenjska
- možnost bočnega pogona kosilnice
- možnost spreminjanja koloteka, spredaj in zadaj
- nihajno vezana prednja prema z vzmetenjem
- diferencialna zapora
- širok asortiment dodatne opreme po želji kupca



## Tovarna KHD - DEUTZ

sprejema direktna vplačila za svoje izdelke od jugoslovanskih delavcev zaposlenih v tujini, kakor tudi za njihove svojce v sporazumu z Agrotehniko Ljubljana. Devizni znesek lahko nakažete na »Westdeutsche Landesbank Köln — Konto 4400 Traktorenverkauf Jugoslavien«

**agrotehnika**



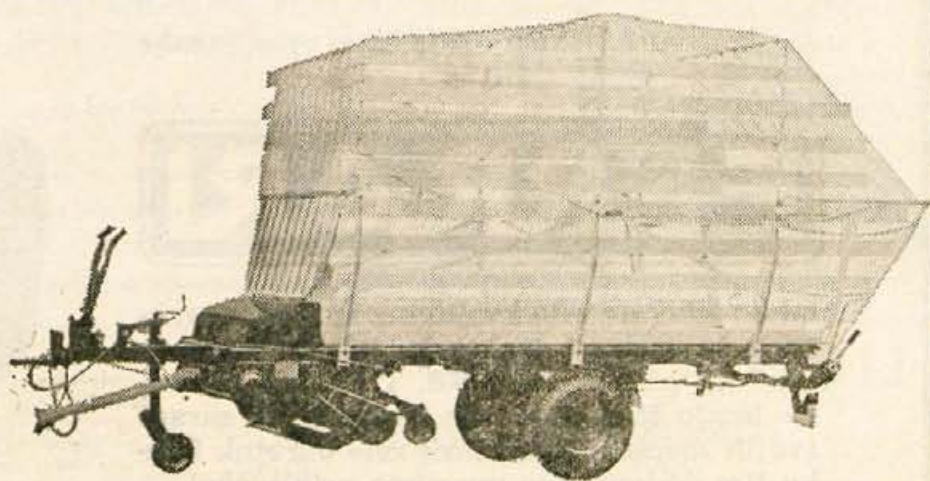
EXPORT — IMPORT, LJUBLJANA, TITOVA 38

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU,  
KJER DOBITE VSE OSTALE INFORMACIJE  
Priporočamo se za obisk!



# AGROTEHNIKA vam nudi iz svojih konsignacijskih skladišč:

## LW 19



- specialne samonakladalne prikolice MENGELE za seno in svežo krmo
- specialne trosilce hlevskega gnoja MENGELE, nosilnosti od 2 do 4 tone
- specialne trosilce hlevskega gnoja MENGELE s pogonsko osjo izdelano specialno za hribovite predele

Za vse izdelke tovarne MENGELE je zagotovljen servis in rezervni deli

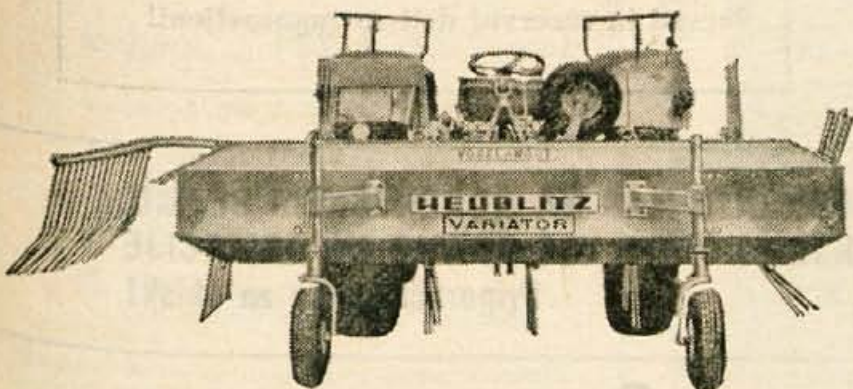
### Cene:

Samonakladalna prikolica:	DM	Asch	Lit	USA \$
LW NICO — 16 m <sup>3</sup>	4.679,—	33.220,90	798.986,—	1.278,37
LW NICO — 17 m <sup>3</sup>	4.738,—	33.639,80	809.060,—	1.294,53
LW 17	5.060,—	35.926,—	864.045,—	1.382,52
LW 17 S	5.699,—	40.462,90	973.161,—	1.557,10
LW 19 — 19 m <sup>3</sup>	5.425,—	38.517,50	926.373,—	1.482,25
LW 19 — 22 m <sup>3</sup>	5.760,—	40.896,—	979.200,—	1.573,76
LW 19 S	6.214,—	44.119,40	1.061.102,—	1.697,81
LW 21 — 21 m <sup>3</sup>	5.992,—	42.543,20	1.023.193,—	1.637,16
LW 21 — 24 m <sup>3</sup>	6.326,—	44.914,60	1.080.227,—	1.728,41

**agrotehnika**

EXPORT — IMPORT, LJUBLJANA, TITOVA 38

**OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU,  
KJER DOBITE VSE OSTALE INFORMACIJE**  
Priporočamo se za obisk!



### CENE:

Blago	Asch	DM	USA \$	Lit
traktorski obračalnik HEUBLITZ-Variator kpl. s kardanom	8.473,—	1.193,—	326,—	203.670,—
traktorski obračalnik MINIBLITZ Export kpl. s kardanom	6.250,—	880,—	240,50	150.250,—
motorna kosilnica ALPINIST 1,20 m	10.815,—	1.523,—	416,—	260.000,—
obračalnik HEUMAGD	6.930,—	975,60	266,60	166.600,—
kombi naprava WIESEL — osn. stroj	10.526,—	1.482,—	404,85	253.025,—
kombi naprava WIESEL — obrač.	5.330,—	750,00	205,00	128.100,—
kombi naprava WIESEL — kosilnik	4.207,—	592,20	162,—	101.120,—

- traktorske obračalnike sena HEUBLITZ-VARIATOR

- izdelke renomirane avstrijske tovarne VOGEL & NOOT

- traktorske obračalnike sena MINIBLITZ-EXPORT

Vsa ostala pojasnila in informacije dobite pri Agrotehnik, Ljubljana, zastopniški oddelek, telefon št. (061) 315-555 int. 312

- motorne kosilnice ALPINIST



**AGROTEHNIKA  
LJUBLJANA  
KONSIGNACIJE**

V konsignacijskem skladišču italijanske firme

# FERRARI

lahko izberete zelo kvalitetne specialne traktorje in enoosne traktorje, jakosti motorja od 9 KS pa vse do 40 KS. Traktorji »Ferrari« imajo štiri pogonska kolesa in so zaradi svojih specialnih dimenzij zelo okretni. Lahko jim dodamo vse potrebne priključke!

## Traktor „Ferrari“ tip MT-65 prvovrstna tehnika za izredne pogoje

vsestransko preizkušen motor, ekonomičen pri delu, dolga življenjska doba upravljanje traktorja izredno lahko zaradi majhnih dimenzij traktorja, majhnega rajdnega kroga in hidravličnega krmila

izredna okretnost, 8 hitrosti naprej, 4 hitrosti nazaj, 4 hitrosti za delovno orodje-frezo, kosilnico itd.



Nudimo vam:

- ENOOSNI TRAKTOR MC 60, 12 KM, cena: 330.800 Lit in 4156 N din
- TRAKTOR MC 60 PT, 4 pogonska kolesa, 18 KM, cena: 938.720 Lit in 11.794 N din
- TRAKTOR MC 60 PT, 4 pogonska kolesa, 25 KM, cena: 1.016.750 Lit in 12.774 N din
- TRAKTOR MT 65, 4 pogonska kolesa, 30 KM, hydr. volan, cena: 1.473.250 Lit in 18.510 N din

TER PRIKLJUČKE:

- pluge eno in dvobrazdne, preobračalnike
- okopalnike za vse traktorje
- kosilnice za vse traktorje
- prikolice od 1900 kg nosilnosti

Servisi in rezervni deli so zagotovljeni!

## agrotehnika



EXPORT — IMPORT, LJUBLJANA, TITOVA 38

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU,  
KJER DOBITE VSE OSTALE INFORMACIJE  
Priporočamo se za obisk!

TIP	Lit	DM	USA \$	Sch	Carina in stroški din
Kosilnica 13 KS, 110, 127 cm, bencin/petrolej, z diferencialom	250.500,—	1.468,—	400,80	10.421,—	3.260,00
Kosilnica 13 KS, 127 cm, benc./petr., elektr. vžig	300.500,—	1.760,—	480,80	12.500,—	4.100,00
Kosilnica DIESEL, 110, 127 cm — navadna	300.500,—	1.760,—	480,80	12.500,—	4.100,00
Kosilnica DIESEL, 127 cm, elektr. vžig	350.500,—	2.055,—	561,00	14.585,—	4.830,00
Snopovezalka za BCS	200.500,—	1.174,—	320,80	8.340,—	2.320,00
Skropilnica	160.000,—	936,—	256,00	6.656,—	1.460,00
Mlin Brumi	86.000,—	504,—	138,00	3.578,—	900,00
Žaga cirkular	35.000,—	205,—	56,00	1.456,—	450,00



AGROTEHNIKA LJUBLJANA  
KONSIGNACIJA BCS

# ELEKTROTEHNA LJUBLJANA

poslovalnica Kranj,  
Prešernova 9

Ne pozabite!!!

V času spomladanskega sejma bo naša trgovina še posebej skrbno založena. Za vas smo pripravili veliko izbiro

- lestenecv
- hladilnikov
- pralnih strojev
- štedilnikov

- elektromotorji za razne kmetijske stroje
- instalacijski material
- radioaparatorov

- televizorjev
- tranzistorjev
- gramofonov

Ugodni pogoji za nakup na kredit!  
Obiščite nas in prepričajte se



Obiščite nas na X.

Spomladanskem  
sejmu

od 10. do 19. aprila  
v Kranju



Podjetje za PTT promet Kranj

sprejme na delo za nedoločen čas:

1. 3 diplomirane  
elektroinženirje

Pogoj: elektro fakulteta II. stopnje —  
šibki tok;

2. elektroinstalaterja  
za telefonske instalacije v stanovanjih

Kandidati naj se zglase osebno v splošnem oddelku  
podjetja ali dostavijo pismene prošnje.

Protj prhljaju in za rast  
las uporabljajte

DROGESAN  
lasno vodo.

Kozmetična obrt P. Šin-  
kovec Kranj, Prešernova  
ulica 19

## KMETOVALCI!

INA — PETROKEMIJA  
KUTINA

vam priporoča, da dognujete posevke spomladi s  
150 kg KAN-a ali 250 do 300 kg kompleksnega gnojila  
NPK 12:12:12 ali 200 do 250 kg NPK 17:8:9 ali z 75 kg  
UREE.



OD 10. APRILA DO 5. MAJA  
VELIKA RAZSTAVA IN PRODAJA  
V FESTIVALNI DVORANI NA BLEDU

## ZAVESE

DOMAČA IN TUJA PROIZVODNJA

## ZIDNE TAPETE

LEYLAND - ANGLEŠKA PROIZVODNJA

## PREPROGE

PERZA, FRIS, VELVET, BUKLE, TVID

NAPRAVITE VAŠ DOM PRIJETNEJŠI!

# murha

# slovenija



# avto

Poslovalnica Kranj, Titov trg 1

Poslovalnica Kranj, C. JLA 10

Obiščite naš paviljon na spomladanskem  
sejmu v Kranju od 10. 4. do 19. 4. v novih  
prostorih v Savskem logu

PRI NAKUPU KOLESA ALI MOTORNEGA KOLESA VAM NUDIMO UGODEN SEJEMSKI POPUST

Prepričajte se — zadovoljni boste!



# Kmetovalci!

NA SPOMLADANSKEM GORENJSKEM SEJMU V KRANJU od 10. do 19. aprila se bomo predstavili z novim razširjenim programom

## kmetijskih strojev

**Novost:** Na sejmu boste lahko dobili tudi informacijo o odkupu živine, nakupu reprodukcijskega materiala za kmetijsko proizvodnjo, nakupu koruze, pšenice in ostalih krmil, odkupu kmetijskih pridelkov

**Vabi vas Kmetijsko živilski kombinat Kranj**



## KOMPAS KRANJ

Vabimo vas

**z avtobusom od 24. - 25. aprila na Dunaj**  
Cena 280 din

**in od 1. - 3. maja v Benetke, Cortino in na Grossglockner**  
Cena 360 din

**Vse informacije in prijave pri KOMPAS Kranj**

## Kmetijsko živilski kombinat Kranj

objavlja prosto delovno mesto

analitika tržišča

Posebni pogoji: visoka ali višja šola ekonomske ali komercialne smeri in znanje enega od svetovnih jezikov. Nastop dela je možen takoj ali po dogovoru.

Pisane ponudbe z dokazili o strokovnosti in opisom dosedanjih zaposlitev sprejema uprava KŽK Kranj, Cesta JLA 2. Objava ostane v veljavi do zasedbe delovnega mesta.

### KMETIJSKA ZADRUGA Bled

prodaja ves za kmetijstvo potreben

#### REPRODUKCIJSKI MATERIAL.

Poleg tega prodaja in tudi nudi

#### GRABENI MATERIAL

Posebno opozarjamo, da razpolagamo z večjimi količinami vseh vrst opočetnih izdelkov iz domačih opokarn in iz uvoza.

Sprejemamo naročila in jih v najkrajšem času opravimo.

## mali oglasi

### PRODAM

Prodajam GRAMOFON Stereo S PLOSCAMI, TRANZISTOR SALYO-CATASYNO, USMERNIK 6 voltov. Poizve se ob sobotah in nedeljah na naslov: Rožac Oskar, Stara Loka 28, Škofja Loka

Prodajam večjo količino semenske CRNE DETELJE. Srednja vas 48, Senčur 1686

Prodajam 1000 kg SENA in vprežno KOSILNICO v dobrem stanju. Smartno 28, Cerklje 1709

Prodajam rabljeno OPEKO špičak. Vopovlje 20, Cerklje 1710

Posodim BETONSKI ME-SALEC. Zalag 67, Cerklje 1711

Nujno prodajam 700 KOKOSI zaradi pomanjkanja krme, stare 11 mesecev in odlične nesnice rjavih jajc. Cena 15,00 din, nad 20 kokoši popust. Jamnikar, Podutik 49 pri Ljubljani 1712

Posodim STROJ za betonske kvadre. Vprašati v trafiki Cerklje 1713

Prodajam PRASICE. Pšenična Polica 8, Cerklje 1714

Prodajam večjo količino SENA in OTAVE ter BARAKO (uto). Ogljed v nedeljah dopoldne. Studen Jože, Pangeršica 6, Golnik 1715

Prodajam dva meseca stara PSA. Oštir Martin, Zalag 6, Golnik 1717

Prodajam prvovrstno 1500-litrsko CISTERNO. Cena po dogovoru. Kalan Jože, Bistrica 143, Tržič 1718

Prodajam sedem mesecev staro TELIČKO za pleme. Senčur, Gasilska 36 1719

Prodajam 60 kg težkega PRASICA. Antonin, Vodice 1719

Prodajam kombiniran MIZARSKI STROJ 50 cm, poravnalni, skobelni, vrtnalni, krožna žaga in FREZER, BRUSILNI STROJ na trak, »PREŠO« z železnimi vijaki — vse v brezhibnem stanju. Naslov v oglasnem oddelku 1720

Ugodno prodajam vprežni OBRACALNIK za seno. Praprotna Polica 26, Cerklje 1721

Prodajam PRASICE. Nasovče 10, Komenda 1722

Prodajam PAS (sklepank) za narodno nošo. Urh Kati, Breg ob Savi 42, Kranj 1723

Prodajam SEMENSKI KROMPIR cvetnik in igor, 1300-litrski gnojnični SOD in traktorski PLUG, pasquali. Strahinj 65, Naklo 1724

Ugodno prodajam malo rabljen BRZOPARILNIK — prekucnik. Ogljed v Zabreznici 46, Zirovnica, pri Kovaču 1725

Prodajam mlado KRAVO teletom, 50 do 80 kg težko PRASICE in DERO (platon) Golc, Višelnica 15, Zg. Gorje 1726

Prodajam HRASTOVE PLATHE. Zalag 52, Cerklje 1727

Prodajam globok OTROSKI VOZICEK. Jezerska cesta 88, Kranj 1728

Prodajam SEMENSKI KROMPIR igor. Vovk, Hlebce 14, Lesce 1729

Prodajam dva STEDILNIKA na drva in električnega na štiri plošče. Legat, Naklo 1730

Prodajam malo rabljen globok OTROSKI VOZICEK, KOTEL za karbid in manjši JEKLENKO za kisik — obe je za avtogenično varjenje. Grašič, Kranj, Cankarjeva 14 1731

Ugodno prodajam športni OTROSKI VOZICEK. Kovačičeva 3, Kranj 1732

Prodajam 700 kg SEMENSKEGA KROMPIRJA cvetnik. Mavčiče 48 1733

Prodajam rabljene vprežne GRABLJE, VILE in KOSILNICO. Luže, Senčur 1734

Prodajam KROMPIR igor za seme in SENO. Cirčič, Kranj 1735

Prodajam šest tednov stare PRASICE. Sp. Brnik 19 1736

**ENODNEVNE PISČANCE** vsako sredo, SVEŽA JAJCA in 1 LETO STARE KOKOSI pa tudi ob sobotah po zelo ugodni ceni prodaja valinica v Naklem.

Prodajam stenski OBESALNIK, ZABOJ za premog, KAVC, dva FOTELJA, TRANZISTOR deluks Bled, emajliran SOD za mast, HLADILNIK himo in TELEVIZIJO s stabilizatorjem. Naslov v oglasnem oddelku 1737

Prodajam globok OTROSKI VOZICEK. Lavrič, Zupancičeva 15, Kranj 1738

Prodajam lončeno PEC in PEC na olje. Arh. Gosposvet-ska 4, Kranj 1739

Prodajam SENO in krmilno PESO. Dorfarje 20, Zabnica 1740

Prodajam dva PRASICA za zakol in dobro ohranjeno SLAMOREZNICO z verigo in puhalnikom. Cirče 25, Kranj 1741

Prodajam šest tednov stare PRASICE in KRAVO s teletom. Zalag 41, Cerklje 1742

Ugodno prodajam več AD DRUŽIN brez panjev. Zapanč Vinko, Senčur, Pipanovca 29 ali Vektor Kranj, Škofja Loka 1743

Prodajam šest tednov stare PRASICE. Voglje 73 1744



## GORENJSKA OBLAČILA KRANJ

obvešča cenjene potrošnike, da je za spomladanski sejem v Kranju pripravila ugoden nakup

# ženske konfekcije

Izkoristite enkratno priložnost!

**IZREDNO  
ZNIŽANE  
CENE**

Prodajam TELEVIIZJO. Zgo- 1745  
ta 5, Begunje  
Prodajam vprežne GRABLJE. 1746  
Zg. Brnik 70  
Prodajam šest tedov stare 1747  
PRASICKE, Lahovčev 61  
Prodajam semenski KROM- 1748  
PIR igor. Sp. Brnik 25  
Prodajam 300 kg težkega 1749  
BIKVA za rejo. Ambrož 6,  
Cerklje  
Prodajam PRASICKE. Dvorje 1750  
41, Cerklje  
Prodajam dva PRASICKA, 1751  
stara sedem tednov. Velesovo  
25, Cerklje  
Prodajam SEMENSKO GRA- 1752  
BORO in CEBELE. Nasovce  
20, Komenda  
Prodajam vkoreninjene LE- 1753  
GISTROVE in PUSPANOVE  
SADIKE. Naslov v oglasnem  
oddelku  
Prodajam semenski KROM- 1745  
PIR igor in dezire. Zerjavka  
4, Smlednik  
Zaradi selitve ugodno prodajam 1757  
dobro ohranjen kratek  
KLAVIR. Cesta 1. maja 13,  
Kranj  
Prodajam HLEVSKI GNOJ. 1756  
Novak, Prebačevo 13, Kranj  
Prodajam novo leseno DIATO- 1758  
NICNO HARMONIKO B-ES-  
AS, trivrstno in trikrat gla-  
beno. Moste 37, Komenda  
Prodajam večjo količino 1758  
SENA. Senično 19, Trzič  
Prodajam šest tednov stare 1759  
PRASICKE. Grad 43, Cerklje  
Prodajam polavtomatično TE- 1760  
LEVIIZJO RR — Niš. Mlaka  
28/B, Kranj  
Prodajam PLEMENSKEGA 1761  
VOLA. Tatinec 6, Predvdor  
Prodajam POCINKANE CE- 1762  
VI. 1/2 — colske. Torkar,  
Circe 2, Kranj  
Prodajam dvoosno TRAKTOR- 1813  
SKO PRIKOLICO kiper in  
PRALNI STROJ candy. Ve-  
čer 10, Skofja Loka

Prodajam šest tednov stare 1814  
JARCKE. Češnjica 17, Pod-  
nart  
Prodajam osem mesecev bre- 1815  
jo KRAVO simentalke, težko  
550 kg. Pokopališka 28, Ko-  
krica, Kranj  
Prodajam SEMENSKI KROM- 1816  
PIR igor. Olševik 11, Pred-  
vdor  
Prodajam dobro KRAVO mle- 1817  
karico, KONJA za vsa kmeč-  
ka dela in osem mesecev sta-  
rega BIKVA. Krč Janez, Kokr-  
ški log 10, Kranj  
Poceni prodajam rabljeno 1568  
TELEVIIZJO. Gregorač, Kē-  
dričeva 33, Kranj

### KUPIM

Kupim LATE za kozolec. 1763  
Sp. Duplje 51  
Kupim LES za ostrešje. Na- 1764  
slov v oglasnem oddelku  
Kupim BETONSKI MESA- 1765  
LEC. Pretnar Filip, Podbrez-  
je 53, Duplje  
Kupim rabljena železna 1766  
VRTNA VRATA in nova GA-  
RAZNA VRATA. Kranj Kokr-  
škega odreda 1

### MOTORNA VOZILA

Prodajam dobro ohranjeno 1776  
motorno kolo »COLIBRI«.  
Ogled vsak dan od 15. ure  
dalje. Lapuh, Radovljica, Če- 1767  
ta talcev n. h.  
Prodajam OSEBNI AVTO 1768  
VW 1200, letnik 1961. Lom 22,  
Trzič  
Ugodno prodajam FIAT 1300, 1776  
modre barve, letnik 1966.  
Ogled popoldne. Gosposvet-  
ska 4, Kranj  
AMI-6 prodajam. Cesta kokr- 1697  
škega odreda 1, Kranj. Doma  
po 15. uri  
Zelo ugodno prodajam dva 1961,  
FIATA 600 D, letnika 1961,  
lahko tudi po delih. Markič,  
Strahinj 61, Naklo

Prodajam motorno kolo JA- 1771  
WA. Murnik Branko, Veleso-  
vo 47, Cerklje  
Prodajam dele KAROSERIJE 1772  
fiata 750. Kalan, Planina 11,  
Kranj  
Prodajam MOTORNO KOLO 1773  
puch 250. Ogled možen vsak  
dan pri Ribiški družini Bled,  
Kidričeva 4  
Kupim MOTORNO KOLO 1774  
MZ 125 ccm. Jankovič Franc,  
Britof 303, Kranj  
Prodajam GARAZO. Sorlijeva 1775  
23, stanovanje 15, Kranj, tele-  
fon 23-347  
Prodajam MOPEĐ T-13. Su- 1776  
bic, Naklo 67  
Prodajam DIFERENCIAL in 1300.  
POLOSOVINO za fiat 1300.  
Zerjavka 4, Smlednik  
Prodajam VW, letnik 1960 za 1771  
11.000 din. Dr. Keše, Sp. Dup-  
lje 15  
Prodajam FIAT 1300. Stemp- 1772  
har, Ulica 1. maja 12, Kranj  
Prodajam AMI-6, letnik 1965. 1773  
Ovsiše 23, Podnart  
Ugodno prodajam AVTO SIM- 1774  
CA 1000 GLS, letnik 1966. Mar-  
kun Marinka, Cesta na Brdo  
44, Kokrica  
Prodajam FIAT 600 za 360.000 1776  
S din, registriran, v voznem  
stanju. Galetova 14 (pri Pro-  
jektivni žagi) Kokrica, Kranj

### STANOVANJA

Iščem SOBO in kuhinjo ali 1776  
dve sobi v Kranju ali okolici.  
Rejc, Hrib 5, Predvdor  
Iščem ENOSOBNO STANO- 1777  
VANJE. Plačam 400 din. In-  
formacije v nedeljo od 10. do  
13. ure na tel. 23-946, Kranj  
ZAMENJAM dvosobno kom- 1777  
fortno STANOVANJE z ve-  
liko kuhinjo za manjšega s  
centralno. Informacije na tel.  
23-221, Kranj  
Fant in dekle iščeta ENO- 1778  
SOBNO STANOVANJE ali  
večjo sobo v Kranju ali oko-  
lici. S. Rozmana 3, Kranj

Zakonca brez otrok, mirna 1779  
in poštena iščeta skromno  
SOBO v Kranju ali okolici.  
Ponudbe poslati pod »400 din«  
1779  
TROSOBNO, skoraj novo 1779  
STANOVANJE na izredno  
sončni legi v Izoli, ZAME-  
NJAM za enakovredno v Ra-  
dovljici ali okolici, za samo-  
stojno hišo doplačam. Ponud-  
be poslati pod »Sončni Ja-  
dran«  
KOMFORTNO STANOVA- 1800  
NJE oddam za več let na  
Poljščici nad Podnartom. Po-  
nudbe poslati pod »Primerno  
za upokojenca ali vikend«  
1801  
Fant išče neopremljeno 1802  
SOBO v Kranju. Naslov v  
oglasnem oddelku

### POSESTI

Prodajam ENOSTANOVANJ- 1803  
SKO HISO s centralno kurja-  
vo in vrtom v bližini Kranja.  
Ogled 11. in 12. aprila. Franc  
Skvarča, Trboje 84, Smlednik  
Od Kranja do Kokrice kupim 1803  
manjšo HISO ali parce-  
lo. Ponudbe poslati pod »sta-  
koj«  
PARCELO na lepem kraju 1805  
v Skofji Loki zelo ugodno  
prodajam. Kržišnik, Sk. Loka,  
Novi svet 7  
Na Gorenjskem v okolici 1811  
Bleda prodajam manjše GO-  
SPODARSKO POSLOPJE, mo-  
žna predelava v stanovanje.  
Ponudbe poslati pod »Bled«  
1806

V ožjem centru Kranja prodajam 1807  
vseljivo, enodružinsko,  
komfortno HISO. Vseljivo takoj.  
Pismene ponudbe poslati  
na naslov v oglasnem oddel-  
ku

### ZAPOSLOTIVE

Takoj sprejem MIZARJA 1808  
z urejeno vojaščino in ama-  
terskim soferskim izpitom.  
Služba je v Ljubljani. Sam-  
sko stanovanje preskrbljeno,  
ostalo po dogovoru. Ponudbe  
poslati pod »Zanesljiv«  
V Ljubljani sprejememo v 1809  
službo pridnega DELAVCA z  
urejeno vojaščino. Samsko  
stanovanje preskrbljeno, osta-  
lo po dogovoru. Začelo-  
no je veselje do plastične ozi-  
roma lesene stroke. Ponudbe  
poslati pod »MARLJIV«

Manjša družina, brez otrok, 1810  
iz Ljubljane, takoj sprejme  
DEKLE za pomoč v gospo-  
dinjstvu. Pogoji ugodni. Me-  
hanizirano gospodinjstvo, po-  
sebna soba. Lahko je začetni-  
ca ali mlajša upokojenka. Po-  
nudbe poslati pod »POSTE-  
NA«  
Sprejem GOSPODINJSKO 1811  
POMOČNICO. Vključno var-  
stvo otroka. Plačam dobro,  
hrana in stanovanje zastoj.  
Nastop takoj. Naslov v oglas-  
nem oddelku

Z majem iščemo UPOKO- 1812  
JENKO do 6 ur dnevno za  
pomoč pri gospodinjji. Naslov  
v oglasnem oddelku

## Kmetovalci in obiskovalci sejma!

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu.

Kupili boste lahko po znižani cen  
pöttinger prikolice — 15 m<sup>3</sup>  
za devize.

maraton obračalnike za seno  
ter ostale kmetijske stroje po  
konkurenčnih cenah.

Kupili boste lahko  
razno orodje  
vse vrtnarske potrebščine,  
semena ter cvetlice.

Se priporoča Kmetijska zadruga Sloga, Kranj

**SLOVENIJALES**

Obiščite nas na  
Gorenjskem sejmu

**5% popust VRATA • OKNA**

## Razgrajaji na postaji milice

V ponedeljek, 5. aprila, okoli sedme ure zvečer je skupina mlajših moških na Kokrici ovrhala patroljo prometne milice pri njenem delu. Skupina se je zbrala okoli službenega avtomobila in začela miličnike, ki so ugotavljali prometni prekršek nekega občana, izživati. Ker so ovrhali delo prometnih miličnikov, so jih le ti pozvali, naj

se odstranijo. Najbolj glasen v skupini je bil Marko Vujšič. Miličnika sta ga spravila v službeni avtomobil in prepeljali so ga na postajo milice, kjer so ga pridržali do izstreznitve. Vsa skupina kakih 15 fantov pa se je z avtobusom pripeljala v Kranj in odšla na postajo milice, kjer so od dežurnega miličnika zahtevali, naj se Vujšič izpu-

sti. Med razgrajanjem na dvorišču postaje milice je pripeljal službeni avtomobil »marica«, iz katerega je izstopil miličnik Milan Stojakovič. Ko je videl razgrajaje, jih je pozval naj mirujejo in se odstranijo. Tedaj pa ga je Dušan Beber, star 22 let, z Miake tako udaril v obraz, da je miličnik padel in obležal. Razgrajaji so se nato razbežali. Dušana Bebra so našli še isti dan in ga zaslislali. Proti njemu je vložena ovadba na občinsko javno tožilstvo, ostali razgrajaji pa se bodo zagovarjali pred sodnikom za prekrške. Dušan Beber ni prvič kršil javnega reda in miru, podobno dejanje, da je nekoga hudo udaril, pa je storil že lani.

## Manj kraj, a več pretepev

Po podatkih službe javne varnosti na Jesenicah je bilo lani v jeseniški občini kaznovanih 308 storilcev zaradi 360 kaznivih dejanj, kar je za 52 kaznivih dejanj manj kot leto prej. V vrsti kaznivih dejanj je največ navadnih tatvin — 121, tem slede vlomne tatvine — 68, kazniva dejanja zoper življenje in telo — 37, in manjše tatvine — 36. Lani so bile v jeseniški občini tudi štiri roparske tatvine, šest goljufij, šest posilstev, sedem odvzemov motornih vozil in 75 ostalih kaznivih dejanj. Od tega so 45 kaznivih dejanj povzročili mladoletniki in otroci, ki so kradli 19-krat, 15-krat pa vlamljali.

Leta 1970 je bilo v občini 498 prometnih nesreč, kar je za 17 več kot prejšnje leto. Pet nesreč se je končalo s smrtnim izidom, 107 s telesnimi poškodbami, 386 pa le z materialno škodo. Tudi pri

kršitvi cestno-prometnih predpisov je bilo lani kar 960 predlogov za uvedbo postopka ali 151 predlogov več kot v letu 1969. Delavci postaje milice so mandatno kaznovali 976 kršilcev cestno-prometnih predpisov in javno opozorili 4966 oseb.

Lani se je 497 jeseniških občanov in ostalih zagovarjalo zaradi kršitve javnega reda in miru, kar je za deset odstotkov več kot leto prej. Na prvem mestu je kaljenje nočnega miru — 155 primerov, pretepi na javnem kraju — 86 primerov, klateštvo, beračenje in krošnjarenje — 48 primerov. Delavci postaje milice so posredovali največkrat — 251-krat — v gostinskih obratih in lokalih v Kranjski gori, Podkorenu in Ratečah ter hotelu Korotan, Kazini in na Pošti, na javnem kraju, v stanovanjih in v delavskih naseljih.

D. Sedej

## nesreče

### PADEL JE S TRAKTORJA

Na cesti tretjega reda v vasi Gaberk pri Skofji Loki se je v sredo, 7. aprila, ob eni uri zjutraj pripetila hujša nezgoda. Voznik neregistriranega traktorja Franc Habe je vozil ob Skofje Loke proti Gorenji vasi. Na blatnikih traktorja sedela Milan Cimerman s Suhe in Ljubo Radosavljevič prav tako s Suhe pri Skofji Loki. Med vožnjo je Radosavljevič padel s traktorja in se hudo ranil. V kritičnem stanju so ga prepeljali v ljubljansko bolnišnico.

### PADEL S KOLESOM

Na Ljubljanski cesti v Skofji Loki je v četrtek, 8. aprila zvečer padel s kolesom kolesar Peter Ravnikar s Kamnitnika. S poškodbo na glavi so ga prepeljali v ljubljansko bolnišnico. L. M.



## Posredujemo prodajo

karamboliranega osebnega avtomobila

SKODA 100, leto izdelave 1971, prevoženih 1000 km.

Začetna cena 11.500 din.

Ogled vozila je možen vsak delovni dan od 10. do 12. ure pri Zavarovalnici Sava, PE Kranj v Kranju.

Pismene ponudbe z 10 % pologom od začetne cene sprejemamo do srede, 14. aprila, do 12. ure.

Zavarovalnica Sava, PE Kranj

### KMETIJSKO ŽIVILSKI KOMBINAT

Kranj

obrat Kmetijstvo

objavlja javno licitacijo za prodajo osnovnih sredstev:

VEC PUGOV, VEC PRIKOLIC, ZITNI KOMBAIN, KOSILNICE IN RAZNIH DRUGIH STROJEV

Licitacija bo v ponedeljek, 12. aprila, ob 18. uri v Mehaničnem servisu Senčur, Kranjska cesta 4.

### Zahvala

Ob bridki izgubi naše drage sestre in tete

## Angele Perčič

učiteljice v pokoju

iskrena hvala vsem sosedom, prijateljem in znancem za darovano cvetje in vence. Posebno smo dolžni zahvalo gospodu župniku Slapšaku za tako obilne obiske in tolažbe v času njene dolge bolezni, dr. Novaku, med. sestri Anici, Mari Gruden, sestrični Tinci ter sosedu Dori. Zahvala vsem, ki ste jo obiskali in ji lajšali trpljenje. Pristrčna hvala č. duhovščini za spremstvo in obrede ter g. župniku Bahorju za poslovilne besede ob grobu in vsem pevcem. Prav tako še enkrat vsem, ki ste jo v tako lepem številu spremili na njeni zadnji poti, najlepša hvala.

Sestra Micka in brat Janez z družino

Kranj, 9. aprila 1971

**SLOVENIJALES**

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu

**5% popust VRATA • OKNA**

## PODJETJE ZA STANOVANJSKO IN KOMUNALNO GOSPODARSTVO KRANJ

### RAZPISUJE

v dogovoru s SGP Projekt Kranj kot investitorjem javno

### zbiranje

ponudb za nakup 120 garaž v garažni hiši Triplex na kompleksu stanovanjske soseske Vodovodni stolp II v Kranju. V garažni hiši bo na razpolago:

40 garaž v kleti z informativno ceno	16.000 din;
40 garaž v pritličju z informativno ceno	17.000 din;
40 garaž v nadstropju z informativno ceno	15.000 din.

Cena je informativna, dokončna cena bo določena interesentom-kupcem 1 mesec pred predajo garaž v uporabo.

Rok izgradnje objekta je predviden v decembru 1971. Gradnje objektov in sklepanja kupoprodajnih pogodb se bomo lotili le v primeru, da se bo na ta razpis javilo prek 50 % kupcev za predvideno število garaž. Ob prijavi na ta razpis položi vsak interesent 500 N din varščine, katera se upošteva pri dokončnem plačilu, oziroma se vrne, kolikor zaradi prenizkega števila kupcev ne bi prišlo do gradnje objekta. Vrstni red prijave se upošteva pri izbiranju garaže, katero je možno izbrati takoj ob vložitvi ponudbe in plačilu varščine. Ponudniki, ki ne bi sklenili kupoprodajne pogodbe, položena varščina zapade in se mu ne vrne.

Prijave je treba oddati pismeno pri »Podjetju za stanovanjsko in komunalno gospodarstvo Kranj«, Cesta JLA 6/V. nadstropje, soba št. 15, najkasneje do 24. 4. 1971. O rezultatu razpisa in o eventualnem datumu sklepanja kupoprodajnih pogodb bodo vsi prijavitelji obveščeni pismeno.

Podjetje za stanovanjsko in komunalno gospodarstvo Kranj  
SGP Projekt Kranj

Pogovor tedna

Milena Kordež: Malo nas je

Pretekli četrtek, ko v našem uredništvu delamo s polno paro za sobotno številko, je bil ravno 1. april. Sportni urednik mi je namreč dejal, da bo uredništvo obiskala smučarska tekačica kranjskega Triglava 17-letna dijakinja 3. letnika pedagoške gimnazije v Ljubljani in naj z njo naredim pogovor tedna. Nisem mu verjel. Ko pa je nekaj po 18. uri vsa nasmejana vstopila in se opravičila za zamudo, mi ni drugega kazalo, da jo ob zaključku letošnje smučarske sezone predstavim našim bralcem.



● Kdaj ste se spoznali s smučarskim tekom?

»Leta 1964 sem prvič pripela 'dilce' na tekmovalno gorenjskih osnovnih šol v okviru tekmovalne Po stazah partizanske Jelovice. Ker pa se pač pišem Kordež in je skoraj vsa naša žlahta' povezana s tem zimskim športom, sem leta 1966 pod vodstvom trenerja Gašperja začela resno 'orati' tekaško smučino.«

● Vaši dosedanja uspehi?

»Vsekakor drugo mesto na letošnjih zimskih balkanskih igrah v Mavrovem in 37. mesto na evropskem mladinskem prvenstvu v Nesselwangu (ZRN), kjer je bil moj zaostanek za zmagovalko le 2,43 minute. Bila sem tudi druga na državnem prvenstvu in članica zmagovalne štafete, ki je osvojila najvišji državni naslov.«

● Kako to, da je v Sloveniji pri dekletih tako malo zanimanja ravno za smučarske teke in kje so vzroki, da imamo le peščico članic?

»Res je. V mladinski konkurenci se nas še dovolj 'preganja' po smučinah in tudi konkurenca je dokaj močna. Ko pa dekleta preidejo v članske vrste, se pa le-te začnejo redčiti.«

● In še vaše želje?

»Največja je vsekakor uspešno dokončati pedagoško gimnazijo. Ker pa že naslednjo sezono startam v članski konkurenci, si želim dobre uvrstitve tudi med njimi. Rada bi se zahvalila še trenerju Gašperju za vse vložene napore in uspehe.«  
D. Humer

Gorenjska nogometna liga

Jeseničani korakajo proti cilju

V nadaljevanju spomladanskega dela prvenstva gorenjske nogometne lige je ekipa Jesenic spet visoko zmagala. Kot vse kaže, bodo osvojili naslov gorenjskega prvaka. Resni konkurent Jeseničanom za prvo mesto so še Senčurjani.

Rezultati: Kranj : Podbrezje 3:0, W. O brez borbe, Kropa : Bela 4:1, Jesenice : Predoslje 7:2, Naklo : Trboje 2:2, Alples : Lesce 4:2.

Lestvica:	Jesenice	12	10	1	1	62:13	21
	Senčur	11	8	1	2	52:14	17
	Kranj	12	7	2	3	35:19	16
	Alples	12	7	1	4	51:30	15
	Naklo	12	7	1	4	30:23	15
	Trboje	12	4	6	2	33:19	14
	Lesce	12	6	0	6	42:23	12
	Kropa	12	2	4	6	30:44	8
	Predoslje	11	3	1	7	30:51	7
	Bela	12	1	1	10	16:61	3
	Podbrezje	12	0	2	10	10:94	2

Mladinci so odigrali v nedeljo 1. spomladansko kolo. Rezultati: Triglav : Kranj 5:1, LTH : Jesenice 0:4. V vodstvu so Jesenice s 16 točkami pred Triglavom, ki jih ima 15 itd.

V 2. spomladanskem kolu je bilo v pionirski ligi zabeleženo presenečenje v Senčurju, kjer so morali Triglavani oddati prvič v prvenstvu 1 točko nasprotniku.

Rezultati: Triglav B : Naklo 3:1, Triglav A : Senčur 0:0, LTH : Kranj A 0:3, Tržič : Podbrezje 4:2, Alples : Lesce 0:1. Prvi je Triglav s 25 točkami, 2. so Trboje z 22 točkami, 3. Lesce z 18 točkami itd.  
P. Novak

Triglav drugi

Na zimskem prvenstvu Slovenije v plavanju za starejše pionirje in pionirke je nastopilo 61 tekmovalcev iz 8 klubov. Prvo mesto je osvojil Fužinar iz Raven, kranjski Triglav pa je zasedel drugo mesto. Kranjčani niso izkoristili prednosti domačega bazena in so nastopili z maloštevilno ekipo (le 4 pionirke in 6 pionirjev). Najuspešnejši plavalec Triglava je bil Sandi Troha, ki je na 200 m mešano postavil pionirski rekord SRS. Naslove prvakov so osvojili še Jože Strgar in Breda Sarabon.  
P. Didč

Podelitev priznanj

V torek, 13. aprila, bo slavnostna seja gorenjske nogometne podzveze v počastitev 50-letnice organiziranega nogometa v Sloveniji in na Gorenjskem. Ob tej priliki bodo prejeli zaslužni nogometni delavci oz. njihovi svojci spominske pohvale nogometne zveze Slovenije.  
P. Novak

Jutri start rokometšašic

V nedeljo bo na sporedu 1. spomladansko kolo v ljubljanski conski rokometni ligi za ženske. Sodeluje 10 ekip, najresnejši kandidat za 1. mesto pa so igralke iz Kamnika.  
J. Kuhar

KMETIJSKO GOSPODARSTVO Skofja Loka

sprejme na delo

VEČ NK DELAVCEV

v klavnici

VEČ POLJEDELSKIH DELAVCEV

Prijave pošljite na naslov Skofja Loka, Mestni trg 20. Rok za oddajo prijav je 15 dni po objavi oglasa.

Gorenjska rokometna liga Jutri začetek

S prvim spomladanskim kolom bodo jutri startali tudi rokometšaši v obeh gorenjskih rokometnih ligah. Priprave za spomladansko sezono so bile pri vseh ekipah zadovoljive. Najresnejša kandidata v prvi ligi za osvojitve najvišjega naslova sta prav gotovo ekipi Alples in Jesenic, ki sta prezimili z enakim številom točk.

V drugi ligi pa imajo največ možnosti za uvrstitev v prvo gorenjsko ligo ekipi Kranja C in Besnica.

Lestvica pred prvim spomladanskim kolom v prvi gorenjski ligi:

Alples	9	8	0	1	138:69	16
Jesenice	9	8	0	1	129:89	16
Sešir	9	5	2	2	158:13	12
Tržič B	9	4	2	3	106:115	10
Radovljica	9	4	1	4	153:149	9
Sava	9	3	2	4	134:140	8
Kranj B	9	4	0	5	104:131	8
Kranjska gora	9	3	0	6	136:142	6
Križe B	9	1	2	6	126:168	4
Zabnica	9	0	1	8	113:178	1

V drugi gorenjski ligi vodi Kranj C s 16 točkami pred Besnico in Preddvorom.  
-dh

Kegljanje

Turk, Česen, Ambrožič na pripravah

Zvezni kapetan državne reprezentance v kegljanju Avgust Likovnik je na priprave za meddržavni kegljaški dvoboj Romunija : Jugoslavija, ki bo konec meseca v Romuniji, v Zagrebu poklical tudi tri kegljače kranjskega Triglava Jožeta Turka, Mira Ambrožiča in Antona Cesna. Še eno lepo priznanje kranjskim kegljačem.  
-dh

V torek : Triglav : repr. Ljubljane

V okviru priprav za bližnje državno in evropsko kegljaško prvenstvo se bosta v torek na kegljišču Triglava v prijateljskem srečanju pomerili ekipi kranjskega Triglava in reprezentanca Ljubljane. V četrtek pa bo na kegljišču Maksa Perca povratni dvoboj. Kranjski kegljači pa imajo v načrtu še srečanje z reprezentanco Slovenije in reprezentanco Celja.  
-dh

Ljubljanska conska rokometna liga

Izreden uspeh Dupelj

V 2. kolu spomladanskega dela prvenstva v ljubljanski conski rokometni ligi so napravili največje presenečenje rokometšaši Dupelj, ki so premagali v gostih Sevnico. V derbi tekmi pa so v Kranju domači rokometšaši premagali kandidata za 1. mesto ekipo Hrastnika. Uspešni pa so bili tudi Kamničani, ki so v tem kolu osvojili 2 točki.

Rezultati: Kamnik : Medvode 13:8, Kranj : Hrastnik 24:17, Sevnica : Duplje 18:19, Krmelj : Križe 19:14.

Lestvica:	Kranj	12	9	0	3	273	175	18
	Sevnica	12	7	2	3	258	202	16
	Duplje	12	7	2	3	201	185	16
	Olimpija	12	7	1	4	217	186	15
	Zagorje	12	7	1	4	220	192	15
	Hrastnik	11	6	2	3	195	165	14
	Križe	12	6	0	6	193	207	12
	Kamnik	12	4	1	7	227	237	9
	Mokerc	11	4	0	7	175	195	8
	Krmelj	12	3	1	8	191	234	7
	Medvode	12	0	0	12	150	317	0



Obiščite nas na Gorenjskem sejmu

5% popust VRATA • OKNA

# 1 vprašanje 3 odgovori

V škofjeloški občini je pet osnovnih šol s podružnicami, nekaj poklicnih šol in gimnazija. Med učenci je veliko vozačev, ponekod celo več kot polovica. Zaradi velike oddaljenosti od šole, slabega materialnega stanja staršev, alkoholizma in drugega, je veliko problemov, ki bi jih morala reševati socialna služba. Vendar niti ena šola nima sistematiziranega delovnega mesta socialnega delavca.



Mislím, da bi nam socialna delavka lahko veliko pomagala, saj je med 900 otroki, ki hodijo v našo šolo, veliko takih, ki žive v zelo slabih razmerah. 82 odstotkov učencev se v šolo vozi in večina so doma iz hribovskih krajev. Od doma nimajo spodbude za šolsko delo, marsikje pa vlada veliko pomanjkanje ali pa se staršem zdi škoda denarja za otroke. Nekaj povezave imamo z občinsko socialno službo. Javljamo ji le najbolj kritične primere, največkrat, ko je že resno ogrožen telesni ali duševni razvoj otroka.»



**Franc Čeplak, ravnatelj osnovne šole Ziri:** »Sola nima socialnega delavca. Nimamo denarja. Tudi od občinske skupščine ne moremo pričakovati denarja za te namene. Obstaja pa velika potreba po socialnem delavcu. Na območju žirovske šole je še precej revščine, ponekod vlada alkoholizem in neurejene družinske razmere. V zadnjem času so se spet pojavile nekatere nalezljive bolezni, vendar nimamo človeka, ki bi raziskoval vzroke. Zato smo se povezali s patronažno službo zdravstvenega doma v Zireh. Patronažna sestra ima boljši dostop do družin kot učitelj in bo razredniku oziroma učiteljskemu zboru lahko vsaj poročala o stanju, s katerim se bo seznanila ob obisku po nalogu šole ali na pobudo zdravstvenega doma. Upamo, da bomo tako lahko obdelali vsaj najbolj kritične primere in odkrili vzroke učenčevega neuspeha in mu tudi skušali pomagati.»

**Jelovečan Vinko, ravnatelj osnovne šole Gorenja vas:** »Vse strokovne službe na šolah so v loški občini slabo razvite. Vzrok je predvsem v pomanjkanju denarja. Če bi tega imeli, bi na šoli v Gorenji vasi takoj razpisali delovno mesto socialne delavke, tako pa ga ne bomo niti jeseni, ko se bomo preselili v novo šolo.



**Lojze Malovrh, ravnatelj gimnazije v Škoflj Loki:** »Na gimnaziji se več kot polovica dijakov vozi iz Poljanske in Selške doline in od drugod. Vendar vožnja nanje ne vpliva. Sicer pa za »potepanje in podobno« nimajo časa, ker imajo dosti šolskih obvez. Če pa kje pride do težav, veliko pomagajo razredniki, ki učence in njihovo socialno stanje najbolj poznajo in socialna služba občine. Nanjo se obračamo zlasti zaradi štipendij socialno šibkih dijakov. Če socialna služba sama, oziroma občina ne more dati štipendije, jo skušamo dobiti drugje. Pri delu z učenci, ki v šoli niso uspešni pomaga tudi šolski psiholog (predavatelj), socialnega delavca nimamo.« **L. Bogataj**



**JOŽE SOLAR** iz Nemilj nad Besnico, lani je srečal Abrahama, ima doma kopico priznanj in pohval za dolgoletno delo na kulturnem in prosvetnem področju. Za Joža to ni nič čudnega, saj je že od ustanovitve dalje predsednik kulturnoumetniškega društva Mali vrh Nemilje-Besnica in vodja folklorne skupine, ki je med najstarejšimi na Gorenjskem. Razen tega je bil deset let predsednik krajevne organizacije Zveze borcev, dela pa tudi v ostalih organizacijah in društvih. Njegovo največje veselje pa je organizacija kulturnega življenja na vasi.

»Nekdo mora organizirati delo in ga voditi,« pravi Solar. »Vaščani potem radi pomagajo. V Nemiljah in na Podblici smo zgradili kulturni in gasilski dom. Posamezniki so opravili tudi prek 1000 prostovoljnih delovnih ur, pa še material so dajali. Razen tega smo z izkupičkom od iger kmalu po vojni postavili lep spomenik NOB. Posebno sem vesel, da se je končno tudi naša mladina organizirala, kar pa ne pomeni, da prej ni bila aktivna. Sodelovala je pri KUD in folklori, samo svoje organizacije ni imela.«

Solarjev Jože je bil v NOB. Opravljal je odgovorno nalogo kurirja štaba škofjeloškega adreda, ki ga je vodil Blaž Ostrovrhar. Komandant je bil pesnik in je padel pred osvoboditvijo. Jože hrani njegove, v partizanih izdane pesmi s posvetilom: *Tovarišu Jožetu! Bodi hraber partizan, dokler ne bo svobode dan!* *Položaj, 26. 11. 1944.*

Današnji portret tedna je že v partizanih rad igral. Spominja se, da so igrali številne skeče, na primer Bedaka, Svabski obisk, Tri zaostale ure itd. Igral je tudi kot vojak po osvoboditvi. Žilica mu še danes ne da miru in je zato, lahko rečemo, duša kulturnega življenja v Nemiljah in na Podblici.

To še ni vse o Jožetu. Navdušen čebelar je. Na njegovih panjih so dragocene končnice. Malo takih na Gorenjskem. Rad vam pokaže svoj čebeljak in vas povabi v hišo za težko javorjevo mizo. Ob silcu domačega, zaseki, jabolkah in kruhu ne zmanjka besed. Ure se spreminje v minute in tega vam ni treba biti žal. Komaj čakate, da Solarjevega Jožeta iz Nemilj spet obiščete!

—jk



## JESENICE

Tudi letos sodelujemo na spomladanskem gorenjskem sejmu v Kranju z veliko in ugodno ponudbo



gospodinske aparate



električne svetilke



pohištvo



tekstil



konfekcijo



živila

Obiščite naš paviljon — zadovoljni boste z nakupom